Temperatura en Manila
Máxima de ayer, a las 3:20 p. m. 35.7
Mínima de hoy, a las 5:45 a. m. 23.8

LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio
A las 2 p. m. de ayer, 21 (69.8)
A las 6 a. m. de hoy, 17 (62.6)

AÑO XXIV. NUM. 86. DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE Información Mundial, Local y Servicio de Provincias MANILA, I. F., VIERNES, 12 DE MAYO, 1933. (Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1919) 10 PAGINAS— 7 CTS.

ONCE JOVENES MUEREN QUEMADAS EN UN INCENDIO EN LA AVENIDA TAFT

AMENAZAS A PEIPING LANZA OTRO AVION

Hospital chino de operaciones bombardeado en Chihsien

(De la "Associated Press")

Peiping, 12 de mayo.—Volando a gran altura para evitar el fuego de la artilleria china, otro avión no identificado voló sobre Peiping esta mañana dejando caer hojas volantes japonesas igual que el primer avión que apareció ayer.

La artillería antiaérea en los muros de la ciudad entraron en acción abriendo fuego contra el visitante aéreo igual que las ametralladoras de la policía en la sección del oeste de la ciudad pero su fuego resultó ineficaz.

Las hojas volantes urgían a los chinos a que cesen de oponerse a sus "co-asiáticos" y amenazó posibles encuentros en Peiping y Tientsin a menos que los soldados chinos abandonen el liderato de Chiang Kai-shek.

La artillería antiaérea fué colocada en posición después de la aparición del primer avión ayer. Sus disparos causaron alarma en muchas secciones de la ciudad.

Las hojas volantes que cayeron en las secciones en las afueras de la ciudad urgían a los chinos a que "cesen de oponerse a los japoneses y a los de Manchukuo y que se separen de Chiang Kai-shek. De otro modo es de temer que la tragedia de Kupeikow se repita en Peiping y Tientsin".

El paso de Kupeikow en la gran muralla al norte de aquí ha sido teatro de sangrientos encuentros.

"Vosotros, soldados chinos sois utilizados miserablemente como juguetes por Chiang Kai-shek para ampliar su poder personal. Si no os separais de vuestro ejército en una fecha temprana y os convertís en un nuevo pueblo, nuestro gran ejército aliado japonés-manchukuo avanzará y vosotros, soldados sereis exterminados", decían las hojas volantes.

"Buenos y malos por igual saldrán castigados. Todos vosotros perdereis vuestras estúpidas cabezas debido al fracaso de Chiang Kai-shek. ¿No sería eso triste?

"Nuestro ejército se compadece de vosotros, ignorantes soldados y distribuye este sincero y solemne mando".

"Si Chiang Kai-shek continúa siendo violento y no se arrepiente de su error es de temer que la tragedia de Kupeikow será repetida en Peiping y Tientsin".

Las advertencias en las hojas volantes son del mismo tenor que las amenazas que se dejaron caer sobre el norte de Tientsin durante la ofensiva del mes pasado en el

(Continúa en la página 10)

UNA OLA DE CRIMENES ALARMA A CABANATUAN

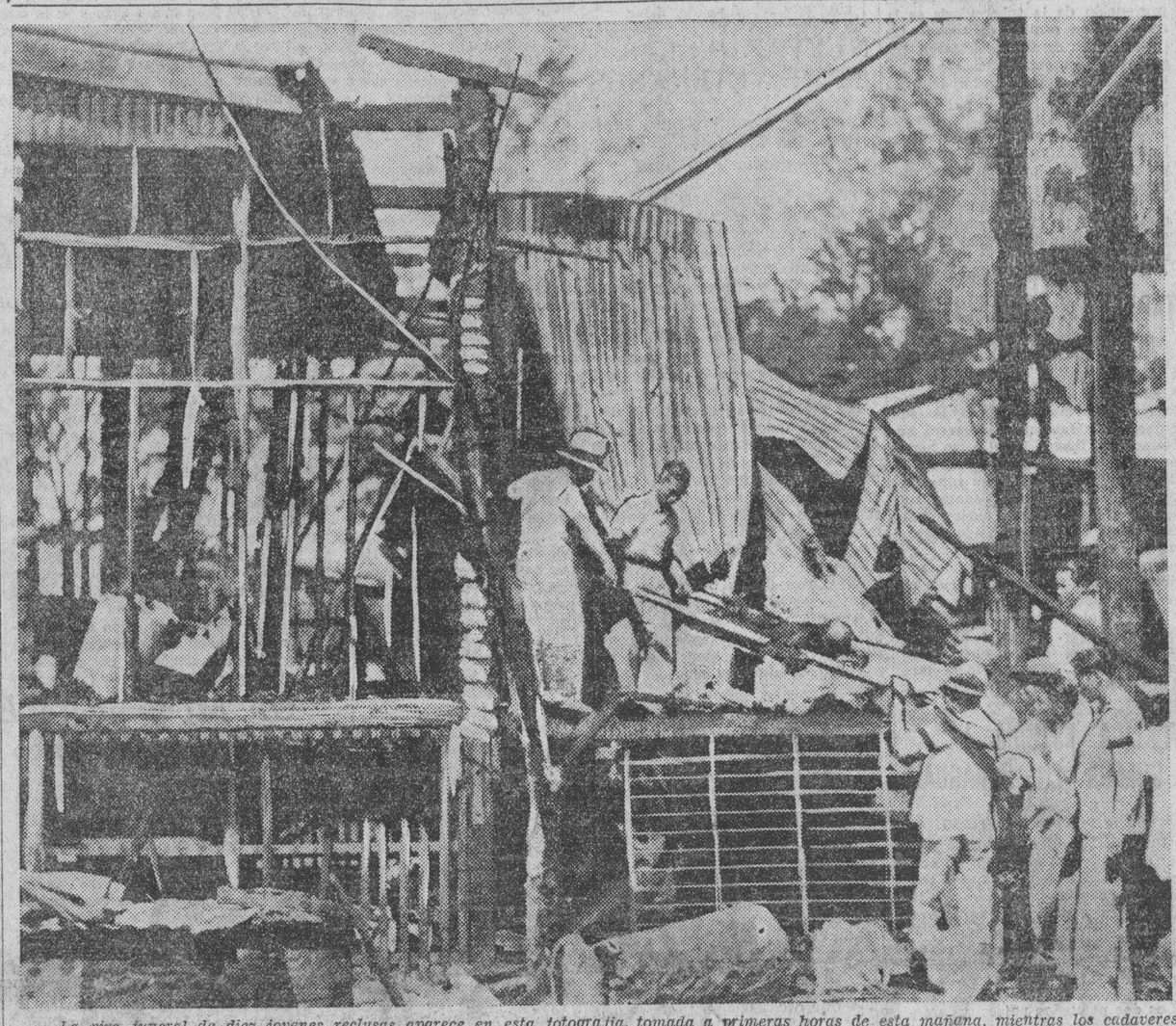
Investigador incógnito de la benignidad policiaca pedido de Manila

Nada menos que un investigador especial, de incognito es lo que piden desde Cabanatuan, Nueva Ecija. Su objeto es para verificar los crimenes que campan por sus respetos en la cabecera de la provincia por la lenidad demostrada por la policia municipal en la administración de las causas encomendadas a la misma.

La petición se ha hecho por telegrafo, señal de la urgencia e importancia concedidas al caso por las partes interesadas. Vino firma-

(Continúa en la página 10)

Donde Diez Jovenes Reclusas Murieron Quemadas



La pira funeral de diez jovenes reclusas aparece en esta fotografia, tomada a primeras horas de esta mañana, mientras los cadaveres de las victimas eran extraidos de entre los escombros. El cadaver conducido en una camilla, con el craneo visible, fue el quinto en ser extraido. Las barras de hierro retorcidas en el centro son lo que queda de los muros de la celda y las rejas que se ven bajo la camila, cerraban la unica ventana que daba a la parte posterior del solar del edificio. Diez cadaveres fueron encontrados bajo el entarimado de la celda, devorado por las llamas. A la derecha, el rectangulo formado por las vigas es lo que queda de la puerta de la celda, fuertemente cerrada con un candado.

DEPORTACION VOLUNTARIA

El comite de inmigracion de la camara aprueba el bill Dickstein

(De la "Associated Press")

Washington, 11 de mayo.—El comité de inmigración de la cámara ha hecho este día una votación, aprobando el bill Dickstein que dispone la voluntaria deportación de filipinos que están en la actualidad en Estados Unidos y en Hawaii.

La medida requeriría al gobierno a proveer transportación gratis para Filipinas de todos los naturales de las Islas que deseen volver. Se añadió una enmienda para extender sus disposiciones a los filipinos que están en la actualidad en Hawaii.

El representante Samuel Dickstein, demócrata de Nueva York, chairman del comité, calculó que

(Continua en la Pág. 2)

HIJOS DE UN DIPUTADO HERIDOS EN UN CHOQUE

(Por teléfono a larga distancia)
Exclusivo a La Vanguardia

San Fernando, Pampanga, 12 de Mayo.—Tres hijos del Representante Francisco Delgado, de 3, 5 y 6 de edad, resultaron heridos a la 1:14 de esta tarde cuando el

(Continúa en la página 10)

Decision Reservada En El Desacato De Mrs. Perkins

El abogado de la acusada insiste en que está dispuesta a cumplir la orden

Después de una nueva discusión sobre el incidente por desacato contra Mrs. Idonah Slade Perkins, el Juez Mapa declaró esta mañana reservada su resolución. El abogado de Mrs. Perkins invocó el artículo 239 del código civil procesal en virtud del cual según él el juzgado tiene discreción para dejar sin efecto una orden de reclusión por desacato cuando se demuestre que el interés público no quedara perjudicado.

Hizo hincapie en el hecho de que la controversia es puramente matrimonial y sobre ciertos derechos de propiedad. Insistió en que habiendo manifestado su cliente su deseo de cumplir con la decisión debía de dársele una oportunidad para hacerlo, pero que estando en la prisión le será imposible cumplir.

"¿Pero existe en el record alguna manifestación de ella de que está dispuesta a cumplir con la decisión?" interpeló el juez Mapa al abogado de Mrs. Perkins. Este repuso que la manifestación se hacía por su abogado y que no existe ninguna disposición en la ley para que él no pueda hacerlo como su abogado.

El abogado DeWitt dijo que se le ha confinado a Mrs. Perkins en la prisión hasta que cumpla la decisión y si ahora se le pone en li-

(Continúa en la página 10)

SESENTA MIL ALMAS EN UNA PROCESION

El congreso eucarístico de Jaro mejor que el de Manila y el de Sidney, Australia

(Servicio Telegráfico)
Exclusivo a La Vanguardia

Iloilo, 12 de mayo.—Con una procesión que comenzó a las tres de la tarde y terminó a las ocho de la noche, y al que asistieron más de sesenta mil almas, el congreso eucarístico diocesano terminó ayer, 11 de mayo.

Millares de personas recibieron comuniones a la misa de media noche celebrada ayer.

La plaza y las calles de Jaro estuvieron llenísimas de gente de los municipios de Iloilo y de municipios de Capiz, Romblon, Antique y ambos Negros.

En opinión del arzobispo el congreso resultó mejor que el celebrado en Manila y en opinión del obispo Jurgen, mejor que el celebrado en

(Continúa en la página 10)

Un Fuerte Temblor En Masbate Esta Mañana

El primer temblor de considerable intensidad, registrado este año, ha ocurrido en Masbate en las primeras horas de esta mañana.

El R. P. Depperman director interino del Observatorio, ha informado esta mañana que el observador en Masbate da cuenta de una sacudida sentida en la isla a las 2:10 a. m. de hoy. La intensidad del temblor es de IV, o sea un temblor bien sensible y sentido por muchas personas en movimiento.

El informe del observador de Masbate no menciona destrozos causados por el temblor.

Creese que el origen es tectonico.

RETENDRAN EL ARSENAL AQUI

Cavite y otros puntos seran conservados a pesar de la economia

(De la "Associated Press")

Washington, 11 de mayo.—Seguridades de que el arsenal de Cavite, I. F., y otros puntos estratégicos serán "retenidos para prestar servicio a la flota" fueron dadas este dia por el secretario Swanson, discutiendo los actuales esfuerzos de economía.

El corte de los gastos por $55 000.-000 durante el año fiscal de 1933-34, que tendrá que hacer la armada con el budget reducido en $270,000.-000, fué esbozado en las órdenes dictadas por el secretario.

Dicen que el status de los arse-

(Continua en la Pág. 2)

GANDHI VA DEBILITANDOSE PERO CONTINUA SU AYUNO

(De la "Associated Press")

Poona, India, 11 de mayo.—El medico de Mahatma Gandhi ha expresado este dia su desengaño por la debilidad rapida del paciente, mientras pasa el cuarto dia de un proyectado ayuno de tres semanas.

Rehusando tomar cualquier alimento, Gandhi con su dieta de agua

(Continua en la Pág. 2)

UNA POLITICA PRESUPUESTAL SERA TRAZADA

El secretario interino de hacienda estará de vuelta el lunes

El lunes, a primera hora de oficina, se espera que el secretario de Agricultura y Comercio e interino secretario de Hacienda se halle en su oficina en el Ayuntamiento reasumiendo sus trabajos. Está hasta ahora en Baguio despachando con el gobernador general varios asuntos, entre capitales y rutinarios, de los dos departamentos cuyas carteras desempeña actualmente.

Para entonces, se confía que algo se sabrá de la política presupuestaria para 1934. Su preparación debía estar avanzada a estas fechas, ya que de hoy a la apertura de las sesiones de la Legislatura solo median 2 meses. Pero, con motivo de la reorganización de las oficinas del gobierno y, más que nada, por causa de la situación financiera actual que, peca hasta cierto punto de incierta, dicha preparación anda bastante atrasadilla.

A mediados ya casi de mayo, y solo están recopilados los cálculos de ingresos de los burós para 1934. Los de gastos no lo están, por la sencilla razón de que los diferentes departamentos y sus burós respectivos solo ahora están en plena preparación y cálculo de los mismos.

Un tiempo fué todo el gobierno departamental el que estuvo en cuadro, por la ausencia de varios secretarios con inclusión del gobernador general. Esta vez es una oficina del gobierno la que, en la ausencia de sus jefes de oficina y de divisiones, se encuentra virtualmente en familia. Se trata del Buró de Comercio e Industria que, al presente, está a cargo de un funcionario subalterno, el Sr. Celedonio Agrava, jefe de la División de Regulaciones Comerciales.

El director de la misma Sr. Confesor, por designación del secretario de Agricultura y Comercio, ha salido para Aparri, Cagayán, con el fin de asistir a una exposición local. Acompáñanle algunos jefes y oficiales de División. Por su parte, el director auxiliar se halla al frente de la Exposición Flotante a bordo del "Bustamante" que levó anclas esta mañana.

Con el director auxiliar Balmaceda están asimismo algunos oficiales de División del propio buró. Por contera, otro jefe de división, el Sr. Mindinueto, se halla agregado a la Comisión Legislativa Comercial que preside el representante Boncan. Total: un buró regido por jefe de división y gracias.

ASAMBLEA COMUNAL EN LA PLAZA MORIONES

Guinto inicia en Manila unas reuniones para ilustrar a las masas

Con la cooperación y la asistencia del presidente y los miembros de la Junta Municipal de la Ciudad, mañana iniciará el Sub-secretario Guinto la celebración, bajo sus auspicios, de una asamblea comunal en Manila. Comenzará a las 8:00 p. m. de mañana en la Plaza Moriones y, luego, en días oportunos y hora previamente señalada proseguirá en la Plaza Del Pan, Plaza Guipit y otras más.

En estas asambleas, el Sub-secretario Guinto se pondrá en contacto directo con las masas de la comunidad en un a modo de "tête-a-tête". Disertará, en lenguaje familiar, pueblerino, vernacular sobre diferentes extremos de la vida en común tales como ley y paz, orden y trabajo, derechos y deberes, libertades y responsabilidades de ciudadanía, en esfuerzo de arraigar normas, principios, prácticas saludables del ciudadano.

La anunciada labor comunal del Sub-secretario del Interior y Trabajo, encuentra franca acogida.

Incendio En Una Estafeta De Tayabas

La estafeta de Nagtahan, Tayabas, ha quedado completamente reducida a cenizas en un incendio que se declaro alla esta madrugada segun informes telegráficos recibidos en la oficina de correos.

Esta mañana se ha recibido el siguiente telegrama del estafetero de Lucena:

"Informes telefonicos recibidos del estafetero de Nagtahan dan cuenta que la estafeta de alla ha completamente reducida a cenizas. Ni un solo papel se ha salvado".—Alberto.

Diez Estaban Encerradas En Celda Aislada

Escenas pavorosas en un reformatorio de niñas.-Dos de las victimas tenian grilletes en los pies.-Un guardia presunto responsable

LAS MUERTAS

1. Paciencia Carlos, 17 años. (No hay datos sobre ella.)
2. Eufemia Lozano, 15 años. Entro en el reformatorio el 12 de noviembre de 1929, despues de haber estado en el Hospital Psicopatico. Su padre vive pero su madre ha muerto. Era discola. Su residencia antes de ser recluida era calle San Marcelino, Manila.
3. Margarita de la Cruz, 20 años, de Manila. Recluida por vagancia.
4. Angelita de la Cruz, 18. (No hay datos sobre ella).
5. Julita Bauyon, 16, de Binondo, Manila. Recluida por hurto.
6. Antoñita Ravelo, 13, detenida temporalmente. Venia de Intramuros.
7. Carmen Gaviola, 19, de Angat, Bulacan, detenida para examen fisico.
8. Esperanza Sosa, 11 años de Bataan.
9. Cornelia de los Santos, 13, de Pulilan, Bulacan, recluida por desobediencia a su guardian.
10. Belen Bernales, 14, de Naic, Cavite, detenida por vagancia.
11. Conrada Bidua, 14. (No hay datos sobre ella).
Los cadaveres estan hoy en la morgue de San Lazaro.

LAS RECLUSAS SALVADAS

Las niñas que fueron llevadas a la estación de la Luneta, salvadas del incendio, son los siguientes:

Abundia Lapada, Fe Lopez, Julia Enriquez, Beatriz Valdes, Isabel Talley, Generosa Carlos, Vicenta Ignacio, Soledad Parlinawan, Maria Gabito, Benilda Ramos, Trinidad Espining Cecilia Calda, Marciana Avella, Epifania Noñez, Felicidad Lanoza, Soledad Avido, Matilde Losilla, Antonia Procopio, Maria Cariño, Aurelia Toquillo, Julia Armado, Soledad Galles, Preciosa Ellastron, Trinidad Paraiso, Rosario Medina, Gregoña Atono, Natividad Cariber, Magdalena Nepomuceno, Leonarda Soriano, Romana Bagtong, Felicidad Mendoza, Maria Pitaca, Filomena Cinco, Paula Mendoza, Angela Sison, Enriqueta Victoria, Rosa Posadas, Jacinta Buenaventura, Trinidad Suaco, Rosa Rodriguez, Marta Herra, Juana Tolentino, Mercedes Rudil, Anastacia Aterado, Berta Bamberger, Alejandra Cortez, Anita Caballero, Macaria Crisostomo, Anita Reyes, Alejandra Sotelo, Rufina Lingat, Rosaura Conje, Lolita Vitan, Filomena Adabin, Dominga Perez, Mary Ford, Lucia Salonga, Adelaida Villanueva, Isabel Canseco, Angelina Demetillo, Marcela Tioque, Rosa Bullag, Rosario Alfonte, Perfectua Flores, Rosario Carbajal, Antonia Remacho, Cifriana Amsad, Soledad Fernandez, Dolores de Leon, Felicidad Cagoranga, Maria Paulino, Matilde Jalse, Ruperta Sula, Rosario Liwanag, Pastora de Leon, Chun Yu Lim, Dolores Santos, Carolina Mendoza, Maria Vega, Irene Torres, (lesionada), Romana Donato (lesionada).

Once reclusas, la menor de 11 años y la mayor de 20, murieron quemadas y dos resultaron lesionadas cuando un incendio destruyó esta madrugada, a eso de las 12:40 la "Philippine Girls Training School" (reformatorio de niñas) en la prolongación de la Avenida Taft, cerca de la calle San Andrés, Malate. El siniestro fué de los mas horribles no solo por el número de muertes registradas sino también por los incidentes pavorosos y escenas trágicas que se desarrollaron: niñas que sorprendidas por el fuego, corrian despavoridas de un lado a otro; otras asomadas a las ventanas, poniendo en conmoción al vecindario por sus gritos de terror y sus ayes de socorro; pero la escena mas espeluznante fué la desarrollada dentro de la Celda de Aislamiento, que tenía una sola ventana enrejada y una puerta fuertemente cerrada con candado, en que 10 niñas, dos de ellas con grilletes en uno de los piés, fueron casi enteramente tostadas por el fuego.

UNA RIGIDA INVESTIGACION COMIENZA

De los efectos horribles del incendio se esta practicando actualmente una investigación, sometiéndose a interrogatorio no solo a la superintendente, Francisca V. Valoria, sino especialmente a la guardiana Rosa Posadas, encargada de la Celda de Aislamiento donde hallaron tan espeluznante fin las 10 reclusas y un guardia, Pelagio Castro, que se alega estaba ausente cuando ocurrió el siniestro. La undecima reclusa muerta fue hallada en el primer piso. Se llamaba Esperanza Sosa.

Hay varias versiones sobre el sitio en que comenzo el fuego. Una es de que partio debajo del suelo del primer piso, cerca de una escalera en el lado del edificio que da a la calle San Andres y otra que comenzo en el piso bajo, cerca de esta misma escalera. Las reclusas se despertaron cuando las llamas ya habian adquirido grandes proporciones y se llamo a los bomberos, muy tarde, cuando el edificio estaba ya convertido en una hoguera. Los bomberos que acudieron, tropezando con la dificultad que ofrecia la lejania de los boca-incendios, y por el hecho de que la casa era ya una gran pira ardiente, ayudaron a salvar a las reclusas y se esforzaron por que el incendio no se propagara a otras casas. A pesar de sus esfuerzos, el fuego, antes de ser dominado, se propago a la casa contigua del profesor Fermin Francisco, de la Universidad de Filipinas, donde causó destrozos avaluados en unos P2,000. Las perdidas por la destrucción del edificio del reformatorio y su contenido se calculan en unos P22,000.

"¡INCENDIO! ¡INCENDIO!"

Pelagio Castro, un sereno del reformatorio que dice ser el primero en divisar el fuego, dijo que este comenzo cerca de una escalera que hay al lado sur del edificio, el lado que da hacia la calle San Andres. A pesar de que el fuego no era muy grande aun, de las declaraciones de Castro a la policia se desprende que estuvo por algunos momentos correteando en los bajos, dando gritos de "incendio! incendio!" y gritando a las niñas para que bajaran. Subió después al piso alto, pero en el camino se

(Continúa en la página 10)

Un Gran Recibimiento Se Prepara Para El Nuevo Consul De España

Un gran recibimiento le espera al nuevo diplomático español D. Miguel Espinós que ha sido recientemente nombrado Consul General de la República española en Filipinas en sustitución del Consul Sr. Ariño. El Sr. Espinós llegará a Manila el domingo próximo, a bordo del transpacífico "Empress of Canada", de acuerdo con los informes que se nos ha facilitado por la oficina de Aduanas.

Darán la bienvenida al expresado diplomático español D. Miguel Espinós, las autoridades de la ciudad de Manila, miembros del Cuerpo Consular extranjero, del Consulado español y las autoridades militares en representación del Gobernador General. Tomarán parte también en el recibimiento un grupo de distinguidos miembros de la comunidad

(Continúa en la página 10)

El consul español D. Miguel Espinós y Bosch que el domingo llegará a Manila para encabezar el Consulado General de España en Filipinas. Aparece con él su distinguida señora.

Means Señala A Dos Individuos Como Secuestradores del Bebe de Lindbergh

(De la "Associated Press")

Washington, 11 de mayo.—Gaston B. Means atestiguó este dia en la corte suprema del distrito de Columbia, que los secuestradores del bebé Charles A. Lindbergh hicieron dos intentos sin exito para entregar al niño el dia 8 de marzo del año pasado, una semana despues de haber sido sacado de la casa de sus padres.

Means, expectacular ex-agente del departamento de justicia, autor y un tiempo recluso en la prision, nombró a los secuestradores como "Wellington Henderson", jefe de la Tercera Internacional Comunista en este pais, e "Irving Fenton".

Sometido a proceso por acusaciones de que él ha perpetrado un engaño de rescate en relacion con el secuestro, Means declaró que Henderson le habia dicho que el bebe habia sido llevado a la casa en Georgetown, a traves del rio, desde Washington, del coronel Robert Guggenheim, un amigo del coronel Lindberg, y que Guggenheim rehuso recibir al niño.

Esto ocurrió, se declaró que ha informado Henderson, despues de que el niño haya sido llevado a la casa de la Sra. de Evalin Walsh McLean, pero esta no estaba en su casa.

Means es sometido a proceso por la acusacion de que el y Norman T. Whittaker conspiraron para defraudar a la Sra. de McLean, esposa del dueño del Washington Post, haciendo representaciones de que ellos podrian devolverla al chiquilio.

(Continúa en la página 2)

Gentes De Todas Las Capas De La Sociedad Visitaron Hospitales Hoy

Un nutrido público visitó esta mañana los hospitales de la ciudad, abiertos a todos con motivo del día de Hospitales. Desde las nueve de la mañana gente de todas las clases sociales de Manila y de provincias desfilaban por los corredores de los tres más importantes hospitales de la ciudad: Hospital General, Hospital de San Juan de Dios y Hospital de San Pablo.

Desde poco antes de las nueve de la mañana la gente comenzó a llegar en grupos al Hospital General en donde después a las nueve en punto y el resto de la mañana se siguió el programa trazado para el dia consistente en demostraciones médico-científicas. Los laboratorios y dispensarios estuvieron abiertos a todos. Hubo operaciones de ojos,

(Continúa en la página 10)

M.E.C.D. 2016

Valdes Hace Caso Omiso de la Explicacion Dada Por el Director Fernando Calderon

Comite nombrado para investigar la denuncia de que un medico no atendio a un paciente

No obstante la explicación dada por el Dr. Fernando Calderon, director del Hospital General, el comisionado de sanidad Basilio J. Valdes nombró ayer un comité de tres para investigar al médico de dicho hospital que se alega se negó o dejó de prestar la ayuda médica necesaria al finado capitan José Lopez y Quesada, del vapor 'Magallanes'.

El comisionado de sanidad dijo que el comité procederá inmediatamente a la investigación del caso.

En el entretanto, el asunto está bajo consideración en la oficina del fiscal de la ciudad. El fiscal de la ciudad Felix dijo ayer que el abogado Sotelo, de la parte ofendida, someterá un memorandum en apoyo de su contensión de que un médico de un hospital que se niega a admitir a un paciente y darle al menos una primera cura, puede ser culpable de homicidio por imprudencia temeraria.

El fiscal Felix dijo que hasta ahora no ha formado aun su opinión sobre el caso y lo estudiará cuidadosamente por ser la primera de su clase que se presenta a su oficina.

El Dr. Calderon, como director del hospital general, después de una investigación dijo que está listo a defender a los miembros de su 'staff'. El director dijo que encontró en su investigación de que cuando el capitán fué traido al hospital, el Dr. Anselmo Coronel, médico de guardia, estaba ocupado en otro caso de emergencia. El Dr. Coronel envió a su auxiliar al taxi y el auxiliar, viendo que no podía llevar solo al oficial, pidió del chofer que le ayudara pero el chofer indignado se negó diciendo que no era su deber hacerlo.

El médico auxiliar, de acuerdo con el Dr. Calderon, se fué luego a la Sala , para sacar una camilla y un ayudante. Al volver al taxi encontró que el mismo estaba ya en movimiento. Dijo que el chofer le había dicho que llevaría al paciente a la estación de la policia.

Más tarde, la estación de la policía llamó una ambulancia y allí se envió un 'jitney' porque no había entonces una ambulancia disponible. El capitán fué encontrado muerto.

Decoraciones del dia del Recuerdo

Por el Día del Recuerdo, el 30 de mayo, las decoraciones reglamentarias se colocarán conspícuamente en los siguientes sitios:

Cementerio del Norte, Cementerio Inglés, Cementerio de Fort McKinley, el Cementerio de Cavite, el monumento de Lawton, el de Egbert Stotsenburg, el de Rizal, el de Ferguson, el de Pinpin y el de Hubbel.

Habrá un orador filipino en las ceremonias de los americanos y un orador americano en las de los filipinos.

El comité de decoraciones y arreglos está compuesto por los siguientes:

Thomas G. Henderson, presidente; Fred E. Baughman, Ernest Criss, M. P. De Veyra, Frank C. Jones, John Mitchell, Benjamin S. Ohnick, Srta. Josefina B. Pedrajas, Mrs. O. M. Shuman, Thomas I. Weeks, Martin B. Anderson, Albert J. Brazee, Juan Cunanan, Fausto Fronda, Mrs. Verne C. Miller, Wm. F. Mueller, Srta. Eleuteria Page, C. E. Piatt, E. N. Voss, y H. P. I. Jollye.

Un doctor viene para adherirse a una campaña

Demostrando un verdadero entusiasmo de adhesión a la campaña de la Liga Cívica por la aceptación del Bill Hawes-Cutting-Hare, el Dr. Carlos Pío Roda, de la División de la Cruz Roja de la Pampanga, hizo un viaje expresamente desde San Fernando, Pampanga, a Manila con el único objeto de adherirse personalmente al Comité local de Tondo, recientemente formado.

Se informa que en la Secretaría del Comité local de Tondo, llueven peticiones de mitines. El primer mitin se celebró en el Norte bajo los auspicios de la Liga Cívica el sábado, 6 del presente, a las 7 de la noche, en la Calle Manuguit No. 250 canto Batangas a petición de los vecinos del lugar.

CONVENCION DE TUBERCULOSIS EN INGLATERRA

Invitación de una asociación de Londres al Dr. Angel B. Trinidad

En reconocimiento a la labor de la Antituberculosa de Filipinas en relación con los trabajos de la tuberculosis en estas Islas, la asociación nacional para la prevención de tuberculosis de Londres, Inglaterra, ha extendido una invitación al Dr. Angel B. Trinidad, secretario ejecutivo de la asociación local, para que asista a la décimo-novena conferencia anual de la tuberculosis que se celebrará en Cardiff, Inglaterra, del 12 al 15 de julio.

Esta asociación nacional por la prevención de la tuberculosis es la organización central de todas las instituciones de tuberculosis en Inglaterra. Las conferencias anuales que celebra, son muy importantes para la ciencia médica, especialmente en cuanto se refiere a la tuberculosis, comoquiera que asisten los más conocidos médicos de Europa para tratar cuestiones de vital importancia.

El Dr. Trinidad someterá la invitación a la próxima reunión de la junta directiva de la Sociedad Antituberculosa.

PANGUINGUE EN ILOILO

Mas mujeres se dedican a este juego allá, que en otras provincias

Hay más mujeres que juegan al "panguingue" en Iloilo que en cualquier otra provincia de las islas excepto quizás Antipolo, Rizal, donde el vicio florece durante el período de peregrinación al santuario de la virgen.

Viendo que las jugadoras de "panguingue" retan a la depresión económica en Iloilo y que las jugadoras de allí se ocupan más del juego que de la depresión, el Dr. Fermin Caram, miembro de la junta provincial de Iloilo, creyó conveniente aumentar los ingresos de los municipios en la provincia, imponiendo una licencia a las jugadoras de panguingue.

El Dr. Caram, de acuerdo con los informes recibidos aquí, está haciendo campaña en la provincia para que todos los municipios aprueben ordenanzas requiriendo una licencia a todas las mujeres que juegan al 'panguingue' particularmente aquellas que quieran jugar fuera de los días de fiesta.

El argumento del Dr. Caram en favor de su medida es que las mujeres de su provincia no deben pasar los días laborables jugando al panguingue y si desean pasar el tiempo de esta manera, deben pagar licencia para aumentar los ingresos de los municipios.

TABAQUERO HUELGUISTA AGREDIDO A PUÑETAZOS

El primer acto sangriento en relación con la huelga en la sucursal de la fabrica de cigarros La Helena, en Pasay, Rizal, tuvo lugar en la mañana de ayer, entre 7 y 8 de la mañana, cuando un tabaquero llamado Ponciano Tenorio fue agredido y le cayeron varios dientes por unos golpes recibidos de un sujeto no identificado.

Un policia intervino en la agresión pero por atender al herido no pudo detener enseguida al agresor y este se aprovecho del momento para escaparse. Se están haciendo pesquisas para poder saber quien es el culpable. El agredido declaro a la policia que no le conocia.

LA LIGA ESTUDIA LA GUERRA EN PARAGUAY

(De la "Associated Press")

Ginebra, 11 de mayo.—Una petición de Bolivia decidió hoy al concejo de la Liga de Naciones a reunirse en sesión probablemente el lunes para considerar la declaración de guerra por Paraguay, la primera declaración de guerra registrada desde que se formo la Liga 14 años atras.

Los dos pequeños paises sudamericanos que han estado en el area de la región de la frontera interior, son miembros de la Liga y la declaración formal de guerra deja la responsabilidad para un intento de arreglo al consejo y a la asamblea.

DOS HERIDOS EN UN DUELO A RIFLE Y BOLO EN TARLAC

Con dos heridas causadas por balas de un rifle de calibre .22, Salvador Sambile se halla ahora en el Hospital General de Tárlac. Una de las balas entrando por la oreja izquierda le perforó el cráneo mientras que la otra se incrustó en su pierna izquierda.

Sambile alega que fué herido por Pedro Aga que alega ser guardabosques, pero que a pesar de sus heridas pudo acercarse a Aga y herirle gravemente con varios bolazos. Aga se halla en grave estado en el hospital de Tárlac.

NUEVAS REGLAS DE VETERANOS

Norma de conducta para cumplir una ley de economía del gobierno federal

Las nuevas reglas que la oficina de veteranos americanos seguirá en el futuro, en cumplimiento con la nueva ley de economía recientemente aprobada por el congreso de Estados Unidos y firmada por el Presidente F. Roosevelt, fué anunciada ayer tarde, por el Dr. John F. Martin, gerente de la oficina de la administración de veteranos americanos de la guerra de los Estados Unidos.

Las reglas tratan de cómo se determinará quienes son los pensionados de las guerras hispano-americanas, de la Insurrección filipina, de la guerra de los Boxers, y de la guerra mundial, que soliciten pensión como desválidos o de enfermedades contraidas estando cumpliendo el servicio o como consecuencia de ello.

La oficina de los veteranos americanos también determinará detenidamente quienes son las viudas o huérfanos de herederos de pensionados y su descendencia directa del paciente antes de conceder pensiones.

Deportación...

(Continuación de la pág. 1)

eventualmente habría unos 37.000 filipinos que aprovecharían la oportunidad de volver a su tierra sin gasto.

Miembros del comité de inmigración dijeron este día que ellos tenían entendido que antes de dar transportación gratuita a filipinos el departamento federal del Trabajo les requerirían a firmar declaraciones al efecto de que no tienen suficiente dinero para pagar pasaje. Semejante declaración les impediría volver a los Estados Unidos.

El bill es similar a la resolución sometida en la última sesión del congreso. Aunque fué aprobado por el comité después de una larga audiencia, no pudo llegar a una votación. La proposición inicial contaba con la aprobación del presidente Manuel Quezon, del senado filipino.

La corriente medida, presentada el 23 de marzo para una acción en la sesión especial del nuevo congreso, dispone específicamente que filipinos desempleados o filipinos ya demasiado viejos para trabajar, o físicamente incapacitados, sean enviados, sin gastos de parte de ellos, a bordo de transportes de la marina y el ejército, siempre que hay espacio disponible.

Dickstein calculó que su adopción remediaría el problema de tener que cuidarse de miles de desempleados y que el costo actual sería solamente de ₱22,000 a ₱25,000.

El solon de Nueva York dijo que la medida aliviaría a muchas localidades, especialmente las de la costa del Pacífico, de la carga y el problema difícultoso de cuidarse del mantenimiento de filipinos "que no son ni extranjeros ni ciudadanos y que no tienen perspectivas de sustento propio en estos tiempos de calamidad mundial."

También dijo que esta medida ofrecería oportunidad a los filipinos dependientes para que vuelvan a estar en su país donde tal vez mejores oportunidades de vida pueden encontrar.

Swanson nombró ayer una junta de 11 miembros bajo el subsecretario Henry Latrobe Roosevelt para estudiar una reorganización general de "amalgamas de las líneas de la marina, el cuerpo de infantería marina y algunos o todos los diferentes cuerpos de la armada."

CONVERSACION CON EL JEFE DEL JAMBOREE

El radio teléfono entre Manila y Budapest ha sido un éxito

La campaña por la participación de los Boy Scouts de Filipinas en el próximo "jamboree" internacional de Boy Scouts ganó ímpetu anoche a las 8 cuando los oficiales de la campaña nacional gracias a la cortesía de la Philippine Long Distance Telephone Co. pudieron comunicarse mediante el radioteléfono con el Conde Paul Teleki, jefe del campo de "Jamboree" en Budapest, Hungría.

El comandante J. E. H. Stevenot vicepresidente y gerente general de la Philippine Long Distancia Telephone Company abrió la línea en su oficina en el edificio Pérez-Samanillo exactamente a las 8 de la noche. Inmediatamente el comandante Stevenot logró ponerse en contacto con Budapest y habló con el conde Teleki.

El scout Pablo Delgado fué presentado por el comandante Stevenot al Conde Teleki. El scout Delgado habló del plan de Filipinas y los preparativos de enviar una delegación a Godollocera de Budapest. El conde Teleki contestó que estaba muy satisfecho de que vaya una delegación de Filipinas.

El juez Camus, comisionado de los boy scouts y director de la campaña nacional fué el siguiente en hablar con el Conde Teleki. Este dijo al juez que el pueblo de Hungría dará con gusto la bienvenida a la delegación filipina.

Después el comandante Stevenot habló con Miss Mary Darle, secretaria de la legación americana allá.

Los presentes en la conversación además del comandante general Stevenot, el juez Camus y el scout Delgado eran Mr. T. G. Hall, Mr. Fox, J. D. Mencarini, Enrique Lolarga y boy scouts candidatos a delegados al "Jamboree" David Rice, Elias Pantangco, Mariano Serrano, Joe Herman y Vicente Martinez.

Means Señala A...

(Continuación de la página 1)

Mrs. McLean sufrió una perdida de $35,000, dice la acusacion, pero se tenia entendido que cuando el alegado engaño se conoció hace un año, cuando estaba progresando la busqueda nacional del niño secuestrado, que ella habia pagado $100,000 mas e hizo dos viajes infructuosos tratando de recobrar al bebe.

Means atestiguó que en Aiken, S. C., el dia 22 de marzo del año pasado le ha demostrado el bebe de Lindbergh a uno que lo hacian pasar por tal el citado Henderson.

Mrs. McLean fue a Aiken siguiendo esta pista y tambien a Arizona. El bebe fue secuestrado el 1.o de marzo y encontrado muerto cerca de la casa de los Lindberg, el dia 12 de mayo, despues de haber pagado $50.000 en un engaño de rescate.

El mismo aviador Lindbergh atestiguó en relacion con los detalles del secuestro el martes.

Gandhi Va...

(Continuación de la página 1)

hervida, sal y soda, demostraba mucha debilidad, aunque sigue manteniendo una aparente confianza no obstante las advertencias de los medicos.

La esposa de Gandhi, recientemente libertada de la carcel de Yerawada, fue sentenciada a una reclusión de seis meses el 8 de febrero por morosidad de impuestos y por haber participado en la campaña de resistencia pasiva contra el gobierno.

Comenzando su actual ayuno el lunes por la siesta, como una protesta contra las restricciones indias de la casta respecto los intocables, Gandhi ha anunciado que su participación en la campaña de la resistencia sera suspendida por tres semanas.

Poona, India, 11 de mayo.—Mahatma Gandhi en el cuarto dia de su huelga al hambre en señal de protesta contra las distinciones de casta en la India dio señales de debilitarse rapidamente por mas que el pequeño caudillo indio con menos de 100 libras de peso espera sobrevivir al ayuno. Todos sus alimentos consisten en agua hervida, sal y soda.

Su esposa arrestada muchos meses atras por sus actividades en la campaña de no-cooperación de Gandhi fue puesta en libertad este dia.

Baluyot Afectado Por la Ley Sobre Materiales de EE.UU. en Obras Publicas

Ganó en una subasta con una oferta basada sobre materiales baratos de Alemania

El primer contratista de obras públicas que será afectado por la ley que da la preferencia a productos americanos extendida a Filipinas será el senador Sotero Baluyot que a pesar de haber conseguido el contrato para la construcción del muelle de Calapan es posible que no se acepte su licitación pues su oferta original estaba basada sobre materiales baratos de Alemania, segun se supo ayer en la oficina de obras publicas.

El senador Baluyot fué el postor que hizo la ofera más baja de ₱24,000 para dicha obra y se le concedió el contrato hace dos días. Pero con la ley proteccionista americana, extendida a Filipinas, el contratista tendrá que usar productos americanos con lo cual aumentaría el precio de las obras en ₱2 000.

La oficina de obras públicas ofreció ayer en subasta pública la construcción del puente sobre el río de la Pampanga basada sobre la ley proteccionista. La Sta. Clara Lumber Company fué la postora que hizo la oferta más baja.

La oficina de obras públicas está ahora encontrando gran confusión debido a esta ley proteccionista americana pues las obras públicas autorizadas fueron calculadas originalmente basándose en el hecho de que se usarían materiales baratos de Alemania y el Japón.

Es Peligroso Aceptar La Ley Hawes Con Reservas Declara Bocobo

Por JORGE BOCOBO.

La aceptación de la Ley Hawes-Cutting con reservas es peligrosa. Me inclino a creer que en tal caso las reservas serían anti-constitucionales y nulas, y por tanto en una resolución por la Legislatura o por una convención aceptando la ley con reservas, solamente sería válida la parte que acepte la ley.

El artículo 17 de la Ley Hawes-Cutting ordena que la ley no surtirá efecto "hasta que haya sido aceptada por resolución concurrente de la Legislatura Filipina o por una convención reunida con el objeto de resolver la cuestión . Como se verá, el Congreso americano nunca ha autorizado la aceptación con reservas, ni cualquiera acepción que no sea la incondicional y absoluta. Por consiguiente, si la Legislatura o una convención aprueba una resolución aceptando la Ley Hawes-Cutting, pero haciendo ciertas reservas y pidiendo al Congreso que elimine las disposiciones objecionables del Bill, es muy posible que el Fiscal General de los Estados Unidos o la Corte Suprema Federal sostengan que aquella parte de la resolución que contiene las reservas y pidiendo ciertas enmiendas es anti-constitucional y nula, porque nunca ha sido autorizada en la Ley Hawes-Cutting, y que la única parte en la resolución que es valida es la que acepta dicha ley.

La aceptación con reservas no se permite más que en los tratados en

(Continúa en la página 3)

Un Movimiento En Contra Del Rechazamiento De La Ley Hawes

El plan de los que se oponen a ley Hawes-Cutting de hacer que dicha medida sea rechazada por la legislatura mediante una resolución especial que deberá ser aprobada por ambas cámaras será contrarrestado por los favorecedores de la medida con una contra-resolución demandando que la ley sea sometido al pueblo para su decisión.

El contramovimiento será patrocinado por los miembros legislativos de la Liga por la aceptación de la medida, entre ellos los senadores Aquino y Vera y los representantes P. Vera, Vamenta y otros. Estos dicen que el sentimiento en la legislatura, especialmente en la cámara va a favor del plan de que la ley sea sometida a una convención popular.

El representante Vera comentando la situación dice que es injusto de parte de los que combaten la ley, el hacer que la legislatura actue sobre la ley despues de haber hecho campaña por las provincias por su rechazamiento. Los opositores de la ley dice el representante Vera despues de ir por 19 provincias declaran que la ley será rechazada por el pueblo. Ahora temen someter la medida al pueblo y desean que la legislatura decida la cuestión. "¿Temen acaso la opinión publica creada por ellos durante su viaje de recreo por las provincias del Sur?" pregunta el representante Vera.

En este respecto se recuerda que el representante Magalona opositor de la medida, presentó hace meses en la cámara un proyecto convocando una convención nacional para que se decida la cuestión.

(Servicio Telegráfico, Exclusivo a La Vanguardia

Bamban, Tarlac, 10 de mayo.—Los opositores de la ley Hawes-Cutting en un mitin celebrado aqui fueron ovacionados por 2,000 personas indicando que están en contra de la medida.

El senador Baluyot y los representantes Perez y De la Paz fueron los oradores ovacionados. La Srta. Gococo de la U. P. actuó de presentadora.

Una Mujer Ha Instigado La Agresión A Gonzalez Lloret

El que agredió al ex-representante Ricardo Gonzalez Lloret en la noche del 28 de abril, en la Escolta, mientras este y su señora, viniendo del Cine Lyric, estaban contemplando el contenido de un escaparate en la esquina Escolta y David, ya ha sido debidamente identificado y arrestado.

Dice llamarse Enrique Ruiz Aquino, de 30 años de edad, residente en la calle Barcelona No. 427, chofer desempleado. El arresto lo verificaron anoche a las 9:45 los detectives Rufino Noriega, Teves, Gutierrez, Yatco, Manrique, Romasanta y Bustamante en la misma calle en que reside.

La investigación de este caso ha estado llevándose a cabo silenciosamente por los agentes de la Policia Secreta, y cuando llegaron a una conclusión y consiguieron probar la identidad del agresor, dieron el golpe.

La Sra. de Ricardo Lloret despues de ver al arrestado le identificó como el mismo que en la noche de autos agredió a su marido con un pedazo de hierro, sin dar en el blanco, por un movimiento de cabeza muy a su tiempo hecho por el Sr. Lloret, despues de que su esposa le diera la señal de alarma.

Con todo, el agresor logró abrirle una herida bastante larga al Sr. Lloret debajo de una oreja. Aquella agresión parecia ser el remache de la tentativa de volar con un explosivo la casa del Sr. Lloret una semana antes de la agresión en la Escolta.

Sometido a un largo interrogatorio Ruiz acabó por confesar que fué efectivamente el que agredió al Sr. Lloret, y alegó que una mujer le habia prometido pagar P300.00 si conseguia matar al Sr. Lloret. Admitió tambien haber recibido ya P3.00 de la mencionada mujer como un pago por adelantado por el "trabajo" que habia de hacer.

Con el arresto de Ruiz la policia secreta cree que podra conseguir el arresto de la mujer que indicó la comisión del crimen, asi como todas las personas que directa o indirectamente tuvieron que ver con el delito.

Se cree que Eladio Reyes y otros "gangsters" de San Nicolas tuvieron que ver con este caso. Manuel Santos y Pedro Panilinan, otros "gangsters" del distrito fueron arrestados anoche por el escuadrón del sargento Beltran, de la patrulla general de la policia, pero fueron puestos en libertad provisionalmente por falta de pruebas contra ellos.

AUDIENCIA PUBLICA POR EL PROYECTO DE 8 HORAS

Una audiencia pública se pide a la junta municipal en una carta enviada por el secretario Pedro J. Ocampo, de la cámara de comercio de las Islas Filipinas, en relación con el proyecto de 8 horas de trabajo en Manila, propuesto por el concejal de la mayoria, Sr. Teofilo Mendoza.

Informes recibidos en el city hall indican que muchos comerciantes e industriales están opuestos al proyecto, y van a expresar sus puntos de vista en contra, si se les da oportunidad de hablar en una audiencia pública en la sala de sesiones de la junta municipal.

Eugenio Sevilla Fué Solamente Un Garante De Albo

La demanda presentada por la Buneta Motor Company, el dia 6 de mayo, para el cobro de P1,364.40 que envolvian algunos pagares, y para la confiscacion, al mismo tiempo de muchos automoviles que fueron hipotecados a la firma, fue incoada contra el concejal Vicente Albo. El Sr. Eugenio Sevilla cuyo nombre es mencionado en relacion con el informe del asunto, era solamente un garante del Sr. Albo, segun se ha indicado hoy.

Necesidad De Hacer Arreglos En El Presupuesto

Un nuevo problema financiero se ha presentado esta mañana a la consideracion de los padres de la ciudad, con la indicacion del tesorero de que hay necesidad de hacer arreglos en los presupuestos de 1933 para que el gobierno esté bien en sus cuentas al fin del año, gastando solamente lo que se debe gastar dentro de sus ingresos.

Segun el tesorero de la ciudad, en todo este año habrá un deficit de P57,000, debido a la reduccion de los impuestos de amillaramiento y de otras fuentes de recaudacion.

Roosevelt No Asistira a La Conferencia Mundial

(De la "Associated Press")

Washington, 11 de mayo.—El presidente Roosevelt segun se ha reiterado este dia en la Casa Blanca no tiene intenciones actuales de asistir a la conferencia economica mundial en Londres el mes que viene.

Los preparativos en el crucero "Indianapolis" para acomodarles fueron descritos como de preparacion para llevarle en el viaje de ensayo del buque desde Eastport, Me. a Baltimore en junio.

ALEMANIA RETRASA EL ARMISTICIO ECONOMICO

(De la "Associated Press")

Londres, 11 de mayo.—La disconformidad de Alemania de dar un pronto consentimiento al esbozo de la propuesta tregua internacional en los aranceles retrasó su aceptación y su envio a otros gobiernos en el proyecto del armisticio economico mundial.

La respuesta de Alemania recibida este dia decia que el gobierno de Berlin necesitaba de mas tiempo para estudiar la proposición hecha por el presidente Roosevelt y modificada por la Gran Bretaña.

En circulos americanos se tenia entendido que se habian recibido aceptación de todos los ochos principales gobiernos excepto Alemania e Italia y no se esperaba ninguna oposición de Italia.

El esbozo del proyecto dispone su aceptación inmediata por las ocho naciones con recomendación de que las otras se unan al movimiento. La tregua seria efectiva inmediatamente a la apertura de la conferencia economica.

Lucha En El City Hall De Empresas De Transportación

Dos empresas de transportacion de Manila están luchando para obtener el contrato del servicio de coches al gobierno de la ciudad, y es probable que el caso llegue a provocar un lio, segun ha informado hoy un funcionario del city hall.

El Malate Garage que es el que tenia el servicio está hoy protestando contra la repentina cesacion del servicio, en favor del Antipolo Garage.

Un abogado del Malate Garage, el Sr. Hermenegildo Atienza estuvo indagando la causa de esta actitud, habiendose dado el informe de que todo se debió a que la ciudad escogió al menor postor.

Se ha indicado que el asunto se someterá a las altas autoridades de la ciudad.

Niña En Grave Estado Por Un Baño De Lysol

Cayendosele lysol en los ojos, la hija de cinco meses de edad del Dr. Cirilo Rodriguez se halla ahora en estado grave en el hospital general.

El Mal Tiempo Causa Retrasos En El Programa De Alivio De Roosevelt

(De la "Associated Press")

Washington, 11 de mayo.—Debido al mal tiempo en Ohio, todo el programa de la administracion para la inflacion del numerario y alivio agricola fue detenido este dia.

La medida con su corolario que autoriza al presidente a inflar la moneda y el credito en $6,000,000,000 merecio la aprobacion final del congreso ayer, pero no pudo ser enviada a la Casa Blanca debido a la ausencia del speaker Henry T. Rainer y la necesidad de su firma.

Alemania Aumentara Sus Armamentos a Pesar Del Plan Britanico

(De la "Associated Press")

Ginebra 11 de mayo.—El ministro del exterior Konstantin von Neurath de Alemania declaró hoy que cualquiera reduccion de armamentos que se consiga bajo el pendiente plan britanico "Alemania sera obligada a suplementar sus armamentos y aumentar sus armas".

Esta declaracion expresa el descontento de Alemania hacia el plan britanico y fue hecha cuando la conferencia fue practicamente suspendida debido a puntos de vista contrarios. El comite orientador de la conferencia decidio el martes levantar sus sesiones hasta el viernes en la esperanza de que las conversaciones privadas desharian el 'deadlock' surgido principalmente de las objecciones de Alemania al plan británico.

Retendran El..

(Continuación de la página 1)

nales de Portsmouth, N. H., Boston, Filadelfia y Charleston, S. C. dependian de los fondos disponibles para construcciones.

Los arsenales en Cavite, Nueva York, Norfolk, Mare Island y Puget Sound serán "mantenidos para el servicio de la flota." El arsenal en Pearl Harbor, Hawaii, será continuado bajo su base actual pero la estación naval de radio en Hilo, en el territorio hawaiiano será cerrado.

Un programa de construcción de más de $200,000,000 ha sido preparado para ser incluído en el gigantesco programa de construcción de obras públicas para aliviar el des-

DESAHUCIADO POR LOS DOCTORES, HALLO ALIVIO EN SU ENFERMEDAD DE LOS RIÑONES CON UN DESCUBRIMIENTO BOTANICO

Especialista mejicano habla de este notable remedio

El doctor Jesus B. Carpio, director del Hospital Civil de Zumpango, Delegado de la Junta de Sanidad de la Ciudad de Mejico escribe: "Un caso agudo de los riñones llego recientemente a mi clinica. La orina era escasa, obscura, densa y de penetrante olor. El analisis demostro la presencia de arenilla o piedras. El paciente habia sido desahuciado por varios doctores.

Dr. Jesus B. Carpio

"Decidi tratar este caso con el bien conocido producto **Anticalculina Ebrey**. Los resultados fueron realmente sorprendentes. Despues del primer frasco, los sintomas anormales desaparecieron, el dolor ceso y el apetito del paciente fue voraz."

"Este es solamente uno de los muchos casos que he tratado felizmente con la **Anticalculina Ebrey**.

No sufra ni minuto mas de vahidos, lengua sucia, reumatismo, levantarse de noche, o las otras agonias que el padecimiento de los riñones o vejiga ocasiona. Visite a su farmaceutico y pidale un frasco grande de **Anticalculina Ebrey**. Contiene los jugos de hierbas poco comunes de ciertas partes del mundo habilmente combinadas por un gran Cientifico Botanico. Nueva energia, apacible sueño y un cutis mas claro seran su recompensa. Adquiera la **Anticalculina Ebrey** en cualquier farmacia. Si no le mejora en una semana, se le devolvera su dinero sin ningun reparo.

Anticalculina EBREY

YUCUANSEH DRUG CO., INC.
436 Dasmariñas, Manila
Agentes Generales en Filipinas

Cada 100 c. c. contiene:
Extracto Fluido de Ricino 70.40 c. c. Extracto Fluido Sabal (serenoa srrulate) 8.25 c. c. Extracto Fluido Uva Ursi 3.25 c. c. Extracto Fluido de Estigmas de Maiz 3.25 c. c. Alcohol de Cana 18.85 c. c.

No se engañe más con CREMAS DENTIFRICAS

La Crema Dentifrica LISTERINE

Limpia más rápidamente
No raya el esmalte
Fortalece las encías
Produce una sensación refrescante

CUESTA MENOS

NO HAY MEJOR CREMA DENTÍFRICA ¿Por que pagar más?

C-8

CORONA
La Maquina de Escribir Portatil

MODELO "S"

Cambio de mayúsculas FLOTANTE
Movimiento de teclado como PIANO
Vuelta del rodillo VELOZ
Construcción RESISTENTE

Estas son solamente unas cuantas de las muchas características individuales de la nueva Corona "S" y por solamente.

₱10.00 Mensuales SIN INTERESES

Distribuidores Exclusivos

ERLANGER & GALINGER, INC.
MANILA
CEBU ILOILO BACOLOD

Completo con Condon y Enchufe de Coneccion.

₱5.00 de Anticipo

instala hoy este eficiente Ventilador General Electric en su hogar.

Después pagara Vd. el resto a plazos mensuales de ₱5.00 uno.

Tamaño	Anticipo	Mensual	Periodo
10"	₱5.00	₱5.00	6 Meses
12"	5.00	5.00	8 "
16"	5.00	5.00	10 "

(Menos 10% al Contado)

Telefonee a nuestro Depto. de Mercancias, 2-19-11, y le enviaremos el Ventilador que quiera. Pague ₱5.00 a nuestro Encargado de Ventas como anticipo.

Manila Electric Company
Esquina Escolta y David

M.E.C.D. 2016

DEPORTES

LA VANGUARDIA

AÑO XXIV. NUM. 86 — LA VANGUARDIA — VIERNES, 12 DE MAYO, 1933 — PAGINA TRES

DOCE PELEAS EN EL CARD DE AMATEURS

Los encuentros se reanudaran mañana en el Parque de Osmeña con un doble main event y 8 preliminares

EL CARD AMATEUR

Osmeña Park—Mayo 13 .. 4:00 p. m.

PRELIMINARES

G. Bridge, 112	vs. B. Cruz, 110	
J. Reynaldo, 112	vs. G. Rodriguez, 112	
C. Santos, 116	vs. E. Apari, 117	
L. Joaquin, 100	vs. F. Salvador, 100	
N. Villanueva, 105	vs. A. de Castro, 105	
F. Arsenio, 100	vs. A. Andres, 100	
F. Florentino, 108	vs. A. Garcia, 108	
S. Cruz, 112	vs. R. Vicencio, 110	

SPECIAL EVENT

C. Marasigan, 100 vs. C. R. Hipolito, 100

SEMIFINAL

J. Pia, 125 vs. R. Roxas, 122

DOBLE MAIN EVENT

S. Poreña, 118	vs. M. Gutierrez, 118
T. Mateo, 117	vs. M. Monticeno, 115

Los campeonatos de boxeo amateur de la ciudad de Manila que forman parte del programa atletico de verano del departamento de campos de recreo de la ciudad se continuarán mañana en el Parque de Osmeña.

Doce encuentros en total con ocho preliminares, un special event, una semifinal y un doble main event completan el programa de mañana en el que toman parte un monton de nuevos pugiles aficionados de la nueva cosecha simultaneando con veteranos del ruedo amateur.

Una entrada nominal de P0.10 de admisión y P0.20 para los que deseen asientos se cobraran para ayudar a sufragar los gastos del torneo, la compra de guantes, agua, etc., segun anuncio esta mañana el director Silvestre Torres del departamento de deportes y campos de recreo de la ciudad.

Cleveland En Primer Puesto

LIGA NACIONAL

	G.	P.	Pct.
Pittsburgh	14	5	.737
New York	12	7	.632
St. Louis	11	10	.524
Cincinnati	10	10	.500
Chicago	10	11	.476
Brooklyn	8	10	.444
Boston	10	13	.409
Philadelphia	6	15	.286

LIGA AMERICANA

New York	14	8	.636
Cleveland	14	8	.636
Washington	14	9	.609
Chicago	13	9	.591
Philadelphia	9	11	.450
Detroit	10	13	.435
St. Louis	8	16	.333
Boston	6	14	.300

(De la "Associated Press")

Nueva York, 10 de mayo.—Mientras celosos fans de otras ciudades aplaudian a rabiar, los Yankees sucumbieron este día ante el bombardeo de los White Sox de Chicago y de este modo se vieron obligados a compartir su soberanía sobre la Liga Americana con los Indians de Cleveland.

Este resultado compartió en interés con la actuación en Filadelfia de Chuck Klein que en un doble encuentro registró tres home runs y amenazó la supremacía de Lou Gehrig.

Los Medias Blancas batearon todo lo que podía ofrecer tres lanzadores de los Yankees—Left Gomez, Danny MacFayden y Pete Jablonowski para registrar catorce hits mientras que Babe Ruth, Gehrig y compañía solo consiguieron batear seis. El partido terminó en 10-2.

Los Indians consiguieron un empate en el primer puesto derrotando a los Medias Rojas de Boston aprovechándose de tres errores.

Los resultados de los encuentros de este dia fueron como sigue:

LIGA NACIONAL

	R	H	E
Cincinnati	10	14	0
Philadelphia (Primer juego)	7	13	3
Cincinnati	4	9	0
Philadelphia (Segundo juego)	3	9	0

St. Louis en New York transferido.

Chicago en Brooklyn transferido

Pittsburgh en Boston transferido.

LIGA AMERICANA

	R	H	E
Boston	2	7	6
Cleveland	4	6	1
New York	2	6	1
Chicago	10	14	2
Washington	0	7	1
St. Louis	5	6	1
Philadelphia	3	5	1
Detroit (Primer juego)	2	8	1
Philadelphia	6	14	1
Detroit (Segundo juego)	4	7	4

JUEGOS HOY

NATIONAL LEAGUE

St. Louis en Boston
Cincinnati en Brooklyn.
Pittsburgh en New York
Chicago en Philadelphia

AMERICAN LEAGUE

Washington en Chicago
New York en St. Louis
Boston en Detroit
Philadelphia en Cleveland.

Favorito En El Grand National

"Golden Miller" considerado como el favorito para el Gran National que se celebrará en Inglaterra. El caballo es le la propiedad de Miss Dorothy Paget.

Prisiones Se Mantiene A La Cabeza En El Torneo De Bolos Entre Buros

ESTADO DE LOS EQUIPOS

	G.	P.	Pct.
Prisons	12	3	17
Lands	11	4	16
Forestry II	9	9	12
Revenue	9	6	12
Forestry I	8	4	11
Posts	8	7	11
Audits	7	8	9
Health	6	6	8
Pub. Welfare	6	6	8
Science	7	8	8
P. C. Officers	5	7	7
Supply	4	8	5
Justice	2	10	2
P. C. Enlisted	2	10	2

Records Individuales

High Single: Timbol, Posts, 132
High Triple: Cruz, Prisons, 370

Records de equipos

High Single:
Prisons y Lands, 540
High Triple: Prisons, 1568

Prisiones y Terrenos se mantuvieron a la delantera de la liga actual de duckpins entre oficinas del gobierno derrotando el primero a Ciencias y el segundo a Forestal No. 2.

En los otros encuentros de la noche llevados a cabo en la Philippine Columbian Association, Rentas Internas ganó a Correos y Auditoría venció al P. C. Officers.

Resultados:

EN EL PLARIDEL TEMPLE

J. Bungalon	94	102	108—	304
Estrella	90	99	90—	279
F. Bungalon	94	115	89—	298
Cabasor	92	88	85—	265
Cruz	110	85	116—	311
	480	489	488—	1457

SCIENCE

Basaca	104	88	92— 284
Camarillo	99	89	89— 277
Fajardo	83	8	80— 251
Ang	119	87	89— 295
Hermano	108	103	98— 309
	513	455	448—1416

FORESTRY No. 2

Brilliarte	109	88	89— 286
C. Santos	92	99	96— 287
Sulit	96	84	86— 266
Rola	82	90	84— 256
Valdemor	81	85	81— 247
	460	466	436—1342

LANDS

Miguel	95	74	92— 261
Isaac	103	97	91— 291
San Agustin	96	98	95— 289
Laureano	99	90	93— 282
Lozano	103	102	103— 308
	496	461	474—1431

EN EL PHILIPPINE COLUMBIAN REVENUE

Aguinaldo	118	109	104— 331
Tablan	85	93	89— 267
Estrella	82	99	87— 268
Maloles	81	95	96— 272
Laurel	89	102	109— 300
	455	498	485—1438

POSTS

San Pedro	97	98	84— 279
Adriano	90	101	93— 284
Soria	98	86	92— 276
Timbol	112	104	105— 321
Carlos	98	92	92— 282
	495	481	466—1442

P. C. OFFICERS

Castañeda	79	84	97— 260
Florentin	82	74	83— 239
Juban	89	86	107— 282
Javalera	97	81	106— 284
Lapuz	92	91	103— 286
	439	416	496—1351

AUDITS

Cases	107	85	93— 285

STO. TOMAS U. SE ANOTA OTRA VICTORIA MAS

Registra su tercer triunfo en baseball en Hawaii derrotando al All-Hawaiian por 4 contra 3

(De la "Associated Press")

Honolulu, 10 de mayo.—Portándose mejor en el bateo y aprovechando seis errores, el equipo de baseball de la Universidad de Sto. Tomás, de Manila, ganó su tercera victoria consecutiva en la serie que está jugando aquí derrotando al All-Hawaiians por el score de 4-3.

Nadal, pitcheando por los del equipo visitante, mantuvo a los locales en cinco hits mientras que los de Manila consiguieron registrar un total de siete.

Sto. Tomás hasta ahora ha vencido a los Braves por 3-2, a un equipo del Navy por 9-5 y al All-Hawaiians, el último con quien se ha encontrado por 4-3. La única derrota sufrida por el nueve de Sto. Tomás fué en manos de la Universidad de Waseda en Tokyo.

Resultados:

	R	H	E
Santo Tomas	4	7	2
Hawaiians	3	5	6

Nadal y Coruña: Mistus y Meyer.

Esco Campeon En Santa Ana

El equipo senior de basketball Esco se apoderó del campeonato en relación con la fiesta de Santa Ana derrotando al quinteto Chinese Y en el partido decisivo por el recuento final de 39-24. Mariano se lució más que nadie por el equipo vencedor haciendo un total de 18 tantos a su favor, mientras que Ng del equipo perdidoso registró un total de 5.

El Encuentro Entre Watson-Chocolate Aplazado Para El 19

(De la "Associated Press")

Nueva York, 11 de mayo.— El campeonato mundial de peso pluma entre Kid Chocolate y Tom "Sailor" Watson de Inglaterra anunciado para mañana la noche fué transferido este día para el viernes siguiente cuando el negro cubano sufrió de un ataque estomacal en su campo de entrenamiento en Orangeburg, N. Y.

Canada Derrota Al Equipo De Cuba En Dos Partidos Singles

(De la "Associated Press")

Hot Springs, 11 de mayo.— El equipo Davis canadiense ganó los dos primeros encuentros de singles contra Cuba este día en el primero de la segunda ronda de encuentros en la zona de Norteamérica.

Gilbert Nunne derrotó a Lorenzo Nodarse por 6-1, 6-2, 6-0 y Jack Wright derrotó a Ricardo Morales por 8-6, 2-6, 6-1 y 6-2.

El partido de dobles se celebrará mañana y el siguiente par de singles el siguiente día. El ganador se enfrentará con los Estados Unidos.

Fernandez	82	100	84— 266
Castro	76	96	101— 273
Barlis	92	101	106— 299
Vera	107	98	94— 299
	464	480	478—1422

INVENCIBLE

Sir Malcolm Campbell con la sonrisa de la victoria despues de haber mejorado su propio record de velocidad para automoviles, en las playas de Daytona.

GAVIA JR. JUGARA EN EL MATCH FINAL

El encuentro entre Manuel y Calixto suspendido se reanuda hoy

Leonardo Gavia Jr., joven tennista de gran porvenir logró cualificarse ayer para los finales del actual torneo abierto de tennis singles derrotando a Sam Ang por los recuentos finales de 6-1, 6-1, 6-1. Gavia comenzó a dominar la situación desde un principio y nunca estuvo en peligro de perder. No obstante los esfuerzos de Ang por aventajar a su adversario no lo consiguió.

El otro encuentro semi-final entre Gonzalo Manuel y Leopoldo Calixto tuvo que ser suspendido por el umpire después de cuatro sets debido a la obscuridad. Cada uno de ellos tenía dos sets a su favor.

El partido entre estos dos tennistas, que fué de los más reñidos se reanudará a las 4 de esta tarde para decidir de una vez la cuestión. El ganador medirá fuerzas mañana por la tarde, en los finales, con Leonardo Gavia.

Es Peligroso...

(Continuación de la página 2)

tre dos o más países independientes. Por ejemplo, en la propuesta adhesión de América al Tratado sobre el Tribunal Internacional, se ofrecen ciertas reservas por el gobierno americano. Sin embargo, en el caso de la ley Hawes-Cutting no puede hacerse ninguna reserva. Como ha dicho con razón el Senador Pittman el último febrero, esta ley debe ser aceptada o rechazada incondicionalmente porque no es ningún tratado. Si no yerran los despachos de la prensa, el presidente Quezon también ha sido avisado por los caudillos del Congreso que su plan de aceptación con reservas era impracticable.

Y desde el punto de vista filipino, sería más serio, más práctico y más previsor afrontar esta cuestión con valor y decisión, después de estudiar la ley concienzudamente. Toda actitud tímida y a medias está abocada a consecuencias perniciosas y perjudiciales. Debemos aceptar o rechazar la ley incondicionalmente. Aceptar la ley con la esperanza de que el Congreso hará cambios en el porvenir trae consigo el peligro ya expuesto: de que semejante resolución sea tenida por una aceptación llana y absoluta.

En mi humilde opinión, pues, los que nos oponemos a la Ley Hawes-Cutting no debemos ni por un momento considerar seriamente el plan de la aceptación con reservas. Debemos rechazar de plano la ley. Esta es la única manera de allanar el camino para la reconsideración de la cuestión filipina en el Congreso americano. Y una vez abierto de nuevo el problema filipino estaremos en una posición de insistir en el cumplimiento del preámbulo de la Ley Jones y en la plataforma independista del Partido Demócrata.

Mrs. Ochoa Y Miss Baumann Se Encontraran Una Vez Más

Reanudan una vieja rivalidad al enfrentarse el domingo en los finales del torneo nacional

La Sra. Elisa R. Ochoa, del Managumpay Tennis Club, que ostenta el título metropolitano de tennis entre mujeres e Irmgard Baumann su eterna adversaria se encontrarán una vez más este año para disputarse esta vez el campeonato nacional de tennis singles. El partido final tendrá lugar el domingo comenzando a las 4 p.m., según acuerdo del comité esta mañana.

Esta será la sexta vez que se encuentran estas dos tennistas para disputarse los honores en que siempre ha salido victoriosa Mrs. Ochoa, con excepción del torneo nacional del año pasado en el que la Sra. Ochoa se vió en la necesidad de perder su encuentro por default por hallarse enferma entonces.

La Sra. de Ochoa se cualificó para los finales ganando a su hija Aida por 6-3, 6-3, mientras que Miss Baumann puso fuera de combate en el otro partido semi-final a Minda Ochoa, por el score de 6-4, 6-2. Minda opuso un buen juego, pero la experiencia de su adversaria fué demasiado para ella.

Esta tarde comenzará la primera ronda del torneo singles entre hombres. Hay señalados para hoy un total de ocho partidos, siete en el upper bracket y uno en el inferior.

El programa para esta tarde será el siguiente:

Singles entre mujeres—Finales

Mrs. Elisa R. Ochoa vs. Miss Irmgard Baumann

Singles entre hombres

Upper Bracket

E. Diy, Sampaloc, vs. J. Cabayan, Silanganan
M. Zamora, Laong Laan, vs. L. Sy Quia, Laong Laan
J. Antonio, Silanganan, vs. Jaime Barcelona, Silanganan
M. Servillon, Laong Laan, vs. C. Rubi, Laong Laan
G. Sy Quia, Laong Laan, vs. A. Diy, Sampaloc
G. Aragon, Laong Laan, vs. R. Cruz, Silanganan
J. Barredo, Laong Laan, vs. S. Ang, Laong Laan

Lower Bracket

L. Gavia, "Samahang 33", vs. A. M. Tuazon, San Fernando, Pampanga.

Junta Nombrada Para Las Economias En La Marina

(De la "Associated Press")

Washington, 10 de mayo.—El secretario Swanson, de marina, nombró este dia una junta de once miembros bajo la direccion del secretario auxiliar Henry L. Roosevelt, para estudiar "la amalgama de la linea de la marina, los cuerpos de fusileros navales y todos los diferentes cuerpos de la marina."

Swanson instruyó a la junta que considere la organizacion de un departamento que "funcione eficiente y economicamente en tiempos de paz y este listo a pasar con prontitud a una base de tiempos de guerra."

CON LOS GIANTS

Irving Patron el joven entusiasta del baseball que recientemente fue caminando a traves del continente hasta Los Angeles, California para intentar conseguir un puesto con los Gigantes. Admitido en el equipo su mayor ambicion es ser un gran pitcher.

Pierden Los De La U. P.

Perdiendo dos singles y un encuentro doble, el equipo de tennis de la Universidad de Filipinas fué derrotado por el de Pandacan-Peñafrancia en un encuentro dual habido entre ambos ayer tarde en las canchas de la calle Zamora. Los partidos sin embargo fueron muy reñidos e interesantes.

Resultados:

Prof. Bartolome (U.P.) derrotó a Paras (P-P), 6-3, 2-6, 6-2.

Arriola (P.P.) derrotó a Dr. Ylanan (U.P.) 6-3, 6-4.

Percias (P.P.) derrotó a Laguatan (U.P.), 6-4, 5-7, 6-2.

Tolentino-Villanueva (U.P.) derrotaron a Dr. Mendoza-Garcia (P.P.), 6-4, 6-1.

Leonardo-De Leon (P.P.) derrotaron a Angeles-Violanda (U.P.), 6-4, 7-5.

Polvo De Talco Recien Introducido En Estas Islas

Si bien los polvos de talco marca "Z. B. T." para niños se han estado empleando por los más importantes hospitales de los Estados Unidos y en los de otras partes del mundo con resultados sumamente satisfactorios, los fabricantes de dichos polvos acaban de introducirlo recientemente en Filipinas por medio de la Casa L. R. Aguinaldo distribuidores exclusivos de este producto.

Los Talcos Z. B. T. para Niño se distinguen por su suavidad entrando en su composición el Zinc. Borax y Talco, una combinación ideal para la protección de la piel.

Mucho antes de haberse importado estos polvos en Filipinas, la Casa Aguinaldo estuvo distribuyendo talco de esta clase a los diferentes hospitales y médicos especialistas en el tratamiento de los niños con el ruego de que fuese usado y probado. Y esta campaña dió como resultado el hecho de haberse demostrado la "superior calidad" del Talco "Z. B. T." como así se ha hecho constar por el Capítulo Filipino de la Cruz Roja Americana. Otra de las intstituciones que han hecho constar su satisfacción con el uso de este talco es el Hospital General Chino. El Dr. A. Nubla-ko, dice de este talco lo siguiente:

"Hemos estado empleando el Talco para niños "Z. B. T." en nuestros departamentos de Pediatria y Maternidad y nos ha dado muy buenos resultados. Por esta razón, hemos recomendado su uso para nuestros pacientes."

Testimonios de esta naturaleza recibidos de otras instituciones se han recibido muchos incluyéndose los de prominentes doctores en estas Islas.

Los Talcos "Z. B. T." han sido probados por el Buró de Alimentos Sanitación y Salud de la Good Housekeeping Institute de América.

Entre sus muchas aplicaciones figuran los siguientes: es absorbente en su acción en la piel y salvaguarda a la misma de las infecciones corrientes producidas por la irritación y calentamiento de la piel. Es asimismo recomendable para después de afeitarse.

TOMMY EMPATA; LITTLE PANCHO, MONTANO GANAN

Otros boxeadores filipinos entraron en accion en peleas preliminares en los mismos programas

(De la "Associated Press")

San Francisco, mayo 10.—En vísperas casi de su encuentro de campeonato con Speedy Dado, Young Tommy empató esta noche con Billy McLeod aunque muchos opinaban que Tommy debía ganar. Little Pancho y Small Montano sin embargo tuvieron muy pocas dificultades en sus respectivos encuentros y lograron ganarlos con facilidad.

Tommy peleando en Oakland contra el púgil de Stockton se vió forzado a contentarse con un empate. Comenzó aventajando en los primeros encuentros pero al final McLeod reaccionó.

Little Pancho apareciendo en un ruedo local contra Young Sport en diez asaltos derrotó a éste con mucha facilidad. Pesaba 115 contra 116½ de su adversario.

Small Montano, en San Luis Obispo, ganó una decisión sobre Peppy Sanchez en un encuentro también de diez asaltos.

Varios otros púgiles filipinos de segunda fila figuraron en preliminares aquí y en Oakland.

Young Tommy deberá encontrarse con Speedy Dado aquí el viernes por la noche en un esfuerzo por recuperar la corona de bantam que le arrebató Dado el octubre pasado.

RESFRIOS

Generalmente causan dolor muscular y congestión al pecho. El uso del Linimento de Sloan (antiguo, pero no anticuado, remedio casero que se aplica sin frotar) hace que el dolor desaparezca y evita que el mal se haga serio. No es grasoso ni mancha.

LINIMENTO DE SLOAN
MATA DOLORES

Terpene Tincture Capsicum 73.345%, Ammonia Water 26.o 0.003%, Oil Pin 6.770%, Oil Sassafras 1.230%, Oil Camphor 12.152%, Methyl Salicylate 1.500%.

A BARBA DURA—HOJA DURA

Sirve para las navajas Gillette de tipo antiguo y moderno

No existe barba rebelde a la PROBAK—la hoja más fuerte y más afilada

¿Pasa Ud. malos ratos con hojas demasiado débiles para su barba fuerte? Existe una hoja especialmente gruesa y afilada para afeitar con toda suavidad las barbas más duras que existen. ¡La Probak!

En aspecto, se asemeja bastante a las otras pero el secreto de su diferencia estriba en su acero especial y en su temple extraordinario. La Probak es la favorita de los individuos que tienen un cutis tierno. El mismo filo extrasuperior que vence a las barbas fuertes, afeita impunemente las barbas más suaves, sin producir escozor ni causar tirones.

Aféitese con una Probak mañana mismo; le aseguramos que le gustará.

Agentes:
MULLER & PHIPPS (MANILA) LTD.
National City Bank Building, Manila

PROBAK
PARA NAVAJAS GILLETTE
Protegida con patentes por todo el mundo
P331

EL CUMPLIO LA PENA de la PIORREA INNECESARIAMENTE

El descuido irreflexivo y negligente, tiene la culpa, pues él era antes saludable y ambicioso. El tenía incontables amigos que lo admiraban, por su sonrisa franca y espontánea.

Ahora él se siente abochornado de sonreir, aunque esto apenas importa, pues se queda en su casa descorazonado, enfermo y olvidado de todos.

El vió las señales del peligro hace años, pero nada hizo! Al principio le sangraban las encías al cepillarse los dientes. Entonces se volvieron blandas y esponjosas. Los dientes se aflojaron alrededor de las raíces y se *cayeron* uno a uno, o tuvieron que ser *extraídos*.

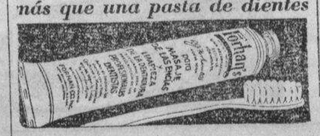
Ud. puede tener la piorrea ahora. Protéjase contra sus terribles efectos. Use Forhan's diariamente.

Para muestra dental gratis de Forhan escriba a Muller, Maclean & Company, Inc., Insular Life Bldg., Manila

Nombre .....

Direccion .....

Forhan's AS12
más que una pasta de dientes



Sufre ud. de aridez en el cuero cabelludo caspa caida de pelo?

EL "Vaseline" Tónico para el Cabello, alivia estas tres condiciones de que muchas personas se quejan. Suple el cabello con aceite valuable para el cuero cabelludo. Estimula el crecimiento de cabellos saludables. Compre hoy mismo un frasco de esta famosa preparación. Siga el tratamiento que se describe abajo para su particular dificultad. Es muy simple.

Si su cuero cabelludo y su cabello son áridos (la mayor parte de los hombres se quejan de ello) use un poquito de "Vaseline" Tónico para el Cabello todos los dias como un suavizador en vez de agua.

Si su cabello se cae, dése un buen masaje con "Vaseline" Tónico para el Cabello antes de cada lavado de cabeza. Use la punta de los dedos con un movimiento de rotación hasta que su cuero cabelludo se sienta suave.

Si sufre ud. de un caso severo de caspa, necesita consultar un doctor, pero si la caspa es poca, dése unos masajes con "Vaseline" Tónico para el Cabello, según se explica arriba.

Vaseline
MARCA DE FABRICA
TÓNICO PARA EL CABELLO

M.E.C.D. 2016

LA VANGUARDIA

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE

Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del pueblo filipino.

EDITADO POR "TVT PUBLISHING CORPORATION"

PEDRO AUNARIO, Editor Asociado — FRANCISCO RODRIGUEZ, Director de Informaciones

MIEMBRO DE LA ASSOCIATED PRESS.

La "Associated Press," es la unica autorizada a reproducir despachos periodisticos acreditados o no a ella y publicados en este periodico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periodico. Los derechos de reproduccion de despachos especiales tambien quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila Apartado de Correos No. 775.
Telefono: 2-11-84 con comunicacion con todos los departamentos.
Oficina en Nueva York 33 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-85.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910)

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

En Manila—al mes	₱ 1.50
En el extranjero—al año	36.00
En Provincias:	
Al mes	1.50
Trimestre	4.50
Semestre	8.00
Un año	15.00
Sabatino—al año	5.00

(Pago Estrictamente por Adelantado)

NOTAS EDITORIALES

INVESTIGACION RIGIDA

LA VANGUARDIA urge al gobierno una investigación acabada del incendio que causo la muerte de once jóvenes del Reformatorio de Niñas en la prolongación de la Avenida Taft esta madrugada. Recomendamos que investigadores diestros e imparciales sean nombrados para investigar cuidadosamente todos los detalles de la catastrofe.

Esta es una tragedia desgarradora y es de importancia, si deseamos que se evite una repetición en el futuro, que las circunstancias sean completamente estudiadas y se fije la responsabilidad bajo la ley.

DE UN MODO INDIRECTO

EL Senado de California, según un despacho, acaba de aprobar un bill creando un impuesto de ocho céntimos para cada libra de oleomargarina fabricada en el Estado con mezcla de aceite extraño. Dicho impuesto, según el mismo despacho, va contra el aceite de coco barato importado de Filipinas, que entra como uno de los principales componente en la fabricación de dicho producto alimenticio.

He aquí otra realidad que nos enseña, que para imponer una limitación sobre la libre entrada de nuestros productos en el mercado americano, no hace falta una legislación directa por el Congreso. Cada Estado de la Unión se considera soberano para proteger sus propios intereses con impuestos indirectos.

Económicamente, pues, somos, en éstas circunstancias en que los agricultores americanos quieren barrer toda competencia, como un país que tiene enemigos en varios frentes. Dificil será que podamos defendernos cuando el ataque viene de distintos sectores.

REVISION NECESARIA

EL plan del departamento del interior, otorgando facultad a casi todas las provincias del Archipiélago para hacer un nuevo reajuste en los valores amillarados de las propiedades raices, se impone como una necesidad de las circunstancias. Ese plan, llevado a cabo con prudencia, impondria la necesaria elasticidad sobre el sistema de contribución territorial. Estableceria, al menos, cierta equidad en la distribución de las cargas que pesan sobre la propiedad territorial.

La tremenda depreciación que ha sufrido el valor de los productos agrícolas, ha traido consigo una merma en los ingresos de los agricultores, sin la correspondiente compensación relativa en el pago de las obligaciones impuestas por el Estado, para sus necesidades. Ello ha creado un desequilibrio, y una ficción. Mientras el valor amillarado ha permanecido inflexible, a tipo fijo, las rentas agrícolas han variado considerablemente en sentido negativo, de descenso general, por causas de una depresión agúda que alcanza en general a todas las actividades de la producción.

Y la ficción consiste en que mientras los actuales valores amillarados acusan falsamente la existencia de una prosperidad agrícola que ya no existe, los propietarios de tierras de cultivo apenas pueden soportar las cargas contributivas que los gobiernos provinciales han establecido en tiempos de verdadera prosperidad, en que el precio de los productos agrícolas en el mercado era compensador y de positivo rendimiento para el agricultor. La contribución enseña un deber cívico ineludible al hombre que quiere vivir una vida civilizada, bien organizada y dirigida: pero, no debe constituir una penalidad insoportable, y tiene que amoldarse a la realidad.

Conviene, sin embargo, no perder de vista las incidencias de una rebaja general de las bases contributivas. Si los gobiernos provinciales, dentro de su autonomía, no hacen a su vez un reajuste decisivò en sus gastos improductivos, muchos servicios indispensables como la educación, la sanitación y el mantenimiento del órden público, quedarán desatendidos. Estas repercusiones pueden ser fatales cuando no hay una voluntad firme para emprender una reforma dentro de su justo medio.

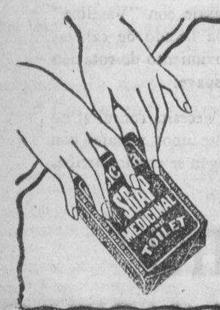
500 Maestros Solicitan Plazas Y Se Les Dice: No Hay Vacante

¿Como emplear a 500 maestros cuando todas las escuelas publicas estan abarrotadas de ellos y los fondos se reducen constantemente?

Esta es la pregunta que preocupa al Dr. Manuel Carreon, uno de los jefes de la oficina de enseñanza, que cada dia tiene que considerar las muchas solicitudes de puestos en las escuelas. Hombres y mujeres, graduados en las escuelas de educacion de la Universidad de Filipinas y de Santo Tomas, y de la escuela normal, se presentan diariamente en la oficina para solicitar plazas en el magisterio y se les contesta invariablemente: "No hay vacante."

No obstante el hecho de que es casi imposible emplearles por ahora, el Dr. Carreon se ve con cada uno de ellos con el fin de informarse de la asignatura o asignaturas en que se especializan. Estas entrevistas, que suelen ser largas, dan una idea de las cualidades del maestro o maestra para enseñar.

Solo en los casos de retiro, vacaciones o de separacion del servicio, puede haber vacantes en las escuelas publicas, de ahi que no es facil acomodar a todos los solicitantes.



A la Punta de Sus Dedos!

Jabon Cuticura

Siempre esta listo para conservar sus manos en buenas condiciones. Puro, y conteniendo las propiedades emolientes y protectoras del Unguento, previene eficazmente el enrojecimiento y la aspereza.

Muestra de Jabon, Untura y Talco al recibo de 10 Centavos

Direccion: "Dpto. Cuticura," P. O. Box 1476, Manila, I. F. (1)

Legislaciones Aprobadas

(Continuación)

Leyte

1. Para la escuela elemental de Bantigue, Mérida	1,000.00
2. Para la escuela elemental de Tolingon, Mérida	1,000.00
3. Para la escuela elemental de Mahalit, Mérida	1,000.00
4. Para la escuela elemental de Matag-ob, Palompon	2,000.00
5. Para la escuela elemental de Sabang, Palompon	2,000.00
6. Para la escuela elemental de Libagong, Villaba	1,000.00
7. Para la escuela elemental de Sulpa, Villaba	500.00
8. Para la escuela elemental de Habuhab, Caibiran	500.00
9. Para la escuela elemental de Caban, Caibiran	1,000.00
10. Para la escuela elemental de Bohol, Coibiran	2,000.00
11. Para la terminación de la escuela elemental de Culaba, Caibiran	2,000.00
12. Para la terminación de la escuela elemental de Talajid, Kawayan	500.00
13. Para la escuela elemental de Anahawan, Bato	2,000.00
14. Para el taller de carpinteria de Inopacan	2,500.00
15. Para la escuela de Conalum, Inopacan.	1,500.00
16. Para la reparación de la escuela de Doos, Hindang	500.00
17. Para la escuela de Kananga, Ormoc	1,500.00
18. Para la escuela de Tugbong, Ormoc	1,500.00
19. Para la terminación de la escuela elemental de Bontoc, Hindang	1,500.00
20. Para la escuela elemental de Guadalupe, Inopocan	1,500.00
21. Para la escuela elemental de Tinag-an, Albuera	1,500.00
22. Para la escuela elemental de Binoljo, Albuera	1,500.00
23. Para la escuela de Santa Cruz, Sogod	3,000.00
24. Para la escuela de Binit, Pintuyan	2,500.00
25. Para la escuela de Dongon, Maasin	3,000.00
26. Para la escuela elemental de San Fernando, Tacloban	2,000.00
27. Para la escuela elemental de Pawing, Palo	2,000.00
28. Para la escuela elemental de Maribi, Tanauan	2,000.00
29. Para la escuela central de Tolosa	2,000.00
30. Para la escuela de economia domestica de Tolosa	1,000.00
31. Para la escuela elemental de San José, Dulag	1,000.00
32. Para la escuela elemental de La Unión, Dulag	1,000.00
33. Para la escuela elemental de Tarragona, Abuyog	1,000.00
34. Para la escuela elemental de Bagahupi, Babatngon	1,000.00
35. Para la escuela de economia domestica de San Miguel	1,000.00
36. Para la reconstrucción de la escuela de Guindapunan, Carigara	2,000.00
37. Para la reconstrucción de la escuela de Balod, Capoocan	2,000.00
38. Para la construcción del *cottage* de economia domestica de Burawen, modelo B. E., plano 3	1,000.00
39. Para la reconstrucción de la escuela provisional de Buri, Burawen	1,000.00
40. Para el taller de carpinteria de Abuyug	1,000.00
41. Para la construcción de la escuela de Santa Ana, La paz	4,000.00

(Se continuará)

BLANQUEE AHORA SUS DIENTES 3 MATICES EN 3 DIAS

No hay nada más desagradable a la vista que los dientes amarillentos y manchados, y encías enfermizas. Ud. puede tener dientes que sean admirados y en menos tiempo del que Ud. supone, si usa el nuevo método aprobado de Kolynos del Cepillo Seco. Use sólo un centímetro de Kolynos en un cepillo seco, dos veces al día y en 3 días sus dientes lucirán 3 matices más blancos.

Cuando se introduce el Kolynos en la boca, forma una espuma que penetra en todas las cavidades y grietas. Los microbios, que causan las manchas amarillentas y la caries, son destruidos rápidamente, los acidos se neutralizan, y los dientes se limpian hasta restaurar la blancura natural del esmalte sin detrimento alguno.

Su sonrisa revelará unos dientes de blancura resplandeciente y encías saludables. Pruébelo hoy con un tubo de Kolynos.

Es lo más Económico—Un centímetro es Suficiente 112

LA CREMA DENTAL *Antiséptica*

KOLYNOS

TRIBUNA LIBRE

ESTA SECCION esta destinada a articulos de actualidad y de interes publico. LA VANGUARDIA al publicarlos no se hace necesariamente solidaria de los puntos de vista que en tales articulos expresen sus autores.

POBRE MINDANAO!

Por ISIDRO VAMENTA

Si no surge la necesidad de hacer una intensa campaña por el Sur, para la repudiación de la Ley Hare-Hawes-Cutting, no se acuerdan de aquella olvidada tierra!

Asustados al ver la ola de indignación popular que se ha levantado con motivo del viaje de placer y de campaña a la vez que acaban de hacer dos Secretarios Departamentales, unos jefes o representantes de burós y encopetadas damas de nuestra gran familia burocrática, y un puñado de legisladores—dignos cruzados contra la Ley H.H.C., a bordo del "Bustamante", el mayor y más costoso de los barcos del gobierno, se valen del mágico nombre de Mindanao para ocultar bajo su sombra el excesivo gasto, el despilfarro que se ha cometido con tan innecesario como escandaloso viaje.

Después de todo, nosotros los de Mindanao, mucho tenemos que agradecer a los autores de la ley en discusión, porque sin ella la atención de nuestros grandes hombres no se hubiera enfocado hacia aquel apartado rincón de nuestro archipiélago. Gracias a la ley H.H.C. hoy tenemos nada menos que cuatro grandes planes para desenvolver Mindanao, el plan Sison, el plan Alas, el plan Quirino y el plan Guingona (y también el.... plan de mi querido compañero Perez!)

Pero si de planes y programas para desenvolver Mindanao hemos de hablar, no habia necesidad de hacer el recietne viaje regio y costoso abordo del "Bustamante", pues, en los archivos de la Legislatura obran muchos planes y programas sobre Mindanao, inclusive una larga lista de recomendaciones presentada por los mismos adalides de la Legislatura, Quezon, Osmeña y Roxas, pero que todos, hasta ahora, continúan durmiendo el sueño de los justos, porque tales planes, programas y recomendaciones tropiezan en cada sesión legislativa, con el bendito "pork barrel".

De todos modos, como humilde hijo de Mindanao, agradezco sinceramente a sus hoy nuevos paladines! Gracias!

Y que traigan más "parásitas"!

Corto Catecismo Sobre la Tuberculosis

Por el Dr. Angel B. Trinidad

—Que es la tuberculosis o "consunción" o "etica"?

—La tuberculosis es una enfermedad contagiosa que afecta principalmente los pulmones. Es causada por un microbio demasiado minusculo para ser visto por el ojo humano.

—Heredan los niños de sus madres la tuberculosis?

—No. Pero si la madre tiene tuberculosis es posible que el niño se infecte por la leche de la madre o por contacto con la madre.

—Puede una persona tener el microbio y no tener la enfermedad de tuberculosis?

—Si. Muchas personas tienen los microbios enterrados en los pulmones. El microbio no se activara al menos que la resistencia del cuerpo se debilite.

—Como puede el organismo debilitarse?

—Por medio del hacinamiento en el vivir, habitos irregulares, perdida de sueño, fatiga, mala alimentación, disipación, etc.

—Hay medicinas patentes que puedan curar la tuberculosis?

—No.

—Que lugar es bueno para que uno se cure?

—Un sanatorio. Siga el consejo del medico en lo que se refiere al descanso, comida, aire, sol, sueño y el tratamiento necesario.

—Como se llama el microbio de la tuberculosis? Cuantas clases hay?

—Se llama bacilo tuberculo. Hay dos clases: humano y bovino.

—Como se propaga el microbio e infectan los niños?

—La clase bovina (ganado) se propaga por medio de la leche de las vacas que tienen tuberculosis.

La clase humana se propaga por personas que tienen la tuberculosis, por la tos, la saliva, el estornudo y tocando cosas.

—Como puede esto evitarse?

—Usando solamente leche pasteurizada. Vacas que tienen la tuberculosis deben ser muertas. Sin medios cientificos no se puede saber que vacas tienen tuberculosis.

—Tienen peligro los niños e infantes de contagio?

—Si. No solo de infección simple sino de infección sólida. La infección simple no causará la enfermedad pero la infección es casi segura que lo tendra si tiene la infección solida. La infección solida ocurre cuando hay contacto repetido con personas tuberculosas.

—Que precauciones deben tomarse para protejer a los niños en casa donde hay un caso de tuberculosis?

—Los niños de ninguna manera deben acercarse al paciente. La saliva debe ser quemada; las tohallas, ropas, platos, cubrecamas y servilletas, etc. deben estar separadas. El tuberculoso no debe besar o manosear a los chiquillos. Los que le atienden tambien deben tener cuidado.

—Cuales son los casos de contacto?

—Todo niño o persona adulta en la casa de un enfermo de tuberculosis pueden contagiarse. Estos deben ser examinados periodicamente por un medico.

—Las infecciones en la niñez acaso pueden resultar en tuberculosis mas tarde?

—Si. El Dr. Park ha dicho: "Por años hemos dado cuenta que si nos alimentamos bien y no trabajamos con exceso y tenemos el descanso necesario, la mayoria de nosotros destruiriamos la infección de la tuberculosis. Y aun en los niños, encontramos que la mayoria de ellos que se han contagiado, contrarrestan la enfermedad y no siguen el curso de la tuberculosis.

Se calcula que el 15% de los niños que se contagian adquieren la tuberculosis al menos despues de tres o cuatro años. Despues de esa edad hasta la edad adulta, aumentan aun de los que mueren de tuberculosis. Cuando llegamos a la edad adulta, con la vida activa que la acompaña, de nuevo desarrollamos la tuberculosis, como en los pulmones u otra parte especial del cuerpo.

—Predomina acaso la tuberculosis entre los chicos de escuela?

—Si, la tuberculosis prevalece entre los niños de escuela.

—Diga una declaración general para la prevención.

—Todos aquellos que tienen tuberculosis deben tener cuidado de no contagiar a quienes se ponen en contacto. Pero hay muchas personas que tienen la enfermedad y la ignoran mientras otros no son cuidadosos como debieran ser. De modo que cada uno debe tener cuidado de no estar en contacto con la saliva o la secreción de otros. Por ejemplo, los dedos de la mano no deben meterse a la boca, las manos deben ser lavadas antes de las comidas, los utensilios de comer y beber usados por otros deben ser evitadas a menos que se laven bien, etc.

Tan importante es tambien estar en buenas condiciones. La buena salud hace resistir al desarrollo de los microbios de la tuberculosis en el cuerpo. Debemos estar siempre en buenas condiciones y si esto parece difícil debe llamarse a un medico inmediatamente. Con el descubrimiento temprano de la tuberculosis no solo se puede esperar una pronta mejoria sino que ahorraria meses de cura.

—Como debe el paciente protejer a los otros?

—El paciente debe aprender como protejer a los otros. Debe recordar que si todos los microbios tuberculos se pueden juntar y destruir despues, la enfermedad pronto desapareceria de esta tierra.

Todo paciente esta obligado a protejer a su familia, a sus amigos, a sus asociados en el trabajo y en el negocio. El mejor método es quemar el receptaculo con el esputo. Las finas particulas que se echan deben ser puestas en algodon o gaza y luego quemadas. Toda cosa que tenga contacto con sus labios debe ser enteramente limpiada. Los utensilios de comida deben ser lavados en agua caliente. Las manos deben ser lavadas cuidadosa y frecuentemente. Pipas, lapices y mondadientes usados por el paciente no deben ser usados por otros. Las fundas y cubrecamas del paciente no deben ser usadas por otro hasta que se laven. Esta prohibido besar y manosear a los niños. La leche debe ser pasterizada.

Dr. A. DE ASIS
MEDICO-DENTISTA
171 Gastambide, Sampaloc
Horas: De 8 a.m. a 5 p.m. — Dias Festivos: De 8 a 10 a.m
Extracciones dentales y otras operaciones se hacen ABSOLUTAMENTE SIN DOLOR por medio del Somnigeno.

Informacion Española

EL EJERCITO SIN CASTRENSE, LA PUERTA DEL SOL MAS DESPEJADA, EL AGRO MENOS ABONADO

(De la "Associated Press")

La abolición del fuero castrense o militar

Madrid (AP).—Conforme con los decretos del gobierno ha quedado extinguido desde el día 1.o de abril el cuerpo de capellanes militares, y cuantos asuntos se relacionaban en materia religiosa con los generales, jefes y oficiales y con los soldados bajo las armas han pasado a depender de la jurisdicción religiosa común, desapareciendo el fuero castrense o militar a que hasta la fecha estaban sometidos.

Antes, los asuntos relativos a casamientos religiosos, bautizos y demás ceremonias católicas relacionadas con personas o parientes de militares, estaban sometidas a los sacerdotes militares y a las autoridades eclesiásticas del ejército.

En lo sucesivo caen dentro de la jurisdicción de las parroquias corrientes y sin especialidad militar ninguna.

Otra jurisdicción que también ha desaparecido en primero de abril, de una manera definitiva, es la relacionada con los empleados y dependientes del antiguo palacio real y sus familias que tenían una jurisdicción católica especial que llamábase palatina.

Desde primeros de abril se han incorporado también a las parroquias religiosas ordinarias y la excepción de que disfrutaban ha quedado totalmente abolida.

Madrid (AP).—La Puerta del Sol de Madrid quedará pronto limpia en su centro de edificios.

Hasta ahora una estación de la Compañía del Metro de Madrid llenaba parte de su plazoleta central y quitaba espacio y belleza a la plaza más céntrica y visitada de los madrileños.

Después de una discusión legal entre el Ayuntamiento y la Compañía del Metro, el Ministro de Obras Públicas ha dado la razón a la ciudad y la estación central será desmontada y quedará libre la Plaza.

Menos consumo de potasa en 1932

Madrid (AP).—La producción total de Sales Potásicas en España ha sido durante 1932 de 410,000 toneladas de las que 200,000 han sido sacadas de las minas de Suria, otras 200,000 de las minas de Cardona y unas 10,000 de las de "Potasas Ibéricas".

La producción potásica de España es el 4% de la mundial y en 1932 se han vendido ya más abonos a los agricultores que en 1931; pero siempre menos que en 1930, pues la crísis agraria por que atraviesa el campo hace muy difícil el empleo de suficientes abonos.

En 1932 España consumió 24,000 toneladas de abonos potásicos.—Cardona.

NOTICIERO RELIGIOSO

Viernes, 12 de mayo

Calendario de hoy: Ntra. Sra. de los Desamparados. Ss. Nereo, Aquileo, Domingo de Calzada, Dionisio, Pancracio y Juana de Portugal.

Calendario de mañana: Ss. Roberto Belarmino o.c., Silenciario o.c. Pedro Regalado c., Crisitanciano m. Gervacio o.c. y Gliceria v.m.

POR STA. RITA

Un solemne novenario y triduo dedica la Asociación de Santa Rita de Casia a su Excelsa Patrona en la iglesia de los PP. Agustinos de esta ciudad de Manila.

Comienza la Novena el 14 de mayo y termina el 22. He aquí el programa:

Día 14, domingo—8:00 a. m., Misa cantada. Novena, meditación y gozos.

Días 15, 16, 17 y 18.—7:30 a.m., Misa cantada. Novena, meditación y gozos.

Día 19.—Primero del Triduo y sexto de la Novena. 7:30 a.m., Misa cantada. Novena, meditación y gozos. Exposición del Santísimo por todo el día. Velarán celadoras y asociadas. 5:45 p.m. Santo Rosario. Ejercicio del Triduo. Sermón por el R. P. Restituto Suarez, O.S.A., Salve. Reserva.

Día 20.—7:30 a.m., Misa cantada. Novena, meditación y gozos. Exposición del Santísimo por todo el día. Velarán celadoras y asociadas. 5:45 p.m., Santo Rosario. Ejercicio del Triduo. Sermón por el R. P. Pablo Gómez, O.S.A. Salve. Reserva.

Día 21, domingo.—8:00 a.m., Misa cantada. Novena, meditación y gozos. Exposición del Santisimo para todo el día. Velarán celadoras y asociadas. 5:45 p.m., Santo Rosario. Ejercicio del Triduo. Sermón por el R. P. Octavio Cubría, O.S.A. Procesión con el Santísimo por los claustros. Bendición y distribución de las Rosas de Santa Rita.

Día 22.—Fiesta de Santa Rita.—6:00 a.m., Misa de Comunión general. 8:00 a.m., Misa solemne, ella predicará el panegírico de Santa el R. P. Emeterio P... O.S.A., Director de la Asocia... Novena, meditación y gozos. ... p.m. Distribución de candelas. ... p.m. Santo Rosario. Procesión ... la Imagen de Santa Rita por ... calles siguientes: Real, Arzob... Beaterio, Cabildo, Victoria y C... Luna.

Día 23.—7:00 a.m.—Misa de ... quiem Cantada en sufragio por ... almas de las asociadas falleci...

EJERCICIO DE LAS FLOR... DE MAYO

En la Iglesia de Ntra Sra. ... Lourdes se practica diariam... este devoto ejercicio a las 5:3... m., rezandose el santo rosario ... cual sigue el ofrecimiento de ... res de Mayo a Maria por la Sa... cantorum del santuario.

Todos los días del mes de M... se hace también el ejercicio de ... flores en la Ermita a las 6 de ... tarde.

Se hace primero la Ofrenda ... las Flores a María por numer... niñas vestidas de blanco mien... el Coro entona el canto "Veni... vamos todos". Sigue el rezo ... cicio del Mes. Y termina con ... canto de la Salve.

EN SANTA ANA

El novenario que los catolico... Sta. Ana dedican a su patron... Virgen de los Desamparados te... na hoy.

Hoy, Festividad de Ntra. Sra. ... los Desamparados, hubo a las ... esta mañana Comunión Genera... la Acción Católica, de las Hija... María y demás Asociaciones d... Parroquia en unión de los i... merables devotos de la Madre ... los Desamparados.

A las 8:00 a.m. se celebró ... Misa solemne a toda orquesta, ... cargándose del Panegírico el R... P. José Agundez.

A las 6:00 de esta tarde, Pr... sión de la Virgen de los Desam... rados que recorrerá las calles ... guientes:

Herran, Tejeron, Suter, Medel, ... co Roman, Cagayan, Syquia, ... Roxas, Suter, Calderon, Hava... P. J. Hugo, Lamayan y Panade... En esta Procesion tomaran pa... la Accion Catolica, las Cofrad... y Asociaciones piadosas de la P... rroquia con varias Bandas de m... sica.

Los Sermones durante el No... nario estaran a cargo de los P... dres siguientes:

CONGREGACION DE MARIA...

Hoy, a las 5:30 de la tar... habrá función de la Congregaci... de Marías de la Iglesia de San ... nacio encargándose de los cul... los turnos 15 y 18 presididos r... pectivamente por Da. Eduar... Quintos y Da. Teodora de Bon... meo.

TAN SIOC GUAN BOX FACTORY
515 Ongpin—Tel. 4-82-48
La fabrica china de cajones mas antigua y mas grande en Manila.
Hacemos los mejores y a precios moderados.
Los encargos se entregan dentro de 24 horas.
Al Por Mayor y Menor

Ultima Oportunidad para inserciones en el nuevo Directorio de Telefonos

El nuevo DIRECTORIO DE TELEFONOS va entrar en prensa muy pronto.

Si se va a trasladar—

Si desea tener un teléfono—

Si su inserción actual necesita cambiarse—

Si se desea anunciar—

Esta es la ocasión para que cualquiera de éstos cambios puedan incluirse en el nuevo Directorio.

Todas las peticiones para cambios y adiciones, deben hacerse por escrito por la persona que firmó el contrato original

PHILIPPINE LONG DISTANCE TELEPHONE COMPANY

No es ameno tema el del estreñimiento: pero como representa un serio problema actual, es preciso hacerle frente con inteligencia.

•

Toda madre debe observar a sus niños día a día porque la irritabilidad, enojo y biliosidad son a menudo indicio de sequedad de vientre. Y ésto, debe corregirse sin demora.

•

Una o dos veces por semana, dé ENO a sus niños. Una cucharadita en un vaso de agua, hace una bebida espumosa que les gustará, y les protegerá la salud al librarles de desperdicios tóxicos.

•

ENO es usado en millares de hogares en todo el mundo, como correctivo intestinal. Adóptelo desde hoy; pero insista en el producto legítimo.

Unicos Agentes de Ventas: Harold F. Ritchie & Co., Inc. Belmont Building, Nueva York

Fórmula de acuerdo con la Oficina de Ciencias de las Islas Filipinas. — 48 por ciento de Acido Tártrico, 52 por ciento de Bicarbonatos de Sodio y Potasio. Fabricada de acuerdo con el procedimiento especial de J. C. ENO, Limited.

M.E.C.D. 2016

LA VANGUARDIA — PAGINA SOCIAL — LA VANGUARDIA

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas
Teléfono 5-19-07

Para el Sr. D. Eduardo Viaplana, afecto a la casa Ynchausti y Cía. de esta capital, ha sido pedida la mano de la bella señorita Pilar Martinez Quintero y Godino, hija de la Sra. Vda. de Martinez Quintero.

La boda se celebrará el mes próximo.

Ayer mañana, ha fallecido en el Hospital San Juan de Dios, víctima de cruel enfermedad, el prominente hacendero, administrador de la Hacienda San José en la Castellana, D. José Gómez Virto, a los 46 años de edad.

El cadáver se halla expuesto en la Funeraria Nacional, y será llevado el domingo próximo en el vapor "Jolo" a Negros en donde será sepultado.

A su desconsolada viuda Da. Luisa Mapa, hijos, hermanos D. Guillermo y D. Felipe, hermanos políticos y demás parientes, enviamos nuestra condolencia.

El Sr. D. Primo Garcia Avecilla, que salió ayer para España en el "Fulda" nos rogó nos despidiéramos en su nombre de las amistades, de quienes por falta de tiempo no lo hubiera podido hacer personalmente.

Procedente de Negros y de paso para Europa para donde embarca el domingo próximo con sus hijos, se encuentra en Manila el Sr. D. Alejandro Amechazurra.

KZRM
RADIO MANILA
50,000
WATTS

ERLANGER & GALINGER, INC.

Programa de Mañana
Sabado, Mayo 13

6:30 a. m.—Ejercicios.
6:45 a. m.—Musica.
7:00 a. m.—Ejercicios (2.a seccion).
7:15 a. m.—Musica.
12:15 p. m.—Musica de almuerzo.
5:00 p. m.—Musica de estudio.
6:10 p. m.—Informaciones en castellano.
6:30 a. m.—Informaciones en ingles.
7:00 p. m.—Musica de camara.
Quinteto de salon KZRM:
Hungarian Lustspiel—Bela
La Soudanese—Jackson
In Birdland—Zamecnik
Ole South—Zamecnik
Woodland Dreams—Varges.
7:30 p. m.—Programa de estudio—Elena Stewart, artista huesped:
Where 'er Tho Art—Carpenter
The Slumber Boat—Gessie Gaynor
The Desert Song—Sigmund Remberg
I Love You—Fisher y Broones
7:45 p. m.—Deacon Brown y su 'Peace Makers'
8:00 p. m.—'Botica Boie Master Music Program'
Regina Feldman, cellista:
Etude—Chopin
Berceuse—De Falla
Jota—De Falla.
8:15 p. m.—Programa del T-V-T Boys Scout.
8:30 p. m.—Musica para la cena por la orquesta del Manila Hotel.
8:45 p. m.—Cotizaciones.
8:50 p. m.—Musica de baile por la orquesta del Manila Hotel. (Este programa durara hasta las 12 de la noche).

BIOPHONE
KZEG
ERLANGER & GALINGER Inc.

Programa de Mañana
Sabado, Mayo 13

7:30 a. m.—Musica Popular.
8:30 a. m.—'Variedades' españolas.
9:30 a. m.—Media hora de musica clasica.
10:00 a. m.—'Variedades' populares.
11:00 a. m.—Potpourri Musical.
1:15 p. m.—Melodias.
3:00 p. m.—'Variedades' filipinas y populares.
4:00 p. m.—Media hora de musica española.
5:30 p. m.—Baseball, desde el Parque Aluman.

Hollywood Desfila

Exclusivo a La Vanguardia

Hollywood. — Ramon Novarro cultiva en su jardin las gardenias y camelias mas maravillosas que se han visto en Hollywood y sus alrededores... El juego de pelota al estilo vasco se ha puesto de moda por estas vecindades. Uno de los mas entusiastas jugadores es el cantante Jose Mojica, quien ha hecho construir una pista adecuada en su finca de Santa Moni-

El Examen Fisico En La U. P. Ha Comenzado

A fin de que los estudiantes tengan tiempo de someterse al examen fisico y para que no haya retrasos, el departamento del examen fisico de la Universidad de Filipinas ha comenzado el reconocimiento de los estudiantes de la U. P. desde el 9 del actual.

Los examenes se llevan a cabo todos los dias de 8 a 9 de la mañana y de 2 a 3 de la tarde, excepto los domingos y hoy que es dia de hospitales.

El examen de las alumnas tiene lugar en la enfermeria de la U. P. y el de los varones en el edificio de eduducacion fisica de la misma universidad.

AVISO

El entierro del Sr. Gumersindo de la Santa tendra lugar el Sábado próximo, 13 del presente mes, a las 4:00 p. m. partiendo el cortejo funebre de la Funeraria Nacional para dirigirse al cementerio de la Loma.

Sociedad Electa organiza un swimming party en Pasay

La primera fiesta de la sociedad Electa en la presente temporada de calores, sera un "swimming party', en el cual participaran los socios y sus amigos, formando un equipo numeroso. La natacion es uno de los deportes favoritos de nuestros jovenes, y siendo la mayoria de los socios aficionados a dicho deporte, el club Electa ha decidido organizar un "swimming party" en una temporada muy apropiada como la presente. El party se celebrará en Pasay, el, domingo, 21 de Mayo. Ademas de la natacion, habra baile, siendo el local escogido una de las espaciosas residencias veraniegas en Pasay, situada en la calle Roberts. La fiesta empezará a las 10 de la mañana y terminará a las 6:00 p. m.

Buenas bodas habra en Legazpi e Iloilo la semana proxima

En Legazpi, Albay, y en Iloilo se celebraran este mes dos bodas simpaticas.

La primera es el de la señorita Rosie Marie Benedicto, con Daniel A. Betts, graduado del Colegio de La Salle y actualmente gerente de la Betts Lumber Mill, en Legazpi. El compromiso matrimonial ha sido anunciado por Don Pedro Simo, de Sorsogon, Sorsogon, tios de la señorita Rosie Benedicto. Ella es hija de Don Felipe Benedicto y de la Rama, de distinguida familia de Iloilo y Negros Occidental. Es hermana del ex-presidente de la sociedad Kahirup, Sr. Guillermo E. Benedicto. Las ceremonias nupciales tendran lugar en Legazpi el sabado 27 de Mayo.

La otra boda es el de la Srta. Fanny Ledesma, unica hija de Don Aurelio Ledesma, de Negros Occidental, con el abogado Jose Lopez Vito, Jr., hijo del Juez Jose Lopez Vito. Las ceremonias se efectuaran en Iloilo el sabado 20 de Mayo.

Fanny Ledesma es muy conocida en Iloilo y Negros, lo mismo que el Sr. Jose Lopez Vito. Fanny es actualmente 'manager' del 'Lido,' de Iloilo.

Picnic original organizada por la colonia suiza

En la noche del dia 10 del actual, aprovechando el claror de luna, miembros de la colonia Suiza de esta Capital celebraron un picnic original en un "scow" previamente decorado con luces policromas y palmas remolcado por una lancha en la bahia de Manila. La excursion empezó a las 8:00 de la noche y terminó a la una de la madrugada. Durante el paseo se sirvieron champagnes y varios licores y se bailó con gran animacion.

Estuvieron presentes los Sres. Mr. O. Altwegg, Mr. y Mrs. H. Bens, Mr. E. Berner, Mr. C. O. Bosshard, Mr. y Mrs. H. Graber, Mr. C. Graemiger, Mr. y Mrs. H. Hausemann, Mr. H. Kessler, Mr. F. Knecht, Mr. F. Kress, Mr. E. Mueller, Mr. y Mrs. A. Peter, Mr. y Mrs. P. C. Peyer, Mr. G. Pluess, Mrs. P. E. Schiess, Mr. Smith, Mr. y Mrs. M. Scheubig, Mr. A. Sidler, Mr. y Mrs. H. Sulzer, Mr. y Mrs. W. Teucher, Dr. A. Trepp, Mr. y Mrs. A. Traeb, Mr. E. A Widmer, Mr. y Mrs. G. Woessner, Mr. H. Wolflisberg, Mr. Theo. Meyer, Mr. M. Verlinden, Mr. y Mrs. O. Schulthess, y otros mas.

El carnaval cebuano cierra sus puertas despues de once dias de exitosa exhibicion y fiestas

MAGDALENA CECILIA
Miss Luzon

ROSITA VELOSO
Reina del Carnaval

FLORA REGNER
Miss Visayas

Luzon, Visayas y Mindanao en la corte de la reina

(Servicio Informativo)
Exclusivo a La Vanguardia

Cebu, 9 de mayo.—Despues de 11 dias de fiesta en los que la empresa obtuvo una ganancia de ciento por ciento, el carnaval cebuano de 1933 cerró sus puertas anoche.

El gerente Buenaventura Veloso del carnaval, y Jose Nolasco, director general del mismo informan que este año es el mejor desde que se empezo a organizar carnavales en la ciudad de Cebu.

Declaran que la participacion de los municipios y las provincias vecinas en las exposiciones comerciales e industriales ha sido tan extensa como en los años pasados y que la concurrencia en el auditoriuni, especialmente en las noches de inauguracion, coronacion y comparsas. fue extraordinariamente numerosa.

"El interes del pueblo por el carnaval es otro indicio—declaran los directores—"de que hay necesidad de un carnaval anual en Cebu y que los habitantes están muy deseosos de cooperar."

La reina del carnaval es Rosita Veloso. Ella fue coronada en la noche del 2 de mayo, en medio de esplendorosas ceremonias. Su corte se componía de Magdalena Cecilia, como Miss Luzon, Flora Regner, Miss Visayas, y Remedios Ferrer. Miss Mindanao.

El carnaval se inauguro el 28 de abril despues de una brillante parada en la que participaron representaciones de entidades sociales y comerciales.

PERSONALES

Para una temporada de vacaciones en Alemania, han marchado a Europa por el vapor Fulda, la Madre Superiora del Colegio de Santa Escolastica Sor Pacifica Gerding y las Hermanas Venzesla Fartin y Maria V. Cetto.

Se halla de regreso en Manila, procedente de Baguio donde disfrutara una temporada de veraneo, la Srta. Nieva Eraña, hija del Dr. G. Eraña y señora. La Srta. Eraña es la graduada el ultimo curso, con altos honores, por el Colegio de Sta. Catalina, de esta capital.

Tambien la Srta. Evangelina Tamesis, hija del director auxiliar de Montes y señora, y una de las graduadas de este año por la Arellano High School ha vuelto a esta capital. Habiá estado de vacaciones, durante varias semanas en la provincia de Tayabas.

La Srta. Angelita Foz, de Isabela, se halla actualmente en Baguio disfrutando de varias semanas de asueto. Se hospeda en el Teachers' Camp.

De Baguio, han regresado esta mañana en aeroplano, el Sr. Amado Ricafort y su hermana Naty. Despues de algunos dias volverán a Baguio donde permanaceran hasta fines de Mayo. Don Eulogio Ricafort, padre de Amado y Naty, voló a Baguio en el aeroplano Bellanca con su hijo Pepe.

La Srta. Carolina Yaptinchay se marcha mañana a Biñan, Laguna, para asistir a la fiesta patronal de dicho pueblo.

La Srta. Amparo Ebro, de la Universidad de Filipinas, se halla en Baguio de vacaciones.

Clarita celebrara su cumpleaños en Antipolo el 14

CLARITA LEGARDA

Coincidiendo con la inauguracion de la nueva casa de la familia en Antipolo, la señorita Clarita Legarda y Tambunting celebrará sus trece primaveras el domingo proximo, 14 de Mayo, la semana de mayor concurrencia y animacion de la temporada de romeria. Don Vicente Legarda y Doña Clara Tambunting, padres de Clarita, patentizarán una vez mas su fama de excelentes anfitriones en este doble acontecimiento familiar señalado para el domingo.

Bacolor Prepara Un Rumboso Santacrusan

En el pueblo de Bacolor, Pampanga, se esta organizando una esplendida procesion de Cruz de Mayo bajo la direccion del Sr. Jose Panlilio, activo miembro del Circulo Escenico de Pampanga. En este grandioso cortejo figuraran todos los principales personajes de la Historia Sagrada y una brillante legion de angeles y serafines como nunca se ha visto en procesiones de esta clase. Cerraran el cortejo, la reina Elena y el rey Constantino.

Unas ocho bandas de musica, las mas renombradas de la provincia han sido contratadas para asistir a la fiesta. Todas las calles donde pasara la procesion luciran una esplendida iluminacion, lo mismo que las fachadas de las casas.

El 'santacrusan' de Bacolor atraera a dicho pueblo muchisima gente de los municipios de Pampanga.

Una señorita de Baguio se casa en junio

Es Violet Keith, hija del jefe de Policía de la ciudad veraniega

El Capitán Keith, jefe de Policía en la ciudad de Baguio, anuncia el compromiso matrimonial de su hija Miss Violet Keith, con el mecánico de aviación del ejército destinado en Clark Field, Corporal Howard J. Say. Mr. Howard es natural de Franklin, Pennsylvania.

Miss Violet Keith es una de las jóvenes que gozan de popularidad en la capital veraniega, siendo residente de Baguio desde la niñez.

La celebración de la boda ha sido fijada para el 4 de junio próximo, debiendo tener lugar las ceremonias en la Iglesia Católica de Baguio.

Unas mil personas de la sociedad cosmopolita de Baguio y Manila serán invitadas a este acontecimiento que promete ser uno de los más brillantes de la temporada en la "ciudad de los pinos".

Beck's Radio KZIB

Programa de este dia
Viernes, Mayo 12

5:00 p. m.—Notas del mercado—Oficina de Comercio e Industria.
5:05 p. m.—'KZIB Directory.'
5:10 p. m.—Programa para Te.
6:15 p. m.—Programa musical de Song and Shows.
6:35 p. m.—Programa Español.
7:00 p. m.—Programa para la cena.
7:30 p. m.—Programa especial, bajo los auspicios de The Lorraine Dress Shop—Manila.

Villanueva-Hizon

Para el dia 14 de Mayo (domingo) esta concertado el enlace matrimonial de la señorita Emilia S. Hizon, hija de Don Pedro Hizon, con el señor Melchor M.a Villanueva, hijo de Don Teodorico Villanueva.

Las ceremonias religiosas se celebraran a las seis de la tarde en la Iglesia Parroquial de Tondo. La fiesta nupcial—una cena—tendra lugar en la casa No. 1080 de la calle R. Hidalgo, Quiapo, Manila.

Trajes de señoritas para los viajes en verano

He aqui tres modelos para señoritas aproposito para excursiones veraniegas. El primer vestido, sencillo pero elegante, tiene el cuello doblado, con ribetes plateados. El sombrero es da color azul marino. El segundo es un trajes atractivo compuesto de una blusa de seda roja-amarilla y una falda de lana crepe. Un sombrero de paja completa el atavio. El vestido de la derecha es tambien de azul marino. La blusa es rosa palido. El sombrero es de paja azul marino, tambien.

ca... Lionel Barrymore, no obstante sus continuos exitos, no abandona la esperanza de que algun dia podrá dedicarse al dibujo, especialmente los agua-fuertes... La proxima pelicula del popular Richard Barthelmess tendrá que ver con aviacion... La esposa del gran actor George Arliss trabajará con su marido en la cinta que se prepara, titulada "La Vacacion del rey".. El terreno que se ha necesitado para el desarollo de algunas escenas de "Adios a las Armas," ha consistido en mas de 2,700 acres, habiendose construido infinidad de casas de tipo alpino... El director Joseph Von Sternberg, que ha efectuado un rapido viaje por las Antillas, andaba en busca de un ciclon para fotografiarlo e incluirlo en su proxima pelicula con Marlene Dietrich... La veterana actriz Alice Skipworth conocia intimamente a Oscar Wilde... El hijo de Douglas Fairbanks ha escrito un libro de poemas que aspira a publicar... Una sola compañia distribuye 65,000 fotografias de sus artistas anualmente... Un abogado neoyorquino, que nunca tuvo nada que ver con el cine, ha sido contratado en vista de sus excelentes cualidades para la pantalla... Lili Damita se ha marchado de Hollywood tan pronto como terminó la pelicula "El Rey de los Fosforos"... "El Museo de Cera" proporcionará a los aficionados al cine bastantes emociones, si la censura no hace mucho uso de las tijeras... "Fatty," tan popular hace algunos años, acaba de filmar su primera pelicula...

Ecos de Zambales

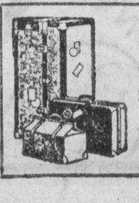
Dia Estudiantil; fiestas patronales; próxima boda

En los dias Sabado y Domingo, Abril 29 y 30, tuvo lugar en el municipio de San Antonio la celebracion anual del 'Students' day' habiendo sido elegida musa para presidir dichas fiestas por mayoria de votos, la Srta. Carmeling Martinez. Por la noche del dia Sabado tuvo lugar el Literary Program en la plaza del pueblo, compuesto de varios discursos, sketches por la Srta. Anita Magsaysay, Folk dances dirigidas por Miss Apolonia Dancel y Miss M. Evangelista, un numero musical en el piano por la Srta. Felicing Martinez y discursos sobre cuestiones agrarias por el incansable agronomo Sr. Pedro Madarang y siendo huesped de honor el Hon. Guillermo Flavier Pablo, Juez de 1.a Instancia de Cebu, un hijo del pueblo de S. Antonio que se encontraba entonces en dicho pueblo. Por la tarde del Domingo, Abril 30, una parada presidida por la Musa de dicha Asociacion tuvo lugar, recorriendo las principales calles de dicho municipio, cerrando las fiestas con un baile que duró hasta altas horas de la noche. El exito de dichas fiestas se debe a los trabajos del activo Presidente de dicha asociacion, D. Salvador P. Madarang.

El pueblo de Botolan tambien celebró su fiesta patronal Sta. Monica el 4 de Mayo, habiendo concurrido a dicha fiesta conspicuos personajes de la provincia como el Gobernador Agustin N. Medina. Tambien el municipio de Subic celebro su fiesta el Domingo, Abril 30 con paradas etc., y los barrios de Linosongan (San Antonio) y La Paz, San Narciso. La siguiente fiesta sera en el barrio de San Miguel, S. Antonio.

Viene tambien el enlace matrimonial de dos Jovenes prominentes de Zambales para el Domingo, 14 del actual.

M. SOTELO
AGENTE COMERCIAL
Comisiones y Consignaciones
P. O. Box 137, Iloilo



BAULES "ROYALROBE"
A precios razonables. Se reparan equipajes.
PICKETT HARNESS COMPANY
308-310 Misericordia
COMBAS

ULTIMA
EXCURSION NOCTURNA DE VERANO
Alrededor de la Bahia de Manila
El Sabado, 13 de Mayo, 1933
SALIDA DEL YANGCO LANDING a las 8:30 p. m. en punto
LLEGADA a MEDIANOCHE
Billetes de venta en:---
Oficina YANGCO
Tels.---2-19-57 y 2-19-58

Si no se frien las tortillas con un calor UNIFORME, *algunas partes estaran correosas, y palidas otras—quemadas y casi negras las mas—empapadas otras. Las tortillas blandas, sedosas, de color dorado oscuro necesitan un* CALOR UNIFORME Y CONTINUO EN AMBAS CARAS. *Lo que Vd. no conseguiria con una candela!*

Ninguna lata de Cafe Hills Bros. "desmejorara". La lata al vacio lo conserva SIEMPRE FRESCO!

Nada más que una distribución gradual de calor cocera el alimento o tostara el cafe a una perfección uniforme.

Con el procedimiento exclusivo de Hills Bros.—el Control del Tostado—se consigue la distribución gradual del calor. A medida que la mezcla fluye gradual y continuamente a traves de los tostadores—*un poco en cada tiempo*—un grado constante de calor *tuesta por igual cada grano.* No existe variación. Cada libra tiene el mismo inigualable sabor uniforme.

Y esa uniformidad en el sabor no se puede conseguir del café que se tuesta en grandes cantidades—la forma ordinaria. Es imposible tostar cada monton por igual, y como resultado, hay variación en el sabor.

Si quisiera una prueba de la popularidad del Cafe Hills Bros., considere esto: sobrepasa la venta de todas las otras marcas entre la Costa del Pacifico y Chicago! Pruebe el Cafe Hills Bros. Pídalo hoy, por su nombre, y fíjese en la marca registrada de la figura de un Arabe en la lata.

SE MUELE CON PERFECCION PARA SU SATISFACCION

El Cafe Hills Bros. se muele correctamente para obtener los mejores resultados al prepararlo por chorro o cualquier otro método

Copyright 1933 Hills Bros.

HILLS BROS COFFEE

M.E.C.D. 2016

Los Hospitales de Filipinas en los Ultimos Treinta Años

DISEMINACION DE LAS IDEAS SANITARIAS

Tabla demostrativa de las iniciativas del gobierno

Con estadisticas-esas cifras tradicionalmente "secas"—demostraremos el desarrollo de los hospitales, dispensarios y laboratorios en las Is. Filipinas en los ultimos 30 años.

La tabla que se publica abajo demuestra como por iniciativa del gobierno y contando con la cooperación de la comunidad, ha sido posible desarrollar los centros donde combatir las enfermedades de la sociedad. Los estragos de las enfermedades entre los habitantes han influido mas que cualquier otra cosa para la diseminación de las ideas sanitarias en todos los rincones del archipielago.

En la tabla, la cifra seguida por la letra (a) representa los hospitales que entonces eran administrados por el gobierno, como el de San Lazaro, el "Maternity Hospital", el "Women's Hospital", y el hospital de los locos. La cifra seguida de la letra (b) representa el unico dispensario que se construyó por el gobierno americano en 1903, en la calle Santa Rosa, Quiapo, No. 96. En este dispensario se llenaron 6,658 prescripciones en un solo año. Estas estadisticas fueron recopiladas hasta el mes de abril de 1933.

AÑO	1903	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933
Número de Hospitales	4 (a)	45	45	48	55	55	63	70	74	78	91	105	113	124	131	136	137
No. de Dispensarios. .	1 (b)	652	846	839	919	974	1068	1065	1059	1038	1055	1118	1132	1141	1186	1215	1226
No. de Laboratorios . .	1	27	30	33	38	36	34	36	30	33	87	94	99	111	114	117	118

El cancer y el dia de los hospitales

Por el secretario del comité sobre Cancer, P. I. M. A.

El Día de Hospitales debe ser sinónimo de Día de la Salud. Debe recordarnos la salud aun cuando los trabajos diarios nos lo hagan olvidar alguna que otra vez.

La preocupación por la salud, debe significar no solo un esfuerzo para mantenerse en buen estado físico, sino cerrar todo camino a la entrada de la enfermedad. Esta vigilante espera en ninguna enfermedad es tan importante e imperativa como en el temible mal del cáncer, justamente calificado como el peor azote de la humanidad. Porque solamente mediante una acción oportuna y eficaz como uno puede escaparse de sus garras mortales. De otro modo será un caso de que "una vez que es cáncer, siempre será cáncer".

Para esperanza de los que padecen del cáncer, o de aquellos que tienen parientes o amigos que sufren de dicho mal, las cifras anunciadas en una reciente encuesta sobre la Curabilidad del Cáncer celebrada en St. Louis, Missouri, bajo los auspicios del Congreso Clínico del colegio americano de cirujanos de 1932, se acotan aquí: No menos de 4,348 pacientes que estuvieron libres del cáncer, por períodos que oscilan entre 5 y 32 años después del tratamiento, fueron informados por 30 eminentes autoridades quirúr-

(Continua en la pág. 8)

DISCUSION DEL ARRIENDO DE UN HOSPITAL

Un comité especial procurará eliminar los puntos que son objecionables

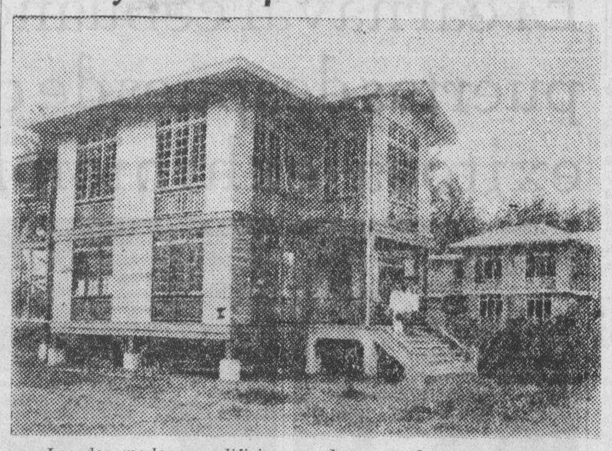
Una discusión sobre las objeciones del auditor de distrito Sr. Ramos y el tesorero de la ciudad Sr. Alfonso contra la consignación de fondos para el arriendo del Hospital Afable por el gobierno de Manila, terminó sin ningun acuerdo al mediodía de ayer.

El comité especial nombrado por el alcalde para estudiar las varias fases del contrato, presidido por el concejal Teófilo Mendoza se reunió para tratar de las partes cuestionadas por el auditor y el tesorero. En la conferencia estaba presente el fiscal Rodas.

El comité especial, según los informes, procurará recomendar enmiendas para que el contrato sea aceptable para las autoridades financieras de la ciudad, como el tesorero Alfonso y el auditor de distrito.

El arriendo del hospital Afable se cree necesario por el alcalde, en vista de que aunque el Hospital General se usa para pacientes de la ciudad, todavía hace falta disponer de un buen número de camas en otro hospital.

Misamis Inaugura El Día 30 De Mayo Un Dispensario De Dos Pisos



Los dos modernos edificios que hoy son el orgullo de Misamis. (I) el nuevo edificio para el dispensario publico que se inaugurara el 30 de mayo. (II) Edificio de maternidad y puericultura. En la puerta del primer edificio aparece de pie (a) el medico de la sanidad Dr. Sanciangko y (b) el contratista Sr. Lemence.

(Especial a "La Vanguardia")

Misamis, Occ. Misamis, mayo 2.—El nuevo edificio del dispensario público de este pueblo, de dos pi-

(Continua en la pág. 8)

Worcester Fué Quien Tuvo La Idea De Construir Un Hospital General

En el año 1900, antes del establecimiento del gobierno civil en estas islas, el Hon. Decano C. Worcester entonces miembro de la segunda Comision Filipina concibio la idea de establecer el hospital general en conjunción con otras instituciones publica igualmente importantes, tales como el colegio de medicina y los laboratorios del gobierno central (ahora oficina de ciencias). El plano final del hospital, que fue preparado por el arquitecto Bourne, no fue adoptado hasta el 24 de marzo de 1904.

Con la valiosa ayuda del Dr. Victor G. Heiser, entonces director de Sanidad, la primera piedra del hospital se coloco en 1908. El 1 de septiembre de 1910, el hospital fué abierto al publico como una división de la oficina de Sanidad con diez pacientes que fueron trasladados del viejo hospital civil de la calle Azcarraga. Su inauguración formal tuvo lugar el 10 de septiembre de 1910. En la misma fecha el Training School for Nurses, que mas tarde se llamo Philippine General Hospital School of Nursing, se colocó bajo la administración y el control de la Institución. En 1915 el hospital general fue separado de la oficina de Sanidad y puesto bajo el departamento de Instrucción Publica. En 1918 la supervisión del Southern Islands de

(Continua en la pág. 8)

LA DISCIPLINA ES NECESARIA DICE CALDERON

Sin regulaciones no habría orden ni concierto en un hospital

Disciplina es doctrina, instrucción, régimen; leyes, ordenanzas, reglamentos; subordinación, obediencia, acatamiento; fidelidad, exactitud, puntualidad. De ella dependeran, sobre ella descansan; por ella se mantienen, la vida, el bienestar, la seguridad; la moral, el valor la integridad, de una comunidad, llámese está nación o pueblo; gobierno o religión; ejercito u hospital. Estos conceptos inspiran el siguiente articulo del director del Hospital General de Filipinas, Dr. Fernando Calderon. Helo a continuación:

La promulgación de reglas y regulaciones para la buena administración de un hospital, tanto sí el hospital es privado como si fuera oficial, es de todo punto necesario. Sin estas regulaciones se hace imposible establecer orden y concierto en el tratamiento de los enfermos que quedarían abandonados a su propia suerte, sino existiese la más estricta disciplina que proteja la vida de aquéllos.

Para los profanos en materia de administración de hospitales, podrán parecer innecesarias y hasta ridículas algunas de estas regulaciones; pero si tomaran estos "críticos a la violeta" la molestia de investigar la razón del por qué se promulga tal regla hospitalaria pronto se convencerían de su error y que aquello que a primera vista, parece una exigencia inútil, es nada más que para protejer el bienestar y tranquilidad del enfermo.

Tomemos por ejemplo, la regla concerniente a la alimentación del enfermo, ó la que se refiere al número de acompañantes del enfermo permitidos durante la noche, o las horas de visita reglamentadas, o la prohibición absoluta de hacer y molestar a los enfermos en sus respectivos departamentos, o la prohibición de traer de fuera muebles y ciertos enseres que no pertenecen al hospital, etc., y se verá que en cada una de estas regulaciones, hay una explicación satisfactoria que redunda en beneficio de nadie más que del enfermo.

Es un deber penoso expuesto a numerosas enemistades el poner en vigor el cumplimiento de estas regulaciones, especialmente cuando se trata de personajes de elevada posición, que tratan de barrenar lo establecido, pero si se considera aquello de "salus populi suprema lex" no cabe otro remedio que aplicar la regla por igual para todo el mundo, lo mismo para el pobre que para el rico, para el humilde como para el potentado, para el personaje conocido en la política como para el desconocido del barrio.

Y todo ello se hace en interés del infortunado enfermo que debe merecer las simpatías del pueblo.

El Hospital Más Antiguo Sin Dejar De Ser Uno De Los Más Moderno

El Hospital de San Juan de Dios, si bien fué establecido hace trescientos cincuenta y seis años, está siguiendo el curso del progreso. Las viejas partes del edificio, los cuartos arcaicos y laboratorios han sido demolidos y reconstruidos de acuerdo con los recientes adelantos en la construcción de hospitales; solo se emplean materiales de primera clase y no se escatima ningún esfuerzo para contar con los mejores enseres en plomeria y con los aparatos más modernos. Este magno programa se ha hecho posible debido a las rentas derivadas de la Hacienda Buenavista, fuente principal de ingreso del hospital, porque la cantidad recaudada de las salas de pago ni siquiera es suficiente para los gastos ordinarios del hospital y el subsidio que da la Universidad de Sto. Tomás es inadecuado para el mantenimiento del departamento gratuito y para la ayuda gratuita en casos de parto. fuera del hospital.

El hospital tiene una capacidad total de 251 camas; 89 para pacientes de pago y 162 para pacientes gratuitos. Estas camas de caridad se dividen en sesenta y seis para casos de cirujía incluyendo cirujía general, ortopedico, y genito urinario; treinta y nueve para casos médicos; once para casos ginecológicos; veinticuatro para casos de obstetricia; veinte para niños y diez para casos de los ojos oidos, nariz y garganta.

A los pacientes pobres se les da toda clase de asistencia, incluyendo medicinas, exámenes de laboratorio y rayos-X y fisioterapia inclusive tratamiento de radio y rayos-X. Muy pronto, los casos malignos ya sean hospitalarios o ambulatorios serán tratados en el Centro Anticanceroso, un departamento recientemente establecido para pacientes pobres exclusivamente. También tienen para su propio uso una sala de partos, una sala de exámenes para casos ginecológicos, un completo laboratorio y tres salas de operación; uno para casos limpios; otro p casos sépticos y el tercero para c raciones de los ojos, oidos, nar garganta. Los pacientes de p están usando temporalmente e salas de operación y laboratorios vista de que los destinados a s están aun en construcción, de que cuando se haya completado Hospital contará con las siguie salas equipadas con los más mo nos equipos y aparatos: dos sala laboratorio; dos salas de partos; salas de operación provistas de sas de operación que costará una alrededor de mil pesos; una la de vendaje; una sala de exá nes para casos ginecológicos gra tos; una sala de rayos-X y fisiote pia; y el Centro Anticanceroso. A más de estos departamentos ha los siguientes; oficinas de admi tración, oficina del director, dep tamento de información, dispensa público que estará prácticament cargo de los oficiales de la Univer dad quienes cobrarán una cuota minal de veinte céntimos por c consulta o vendaje sin cobrar exámenes de laboratorio o rayos el dormitorio de enfermeros, las cinas, los cuartos de abastecimie y algodon, el dormitorio de her nas de la caridad, la capilla, la f macia, los cuartos de los médicos sala para las clases de estudian de medicina y enfermeras, dos s de espera una para pacientes de go y otra para pacientes pobres dos estaciones centrales de enfer ras una para las salas de pag otra para las salas gratuitas. La tación de enfermeras para pacien de pago estará en el segundo p exactamente en la parte superior la farmacia de tal suerte que las m dicinas y recetas podrán ser subi y bajadas por el ascensor; un t acustico permite la comunicac verbal entre el personal de la cent y la farmacia.

Para la conveniencia y comodid de los médicos visitantes se ha h bilitado una habitación con su c rrespondiente "toilet" y baño d de pueden descansar, asearse y ca biarse de ropa antes y después las operaciones, y asimismo, tom algunos refrescantes.

Los expertos en la preparación comidas para enfermos ocupan t departamento especial del hospit y todas las órdenes de los doctor acerca de que clase de comida p den tomar los enfermos pasan p dicho departamento y allí se pr para la comida de cada paciente q luego se entrega a los encargados cada sala que se cuidan de servi Antes de ser servida la comida s inspecciona y se averigua si est conforme con las órdenes del doct que atiende al paciente. La comid se sirve en bandejas magníficame

(Continúa en la página 8)

El dia de los Hospitales en Filipinas

Por HERMENEGILDO CRUZ
Director del Trabajo

En virtud de la proclama del Gobernador General de fecha 6 de los corrientes, el dia 12 de Mayo ha sido designado para la observancia del dia de los hospitales. En ese dia todos los hospitales de Filipinas tienen sus puertas abiertas de par en par dispuestos a dar su bienvenida a cuantos se dignen visitar dichos establecimientos para demostrarles no solo el tropel de lanceria de que disponen para el aseo y comodidad de sus huespedes, que es lo de menos, sino tambien para exhibir sus diferentes clinicas o salas,—destinadas para el tratamiento de las muy variadas enfermedades a que el publico en general se halla expuesto,—con su indispensable sequito de aparatos e instrumentos adecuados para llevar a cabo operaciones quirúrjicas, siendo esta exhibición la fase más importante de las que se realizan en dicho dia, pues con ello se impone al publico de lo que le es dable esperar en lo que al servicio de hospitales se refiere.

Es de lamentar que a esa peregrinación que se lleva a cabo en dicho dia por las personas acomodadas no puedan sumarse nuestras masas obreras por ser un dia laborable para las mismas, pero ya que no pueden hacerlo por si debieran aconsejarse de un modo indirecto de las ventajas que los hospitales pueden proporcionarles en casos de necesidad. La resistencia de las masas de hacer uso de este servicio se debe, de una parte, a una creencia errónea y, de otra, a cuestion de sentimentalismo. La primera consiste en la creencia de que una vez ingresado en el hospital queda abandonado a su propia suerte limitándose aquél a proporcionarle una cama, a administrarle metodicamente los medicamentos y a un rigido regimen alimenticio muchas veces considerado por él como deficiente. La segunda estriba en el hecho de que quedándose en casa puede comer de lo que come su familia y recibe el cariñoso cuidado de esta además de tener que soportar sus intemperencias e impertinencias, sin tener en cuenta los medios de que disponen que a lo mejor son limitadísimos y escasos pues muchas veces ocurre que no cuentan con lo necesario para costear el importe de las medicinas.

La implantación del dia de los hospitales puede decirse que es beneficioso para el pais pues con el tiempo conseguirá desarraigar ese prejuicio que contra los mismos abrigan no soló los de la clase baja sino muchos que pertenecen, a la clase media. Para abreviar ese tiempo, para que la importancia de los hospitales tenga pronta cabida en el corazón y en la mente de nuestras masas, precisa que los organismos directivos bajo cuyo control se hallan los hospitales, emprendan por conducto de agencias adecuadas una intensa campaña educativo—popular que despierte el interes de las masas hacia las ventajas que podrian derivarse de dichos servicios. Para esta campaña pueden muy bien utilizarse los datos que todos los hospitales puedan proporcionar particularmente los que desde su implantación han estado ofreciendo ayuda gratuita a las parturientas de la masa obrera en general. No obstante este hecho son todavia muchas las que prefieren dar a luz en sus casas. Esos datos unidos a los de los accidentados obreros que han sido tratados en los mismos hospitales no dejaria de despertar en las masas el interes que debieran tener hacia esas instituciones en general.

Voy a permitirme exponer, a continuación, el dialogo que muchas veces se suscita, durante la pasada soberania española, con respecto al concepto que el pueblo tiene, cerca de los hospitales.

Cuando un padre de familia quiere amonestar a su hijo, aconsejándole a que sea diligente y trabajador, y que debe ahorrar para el dia de mañana, suele espetarle la siguiente amonestacion:

"Hijo mio: debes trabajar y afrontar con valor tus obligaciones. Procura ahorrar, y lucha para que puedas tener algun dinero, en el dia de mañana. De lo contrario, pasarás miseria, no tendrás nada, serás abandonado por los tuyos, y moriras en un hospital."

Las siguientes exclamaciones tambien se oyen con frecuencia:

"¡Pobre amigo mio!!—¡No tiene por donde caerse muerto. El pobre murio en un hospital!"

Y esta otra.

"¿Sabe Vd. como ha terminado Fulano de Tal? Pues el pobre, por su mala suerte, perdió toda su riqueza, y acabo su vida en un hospital."

Esas creencia del pueblo de que el hospital es para los pobres y miserables solamente, ha desaparecido casi completamente, hoy dia. Hoy ya no se considera denigrante morir en un hospital. Lo que se observa actualmente, es que estar en un hospital cuando está enfermo o morir en un hospital, es haber estado en un sitio adecuado al enfermo, y si este fallece, muere en la creencia de los suyos, de que se le ha aplicado, todo el remedio que la ciencia aconseja.

Aunque esta ultima creencia no puede aplicarse en absoluto, yo creo que con el tiempo, el credito que ya tienen nuestros hospitales para con el pueblo, irá agrandandose de dia en dia, y esto merced a los esfuerzos del Gobierno y de las personas interesadas en los hospitales, y sobre todo, gracias a la cultura que va infiltrándose en la mente de nuestras masas.

Gozará este cambio de desayuno

Los alimentos calientes y pesados acaban por cansar. Sirva una sorpresa mañana: un tazón de Kellogg's Corn Flakes.

El Kellogg's no sólo es delicioso, sino sumamente saludable. Usted se sentirá más apto y despejado, por haber comido estas refrescantes hojuelas de maíz tan nutritivas como fáciles de digerir. Pruébelas también a mediodía.

Incomparables para la cena de los chiquitos. Sírvanse con crema o leche fría y añádasele fruta en conserva o azúcar. ¡Siempre tan fresco como si saliera del horno! No hay que cocerlo. De venta en todas las tiendas de comestibles en su paquete *verde y rojo*.

Kellogg's CORN FLAKES

Kellogg's CORN FLAKES OVEN-FRESH FLAVOUR-PERFECT W. K. Kellogg

159

"Tenemos Que Dar A Nuestras Madres Una Leccion Ejemplar"

TODOS los nénes tienen el derecho de protestar contra el modo indiferente con que sus mamás tratan algunas veces sus cuerpecitos. Póngamos, por ejemplo, la tierna piel de los muslos—los plieguecitos que forman los gordezuelos rollitos de carne. Ahi es donde la orina y la secreción húmeda de la piel, ayudados por la humedad de los pañales, dejan las rozaduras que con frecuencia originan infección y dolor. Y ¡es tan facil de corregir este estado!

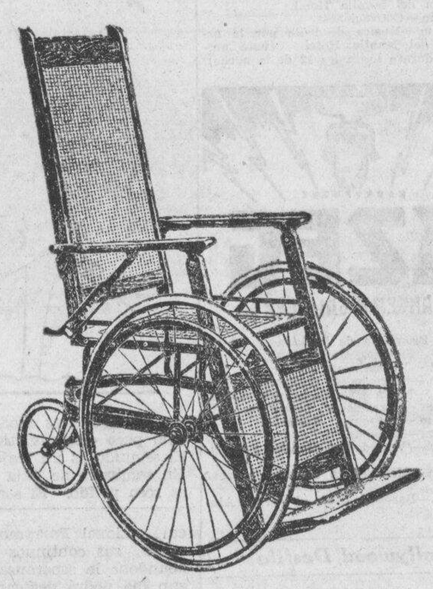
Después del baño, póngale a su néne Talco Boratado Mennen. Los ingredientes especialmente boratados de este talco finísimo, evitan la excoriación y la infección por el roce, y se pasa el día gorgoteando dichoso. No esté Ud. un día mas sin él. Una vez comience a usarlo, Ud. misma se convencera de si vale la pena pagar tan pequeño precio por el eterno contento de su néne.

PARA SU PROTECCION: El Talco Boratado Mennen se expende en recipientes que no pueden volverse a llenar una vez vacios. Así se evita el que los puedan llenar nuevamente con polvo inferior o imitaciones que quieran hacerse pasar por Mennen.

F. A. THOMPSON
Representante Exclusivo
206 Templo Masónico, Manila

TALCO BORATADO MENNEN

Sillones Puyat Para Invalidos



Adaptados Para Uso En Los Tropicos

Para que pagar fletes? Para que enviar dinero allende los mares? Para que aventurarse con Sillones para Invalidos y mobiliario para Hospitales que no estan propiamente sazonados para el Clima de Filipinas? Prestigiosos Hospitales e Instituciones en Filipinas usan exclusivamente Sillones Puyat para Invalidos!

De Indisputable Calidad

Ninguna calidad es mejor que la de Puyat; ninguna obra de mano es mas digna de confianza. El "standard" de Puyat sobresale, ya en Mobiliario para Hogares, ya en Mesas de Billar o en Bowling Alleys.

Para Instrumentos Quirurgicos, vease con nuestra Division Starr Phonograph, 628 Ave Rizal.

Gonzalo Puyat & Sons, Inc.

727 Solana, Intramuros
MANILA

M.E.C.D. 2016

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Como puede una esposa buscar un rumbo fijo entre una complacencia excesiva y el mal genio?--El hombre apocado y sensible es en realidad egoista.

ESTIMADA MISS DIX: Soy una chica de 24 años de edad, desesperadamente enamorada de un joven que me ama mucho más, y pronto nos casaremos. Quiero que nuestro casamiento sea un éxito. Sírvase decirme la manera más lógica de hacer que sea un éxito. He oído de divorcios porque la esposa es demasiado buena, demasiado amable, haciendo un esfuerzo demasiado grande para halagar a su marido hasta ponerse monótona. He oído de divorcios porque la esposa es irrazonable, tan de mal genio que se hace insoportable. Hay algún término medio que puede seguir una mujer?

ANITA.

RESPUESTA:

CREO que pocos casamientos serían un fracaso si el marido y la esposa hicieran un esfuerzo honrado por hacerlo un éxito. Pero no. Ellos confían a la suerte la cosa más importante en su vida y luego esperan que surgiera algún milagro que les ha de hacer felices no obstante su propio desinterés y pereza.

CON TODO, esta misma gente que no hace nada para que su matrimonio fuese un éxito, no pondrían un jardín y esperar que produzca flores a menos que lo cuiden y lo rieguen. No esperarían que un negocio prosperara si lo dejan en olvido y no emplean talento y juicio en su manejo. Pero esperan que un matrimonio prosperara y produjera un dividendo de un millón por ciento en felicidad con dejarlo sencillamente en el regazo de la señora suerte.

ASI que si Vd. y su marido desean que su matrimonio sea un éxito, podrán conseguirlo si están dispuestos a trabajar juntos y arrimarse los hombros, y si solo estuviesen dispuestos a poner un décimo del pensamiento que dedican a cualquier otra actividad. Pero Vds. tienen que trabajar juntos. Ninguno de Vds. podrá hacerlo solo. Ningún negocio podrá prosperar si un socio es holgazan y perezoso.

PERO si un socio tiene que estar más en el negocio que el otro; este es la esposa. Quizás esto no sea justo, pero así están las cosas, y como dijo Mr. Cleveland, es una condición y no una teoría la que nos confronta y tenemos que tratarla sobre esa base.

DEL TALENTO, la caballerosidad, el sentido común, el propio control y el tacto de toda mujer depende el éxito de su matrimonio, a menos que el hombre sea un degenerado o un bruto, y no son muchos los hombres villanos y honradamente trata de hacerla feliz Y él es un buen material de marido si su esposa sabe como manejarle y tiene la paciencia de hacer bien su obra.

SI TUVIERA pues que dar una regla general a una mujer para hacer de su matrimonio un éxito, yo diría: primero, estudie a su hombre. Averigue como manejarle y luego, en vez de contradecir su disposición, aprenda a salvarla. Si su marido es vano y egoista, hálagale. Haga que su adulación sea más fuerte que la de cualquiera otra mujer para que no vaya a otra parte a buscarla.

TODO HOMBRE desea por encima de cualquier otra cosa en la tierra el que su esposa le admire, el que le tenga por más sabio, más guapo, más fuerte, y más bravo en el mundo, y en tanto que ella haga esto, su interés y su afecto por ella no disminuirán.

SI SU MARIDO tiene el complejo de ser el jefe de la casa, deje que tenga ese honor vacío. No lo dispute con él. En tanto que Vd. pida su consejo en todo, él nunca notará si lo acepta o no.

DOROTHY DIX.

ESTIMADA MISS DIX: Qué podría Vd. hacer para un hombre que es tan apocado y sensitivo que a menos que esté seguro de que Vd. le quiere, no podrá sonsacar nada de él y por otro lado, ama tanto su libertad que se asusta si Vd. demuestra algun entusiasmo por él? El ser impersonalmente amistoso para con él es la manera de agradarle, pero eso no conduce a nada. Me parece a mi que este deseo de comer su pastel y tenerlo al mismo tiempo servirá tan bien para conservarle soltero como a muchos otros solteros. Hay algún medio de vencer esta combinación? Ciertamente lo agradaceria.

MARIA.

RESPUESTA:

NO CREO que haya algún medio de vencer la combinación del egoismo y avaricia, y existen dos motivos por que es tonta una mujer en gastar su tiempo tratando de hacerlo. Una de estas es que es irrealizable, y la segunda es que no vale la pena de hacerlo, porque ese clase de hombre es incapaz de amar en realidad a una mujer. Su gran pasión es por sí mismo y sacrifica a todos y todo por ella.

OBSERVE que resultado llega a tener en su caso. La razón por que es arisco y sensitivo es porque todos sus pensamientos están concentrados en si mismo. No llega a ser feliz a menos que alguien queme incienso ante él en el sentido de adularle. El deja que Vd. se enamore de él y le reverencie y después, cuando teme que Vd. puede en realidad atraerle al matrimonio, se escapa.

QUIERE TENER a una mujer que le ame. El desea el placer de su compañía, pero no quiere pagar por ella asumiendo la carga y las responsabilidades del matrimonio. Quiere sacarlo todo sin dar nada, y si ese no es un espíritu ruin, no sé cuál es.

Y A EL le importa un bledo este trato injusto que le da. No cree deshonroso llenar demasiado el corazón de una mujer de un amor por él hasta no restar ya espacio para cualquier otro hombre, y no tiene ninguna intención más que ser un huésped temporal en él. No cree injusto monopolizar a una chica durante toda su juventud y belleza, cuando ella tiene sus mejores probabilidades de casarse, para luego dejarla plantada cuando ella haya envejecido un poco. No. No piensa más que de si mismo.

POR QUE quiere casarse con un hombre egoista y engreído, es cosa que Dios sabe, pero si se casa, acuérdese que la única manera como puede atraerle es mediante su egoismo. Hágase necesaria para su bienestar y felicidad y luego déjele plantado. Si le echa de menos, comprará su compañía, aun con el precio de un anillo de boda.

DOROTHY DIX.

Los Anuncios Clasificados de LA VANGUARDIA Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!

JACK SWIFT

Por Cliff Farrel y Hal Colson

JACK: Están saliendo! Las campanas han dado el toque de aviso.

TETRA: Adios, Jack Swift. Vd. sabrá lo que significa mofarse de Tetra de la casa de Mu. Nosotros los polarianos iremos en retirada a nuestra antigua ciudad de la cueva para buscar refugio.

TETRA: Dentro de una hora, la tierra cambiará de eje subitamente. Puede que Vd. sobreviva al golpe. Pero lo dudo. Su novia, Joan, también será abandonada para que muera.

CONNIE

Por Frank Godwin

CONNIE: Papa, debes tener algún buen motivo para querer que me encargue de este trabajo en la fábrica de novedades. Cuál es?

EL PADRE: Sí, lo tengo. Como verás, mi antiguo amigo Bill Young, que era el único miembro superviviente de la firma original, se murió hace algunos meses, y desde entonces, el negocio ha estado continuamente decayendo. Ahora bien, todo el dinero que tu madre y yo tenemos, lo hemos invertido en acciones de esa compañía...

EL PADRE: No contamos con suficientes acciones para que yo pueda ser director, así que desconozco cuales son los actuales métodos del negocio. Pero yo quisiera saberlos. Y estando tu allí como secretaria, pues...

CONNIE: Comprendo. Qué crees anómalo allí?

EL PADRE: No lo se. Quizas fuese el bajon natural en el volumen del negocio. Pero siempre ha estado bastante boyante hasta que se murió Bill Young.

CONNIE: Muy bien, papa. Acepto el trabajo. Lulu, mi socia, podrá encargarse de la agencia en el entretanto.

FRITZI la Corista

Por Ernie Bushmiller

LO HAS VISTO?

Por Maurice Ketten

Como Leer El Caracter

POR GEO. W. SPAYTH

Este chico nunca malgasta el dinero.

Como Deben Ser

POR HELEN DECIE

Pregunta—Es propio para un joven (de 30 años) dar una fiesta por él 21.o cumpleaños de una chica? Miss A y yo esperamos comprometernos tan pronto como pase la depresión. Podría ser una "fiesta de libertad" como se da a los jóvenes que han llegado a la edad de votar? Debo pedir a mi tía o es necesario que alguna mujer de edad esté presente en una fiesta mixta en el cuarto de un soltero?

F. B.

Respuesta—Primero de todo, consulte a Miss A sobre "la fiesta de libertad". Algunas chicas (a diferencia de los chicos) no gustan de anunciar que ya tienen 21 años. Pero si Miss A no objeta a esta clase de fiesta, es propio para Vd. el ser anfitrion, particularmente porque tiene una tía que puede actuar de anfitriona-vigilante.

La Filosofia De Un Comerciante

POR WILLIAM FEATHER

Un privilegio atesorado por todos los hombres, pero del que solo se aprovechan los muy ricos o los muy pobres, está ilustrado por el siguiente incidente:

Una noche, Neg Cochran, biografo de E. W. Scripps, fué invitado en la ganaderia del publicista de periódicos en California. Después de la cena, cuando los niños y las mujeres ya habían salido y los hombres estaban fumando, Cochran buscó un receptáculo para la larga ceniza que tenía su cigarro. No había ninguno a disposición.

Desesperado, preguntó: "Donde pone Vd. sus cenizas, Mr. Scripps?"

"Neg, las tiro en cualquier parte," y tiraba sus cenizas sobre sus hombros.

"Así que en toda su casa, en su yate o donde quiera, Scripps disfrutaba uno de los lujos mas deliciosos de ricos—tiraba las cenizas de su cigarro en el suelo", escribe Cochran.

Aseo al Minuto

POR V. V.

He aqui una loción de belleza hecha en casa que limpia y tiene el efecto de un estimulante facial: llene un vaso hasta la mitad de sal de Epsom con agua caliente y déjelo disolver. Cuando el agua esté clara, apliquelo a la cara con algodón. Notará que blanquea y refresca su cara. Porque tiene cualidades de tintura, tiene que usar después una crema aceitosa.

Nuevo Actor Bebe Asegurado Por La Paramount En $2,000

Sus graciosos gorgoritos y su sonrisa casi tan fascinadora como la de Maurice Chevalier le ganaron a Leroy Weinbrener, ciudadano de ocho meses de edad un codiciado rol en la nueva producción del astro parisiense, "Cuento de Noche" ("A Bedtime Story,") y una póliza de seguro con que sufragar su educación.

Asi que Chevalier supo que el pequeño era huerfano de padre le aseguró su porvenir dándole, en nombre de la Paramount, un seguro que rendirá $2,000 para cuando el chiquillo esté en edad de ingresar en la escuela superior o en la universidad.

Al pasar Chevalier por entre las dos hileras de cunas en que veinte bebés aguardaban su decisión y tomar en sus brazos a Leroy, su madre, Gwenneth Weinbrener, se sintió la mujer más orgullosa de todo Los Angeles.

Estos veinte chiquitines fueron los escogidos entre un grupo de 175 criaturitas sometidas a ensayos por el estudio después de haber entrevistado a más de 1000 bebés de Los Angeles para el rol en cuestión. El vencedor en el original concurso es rubiecito, pesa nueve kilos, mide sesentiún centímetros de pelo a pie, tiene ojos azules y exactamente seis dientes.

En lugar de dar el papel a un profesional, el estudio Paramount, asintiendo a la idea de Chevalier, envió sus representantes a toda clase de establecimientos publicos de Los Angeles—hospitales, clinicas infantiles, orfanatos, sociedades de beneficencia—para dar con un chiquilín sin hogar, o de padres necesitados, a quien el salario que le asignara el estudio significara más que no la fama de convertirse en un astro de la pantalla. La búsqueda duró varias semanas, mas al fin encontró Chevalier la exacta estampa del bebé que necesitaba.

Norman Taurog, el director de "Cuento de Noche," está encantado con el flamante actorcito. Parece que Leroy se siente en el estudio como en su casa.

Buzon de Ideas Para la Esposa

Para limpiar hevillas

He aqui una buena manera de limpiar sus hevillas y ornamentos. Moje el yeso preparado con un poco de agua. Empape un cepillo de dientes limpio y seco en esta mezcla. Frote la hevilla hasta que se haya quitado toda la suciedad. Luego frote con otro cepillo seco y limpio. La hevilla resultará brillosa y como nueva.

LA MUJER CASERA.

Modas De La Quinta Avenida

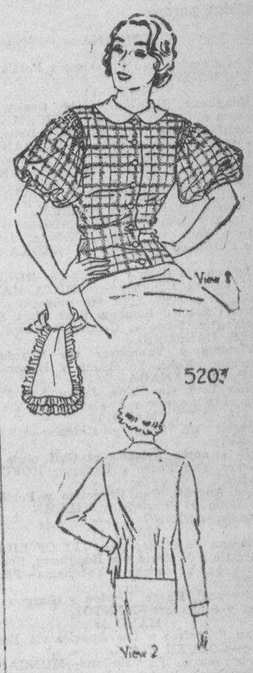
He aqui la versión de 1933 de la blusa "Gibson Girl" y lo que hace a su figura es casi una magia. Las grandes mangas hinfladas extienden y enderezan sus hombros; la silueta suave y bien ajustada le pone fina la cintura. Luego está la abertura de boton, que se extiende hasta el cuello diminuto que le hace parecer como una niña diminuta.

Desde luego es facil de confeccionar. Y procure hacer resaltar su aire pintoresco con una tela adecuada. Eso quiere decir que debe escoger tafetan, organdie o guingam con dibujos de cuadros, o quizas una tela de seda con rayas cuadradas.

El tamaño 16 requiere 7⅞ yarda de tela de 36 pulgadas.

Este padron No. 5203 esta diseñado para tamaños de 12, 14, 16, 18, 20 años con busto de 30, 32, 34, 36, 38, 40 y 42.

FASHION BUREAU (LA VANGUARDIA) United Features Suite 1110, 220 East 42nd St.



M.E.C.D. 2016

MARITIMA, COMERCIAL e INDUSTRIAL

NOTAS MARITIMAS

DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE ALTURA

El EMPRESS OF CANADA saldra de Hongkong esta tarde y arribará aqui en la mañana del domingo, trayendo pasajeros y cargamento.

Procedente de Nueva York, el vapor NEIL MAERSK arribará el dia 14.

Ayer zarpo el vapor GENERAL LEE con rumbo a San Francisco y Portland via China y Japon.

El vapor NANKING llegará mañana de Amoy trayendo pasajeros y cargamento.

El vapor FERNBROOK arribara de Shanghai este dia y saldra el dia 14 para Estados Unidos.

BARCOS DE CABOTAJE

El vapor CAVITEÑO saldra este dia para Olongapo, Subic y puertos intermedios, con pasajeros y cargamento.

Procedente de Coron. Culion, San Jose de Buenavista, Cuyo y Puerto Princesa, el vapor POLILLO arribara mañana.

Anoche zarpo el vapor KINAU para Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo.

El vapor SALVAGER es esperado mañana de Dalahikan con cargamento.

Esta noche arribará aqui el vapor MACTAN procedente de Daliao, Talomo, Davao. Zamboanga y Cebu.

CALENDARIO MARITIMO Y CORREOS

DE ALTA MAR

ESTE DIA

Llegadas de—

Hamburgo via Suez y Singapore—URSULA RICKMERS.
Shanghai—FERNBROOK.
MAYO 13
Amoy—ANKING.
MAYO 14
New York via Panama, Los Angeles, Japon, Shanghai y Hongkong—NIEL MAERSK.
Europa via Colombo y Singapore—HAVELLAND.
Shanghai—THURLAND CASTLE.
Vancouver y Victoria via Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMPRESS OF CANADA.
MAYO 15
China—RUHR.
Japon—HOFUKU MARU.
Seattle y Victoria via Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. TAFT.
Australia via Davao—ATSUTA MARU.
New York via Havana, Panama, Los Angeles, San Francisco, Honolulu, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. GARFIELD.
MAYO 16
China—CITY OF LILLE.
Japon y China—MENTOR.
MAYO 17
Australia—JEFF DAVIS.
San Francisco via Japon, China, Iloilo y Cebu—GOLDEN WALL.
Europa via Port Said y Singapore—BENCRUACHAN.
Shanghai—DEEBANK.
MAYO 18
Hongkong—MUNGANA.
San Pedro—SANTA MARIA.
Shanghai, Amoy y Hongkong—TJISADANE.
Europa via Singapore—TENERIFFA.
San Francisco via Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. HOOVER.
New York via Panama, San Francisco, Japon y China—CINGALESE PRINCE.
MAYO 19
China—WARD.
New York via Panama Canal y Honolulu—STEEL SEAFARER.
Iloilo y Sto. Niño—FERNHILL.
Europa via Singapore—TAMARA.
Java via Makassar y Balikpapan—TJISAROEA.
New York y Newport News via Panama y San Francisco—TWEEDBANK.
MAYO 20
Japon via Iloilo—HOKUROKU MARU.
MAYO 21
Japon—ORLA II.
Europa via Singapore—LEVERKUSEN.
Hongkong—TAIPING.
MAYO 22
Cebu at Iloilo—NIEL MAERSK.
Europa via Singapore—BENARTY.
Calcutta via Singapore—SILVERMAPLE
MAYO 23
Iloilo y Bais—SOLOY.
Davao, Zamboanga, Cebu y Legaspi—CHICAGO MARU.
Portland via Japon y China—TEXAS.
MAYO 24
China via Iloilo—WARD.
New York y Hampton Roads via Panama y Los Angeles—GREYSTOKE CASTLE.
New Zealand—CITY OF CAMBRIDGE.
Puget Sound via Japon y China—GRAYS HARBOR.
Portland, San Francisco y Los Angeles—SAPAROEA.
MAYO 26
Japon via Keelung y Takao—GANGES MARU.
Vancouver y Victoria via Yokohama, Kobe, Nagasaki, Shanghai y Hongkong—EMP. OF RUSSIA.
MAYO 28
Japon via China—TOURCOING.
Japon via Shanghai y Hongkong—SEROOSKERK.
MAYO 29
Seattle y Victoria via Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. JEFFERSON.
Japon via Hongkong—KITANO MARU.
New York via Havana, Panama, Los Angeles, San Francisco, Honolulu, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. POLK.

ESTE DIA

Salidas para—

NINGUNA
MAYO 13
Los Angeles, San Francisco y Portland—SILVERGUAVA.
MAYO 14
Hongkong, Shanghai, Kobe, Osaka, Yokohama y Dairen—URSULA RICKMERS.
Halifax, New York, Boston y Baltimore via Java, Singapore y Suez—TAYBANK.
U. S. Atlantic ports via Mambaquid, Hagnaya, Bay, Bais y San Pedro—FERNBROOK.
MAYO 15
Iloilo y Cebu—NIEL MAERSK.
China y Japon—HAVELLAND.
New York via Iloilo, Keelung, Japon, San Francisco y Panama—TAKAOKA MARU.
Europa via Cebu y Singapore—RUHR.
Japon via Hongkong—ATSUTA MARU.
Boston y New York via Singapore, Penang, Colombo, Bombay, Suez, Port Said, Alejandria, Napoles, Genova y Marsella—PRES. GARFIELD.
Victoria y Vancouver via Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokohama y Honolulu—EMP. OF CANADA.
New York via China, Japon, San Francisco, Los Angeles y Panama—TAI YANG.
MAYO 16
Japon via Cebu y Gingoog—UNKAI MARU.
U. S. north Atlantic at Gulf ports via Visayas, San Pedro y Panama—HOFUKU MARU.
Los Angeles, San Francisco y Portland via Iloilo y Cebu—ROSEVILLE.
Amoy—ANKING
MAYO 17
Europa via Singapore—CITY OF LILLE.
Seattle y Victoria via Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokkaichi y Yokohama—PRES. TAFT.
Liverpool, Havre, London y Glasgow via Cebu y Singapore—MENTOR.
MAYO 18
San Francisco y Los Angeles via Hongkong—GOLDEN WALL.
Australia via Port Holland—MUNGANA.
New York, Boston y Baltimore via Suez—DEEBANK.
MAYO 19
Hongkong, Amoy, Shanghai y Dairen—TJISARAREA.
Java via Makassar y Bali—TJSIDANE.
China y Japon—TENERIFFA.
MAYO 20
New York, Boston, Philadelphia y Baltimore via Iloilo, Hongkong, Shanghai y Panama—WARD.
Philadelphia, Boston y New York via Iloilo, Cebu, Davao, Java, Straits, Gulf of Aden y Suez—STEEL SEAFARER
Hongkong, Shanghai, Yokohama y Kobe—TAMARA.
New York, Boston, Philadelphia y Baltimore via Iloilo, Hongkong, Shanghai y Panama—JEFF DAVIS.
San Francisco via Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokohama y Honolulu—PRES. HOOVER.
MAYO 21
China—TWEEDBANK.
New York via Cebu, Davao, Java, Singapore y Suez Canal—CINGALESE PRINCE.
MAYO 22
U. S. Atlantic ports via Shanghai, Japon y San Pedro—HOKUROKU MARU.
U. S. Atlantic ports via Iloilo, Negros ports, San Pedro y Panama—FERNHILL.
China y Japon—LEVERKUSEN.
Australia—TAIPING.
New York via Singapore, Java y Suez—THURLAND CASTLE.
MAYO 23
New York via Hongkong, Shanghai, Japon, Los Angeles y Panama—NIEL MAERSK.
Japon via Takao y Keelung—CHICAGO MARU.
MAYO 24
San Francisco y Portland via Cebu—TEXAS.
MAYO 25
U. S. Atlantic ports via San Pedro—ORLA II.
U. S. Atlantic ports via San Pedro—SOLOY.
Iloilo y Cebu—GRAYS HARBOR.
Portland, San Francisco, Los Angeles y New Orleans—SILVERMAPLE.
MAYO 26
Calcutta via Iloilo, Java y Singapore—SAPAROEA.
Shanghai—GREYSTOKE CASTLE.
MAYO 27
Cebu y Davao—GANGES MARU.
MAYO 28
Europa via Cebu y Singapore—TOURCOING.
MAYO 29
Vancouver y Victoria via Hongkong, Shanghai, Nagasaki, Kobe y Yokohama—EMP. OF RUSSIA.
Australia via Davao y Menado—KITANO MARU.
Boston y New York via Singapore, Penang, Colombo, Bombay, Suez, Port Said, Alejandria, Napoles, Genova y Marsella—PRES. POLK.

DE CABOTAJE

ESTE DIA

Llegadas de—

Estancia, Punta Baja, Alfonso XIII and way ports—PALAWAN.
Cebu, Cagayan de Misamis y Bugo—LUZON.
Cebu, Zamboanga, Davao, Talomo y Daliao—MACTAN.
Gasan, Boac, Mogpog, Pitogo, Macalelon y Sta. Cruz—KIM LING.
MAYO 13
Dahikan—SALVAGER.
Corregidor, Mariveles, Tilic (Lubang), Batangas y Calapan—CAVITEÑO.
Gasan, Rio Guinobatan, Masbate, Bulan, Donsol, Magallanes, Casiguran y Sorsogon—CAPITAN LUIS.
Calapan, Boac, Gasan, Romblon, Capiz y New Washington—BOHOL.
Mangarin, Capiz, New Washington y Looc via Odiongan—CORREGIDOR.
Coron, Culion, San Jose de Buenavista (Antique). Cuyo y Puerto Princesa—POLILLO.
Bacuit, Caroray y Buenavista—GRAVINA.
MAYO 14
Cebu, Zamboanga y Iloilo—MAYON.
Iloilo y Pulupandan—NEGROS.
Calapan, Batangas, Calapan, Boac, Gasan y Pinamalayan—TAMARAW.
MAYO 15
Pulupandan y Iloilo—VENUS.
Cebu—FANAY.
Masinloc, Pandan, Currimao, Claveria y Aparri—LEPUS.
Masbate, Tacloban, Catbalogan y Calbayog—ARGUS.
Catanawan, General Luna, Macalelon, Pitogo y Sta. Cruz—KIM KIAT.
MAYO 16
Gasan, Masbate, Bulan, Donsol, Magallanes, Casiguran, Sorsogon, Pitogo, Macalelon y Boac—DOÑA RAMONA.
Looc, Capiz, New Washington y Ibahay—NTRA. SRA. DE LA PAZ.
Mangarin, Coron, Culion, Cuyo, Araceli y Puerto Princesa—MANOK.
Bulan, Naga, Daet y Nato—PERLA.
Coron, Balabac, Bogsuk, Alfonso XIII y Punta Baja—ETHEL CONKLIN.
Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan, Catabangan, Ragay y Guinayangan—ROSARITO.
MAYO 17
Iloilo, Pulupandan, Bacolod, Hinigaran y San Carlos—ALBAY.
Calapan, Batangas, Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan, Kinabigan, Gasan y Boac—CALLAO.
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—RIZAL.
Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—ISLAS FILIPINAS.
Legaspi, Tabaco y Virac—DOS HERMANOS.
Badajos, Azagra, Capiz y New Washington—NTRA. SRA. DEL ROSARIO.
MAYO 18
Iloilo—BISAYAS.
Mangarin, Coron, Culion, Cuyo, Araceli, Caramay y Puerto Princesa—FORTUNA.
Cebu, Zamboanga y Davao—VIZCAYA.
MAYO 19
Maytiguid, Bacuit, Caroray y Buenavista—DON JUAN O.
Cebu, Zamboanga, Davao, Daliao y Talomo—BOHOL.
MAYO 20
Legaspi, Tabaco, Lagonoy y Nato—MAGALLANES.
Cebu, Bugo, Davao, Punta Flecha y way ports—ATLANTIC GULF.
Cabra, Apo Reef, Ambulong, Culion, Cuyo, Lagonoy, Puerto Princesa, Tabbataba, Brook's Point, Balabac, Cape Melville, Camiran, Cagayan de Sulu, Saluag, Bongao, Pearl Bank, North Ubian, Jolo, Tatalan, Mataja, Malamaui, Caldera Bay, Little Sta. Cruz, Zamboanga, Sibago, Cotabato, Tinaca, Davao, Cape, San Agustin, Mati, Arangasa, Cauit Point, Rasa, Surigao, Agusan, Nasipit, Mambajao, Cagayan, Iligan, Kolambugan, Jemenez, Oroquieta, Polo Point, Tagolo Point, Tagbilaran, Cebu, Pulupandan, Guimaras Sur, Iloilo, Romblon, Boac, y Calapan—BANAHAO.
Pandan, Currimao y Aparri—ISIDORO PONS.
MAYO 22
Bulan, Gubat, Tacloban, Guiuan, Borongan y Surigao—REGULUS.
MAYO 24
Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—CEBU.
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—KINAU.
MAYO 25
Port Batan, Capiz, Jintotolo, Estancia, Carmen Shoal, Tomonton Gas Bouy, Dumagas Point, Iloilo, Apo Island, Port Canoan, Jagna, Loay, Baclayon, Balicasag, Dumaguete, Amblan Point, Pescador Island, Dumanjug, Guihulgan, Retugio, San Carlos, Balamban, Danao River, Malocaboo Pass, Bantayan, Malapascua, Bogo, Harbor, Capitancillo, Palompon, Ormoc, Bagnoay, Bantolinao Point, Opon, San Nicolas, San Pedro, Luis Ledge, Cebu, Canigao, Maasin, Malitbog, Liloan, Suluan, Borongan, Divinubo, Guiuan Harbor, Mariquitdiquit, Jinamoc, Tacloban, Canauay, Carigara, Biliran, Calbiga, Catbalogan, Gandara River, Calbayog, Varadero Bay, Puerto Galera, Escarceo Point, Batangas, Lemery y Nasugbu—CANLAON.

ESTE DIA

Salidas para—

Corregidor, Mariveles, Tilic (Lubang), Batangas y Calapan—CAVITEÑO.
Donsol, Sorsogon y Laoang—ESTEBAN RIU.
MAYO 13
Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—JOLO.
Badajos, Azagra, Capiz y New Washington—NTRA. SRA DEL ROSARIO.
Calbayog, Tacloban y Catbalogan—SAMAL.
Cebu, Cagayan de Misamis y Bugo—LUZON.
Cebu, Zamboanga, Davao, Talomo y Nato—MAGALLANES.
Luya, Manapla, Victorias, Silay y Bacolod—MILAGROS.
Cebu, Zamboanga y Davao—SORSOGON
Gasan, Boac, Mogpog, Pitogo, Macalelon y Sta. Cruz—KIM LING.
Palawan ports—PALAWAN.
MAYO 14
Iloilo—BISAYAS.
MAYO 15
Pandan, Currimao y Aparri—MAUBAN
Gasan, Rio Guinobatan, Masbate, Bulan, Donsol, Magallanes, Casiguran y Sorsogon—CAPITAN LUIS.
Coron, Culion, San Jose de Buenavista (Antique). Cuyo y Puerto Princesa—POLILLO.
Cebu, Zamboanga, Davao, Talomo y Daliao—MACTAN
MAYO 16
Calapan, Boac, Gasan, Romblon, Capiz y New Washington—BOHOL.
Romblon, Capiz, New Washington y Looc via Odiongan—CORREGIDOR.
Calapan, Batangas, Calapan, Boac, Gasan y Pinamalayan—TAMARAW.
Catanawan, General Luna, Macalelon, Pitogo y Sta. Cruz—KIM KIAT.
MAYO 17
Legaspi, Tabaco, Lamit Bay y Liguan—FLORENCE D.
Pulupandan y Iloilo—VENUS.
Iloilo, Zamboanga y Cebu—MAYON.
Masbate, Tacloban, Catbalogan y Calbayog—ARGUS.
Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan, Catabangan, Ragay y Guinayangan—ROSARITO.
Mangarin, Coron, Culion, Cuyo, Araceli y Puerto Princesa—MANOK.
MAYO 18
Iloilo y Pulupandan—NEGROS.
Cebu—PANAY.
Calapan, Batangas, Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan, Kinabigan, Gasan y Boac—CALLAO.
Gasan, Masbate, Bulan, Donsol, Magallanes, Casiguran y Sorsogon (calls Pitogo, Macalelon y Boac on return)—DOÑA RAMONA.
Bulan, Daet, Naga y Nato—PERLA.
Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—ISLAS FILIPINAS.
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—RIZAL.
Looc, Capiz, New Washington y Ibajay—NTRA. SRA. DE LA PAZ.
MAYO 19
Coron, Balabac, Bogsuk, Alfonso XIII y Punta Baja—ETHEL CONKLIN.
MAYO 20
Mangarin, Coron, Culion, Cuyo, Caramay y Puerto Princesa—FORTUNA.
Legaspi, Tabaco y Virac—DOS HERMANOS.
Cebu, Zamboanga y Davao—VIZCAYA.
MAYO 22
Cebu, Zamboanga, Davao, Daliao y Talomo—BOHOL.
MAYO 24
Bulan, Gubat, Tacloban, Guiuan, Borongan y Surigao—REGULUS.
MAYO 25
Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—CEBU.
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—CEBU.

De Mañeru & Co., Inc.

Viernes, 12 de Mayo de 1933

COPRA	Precio por 100 K
Corriente	P3.80—
Buen Corriente	4.70—
Semi-rescecado	4.90—
Rescecado	5.10—

ABACA:	Precio por picc	
A	" " "	P
B	" " "	10.50— 11.00
C	" " "	
D	" " "	9.00— 9.25
E	" " "	8.00— 8.25
F	" " "	7.00— 7.25
G	" " "	5.75— 4.00
H	" " "	3.25— 3.50
I	" " "	5.50— 5.75
J-1	" " "	4.25— 4.50
S-1	" " "	
S-2	" " "	5.50— 5.625
S-3	" " "	4.50— 4.625
J-2	" " "	3.50— 3.75
K	" " "	3.25— 3.50
L-1	" " "	3.00— 3.25
L-2	" " "	2.50— 2.75
M-1	" " "	3.00— 3.125
M-2	" " "	2.50— 2.75
DL	" " "	2.25— 2.50
DM	" " "	2.00— 2.25

	Precio por fardo			
Oville	1	"	"	7.00—
"	2	"	"	5.50—
"	3	"	"	4.00—
Damaga	1	"	"	8.00—
"	2	"	"	7.00—
"	3	"	"	5.25—
"	4	"	"	4.00—
Tow	1	"	"	5.25—
"	2	"	"	4.25—
"	3	"	"	3.25—
Canton	No. 1	"	"	6.00—
"	" 2	"	"	4.50—
"	" 3	"	"	4.50—
"	" 4	"	"	4.00—
Manila Maguey		No. 1...		P...—
"	"	" 2...		2.50—
"	"	" 3...		2.00—
"	"	" 4...		1.75—
Surtido				2.00—

OBSERVACIONES

Mercado de Copra—Firme.
Id. de Abaca, id.
Id. de O. T. Y id.
Id de Canton id
Id de Maguey Nominal

BANCO NACIONAL FILIPINO

Viernes, 12 de Mayo de 1933

	G.T.	Par
Nueva York	G.T.	
Nueva York A la vista		% Dis.
Londres	G.T.	2 5/8
Londres A la vista		2 5/32
Amsterdam	G.T	97
Berna	G.T.	210
Milan	G.T.	790
Paris	G.T.	1035
Madrid	G.T.	104 1/4
Singapore	G.T.	94
Japon	G.T.	49 3/4
Shanghai	G.T.	51 1/2
Hongkong	G.T.	56 1/2
India	G.T.	163
Java	G.T.	97

Para retirar letras de cambio sobre E. U.:

A la vista	3/4% pr.
G. T.	1 3/8% pr.
Plata, Londres, Al Contado	19-1/16
Plata, Londres, Remision	19 1/2
Plata, Nueva York	34 1/2
Descuento del Banco d'Inglaterra	2%
Plata en Barra:	
Nueva York, Londres	3.96 1/2
Londres, Nueva York	3.96 3/4

PRECIOS DE LA CARNE

Mayo 12

Segun la oficina de comercio e industria los precios de la carne este dia fueron los siguientes:

Cerdo, primera P0.50—P0.60; segunda P0.40—P0.50; carne nativa primera P0.70—P0.75; segunda P0.60—P0.65; tercera P0.50—P0.55.

Carne importada primera P0.70—0.80; segunda P0.60—P0.70 tercera P0.50—P0.60.

Cotizaciones del Arroz

Mayo 12

Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron con los precios siguientes:

NUEVA COSECHA

	Primera	Segunda
Elongelong	P4.40—P4.50	P4.30—P4.40
Inapostol	4.10— 4.20	4.00— 4.10
Macan	4.00— 4.10	3.90— 4.00
Rojo	3.90— 4.00	3.70— 3.80

VALORES Y ACCIONES

VIERNES, 12 DE MAYO, 1933

DE FRANCISCO REYES

Plaza Moraga, No. 20. Telefonos 22013 y 23449

Viernes, 12 de Mayo de 1933

ACCIONES	Vendedores	Compradores
BANCOS:		
Banco de las Islas Filipinas	P—	P 65
Hongkong & Shanghai Banking Corporation	—	1640
China Banking Corporation	—	42
Chartered Bank of India Aust. & China	£ 12	£ 10
Peoples Bank and Trust Company	—	—
SEGUROS:		
Filipinas, Compañia de Seguros	—	3600
Insular Life Assurance Company, Ltd.	—	350 N
Philippine Guaranty Company, Inc.	—	350 N
Union Insurance Society of Canton	570	—
INDUSTRIA:		
Central Azucarera de Tarlac	—	—
North Negros Sugar Co.	—	70
Pilar Sugar Central	125 Nom.	—
Central Azucarera La Carlota	120 Vtas.	—
Central Azucarera Sara-Ajuy	109	—
Victorias Milling Co., Inc. (Ord.)	65	—
Victorias Milling Co., Inc. (Pref.)	70 Nom.	—
Hawwian Philippine	80	18
Kabankalan Sugar Co., Inc.	—	135
Central Azucarera de Bais	625	—
Central Luzuriaga Milling Co., Inc.	65	—
Talisay-Silay Milling Co., Inc.	—	12 N
Cebu Sugar Company	—	15
Luzon Sugar Company	—	12 N
Nueva Ecija Sugar Mills, Inc.	7.50	—
Pampanga Sugar Dev.	42 Nom.	—
Central Azucarera Mount Arayat, Inc.	—	60 N
Bacolod Murcia Milling Company	50	—
Malabon Sugar Refining Company	10	—
Calamba Sugar Estate (7% Pref.)	—	6.50
COMMERCIAL & INDUSTRIAL:		
San Miguel Brewery	124 Nom.	—
Varadero de Manila	60	—
Compañia Maritima	40	—
Botica Boie (Ord.)	—	95
Botica Boie (Pref.)	—	95
H. E. Heacock & Co (Ord.) (Pagado)	—	—
H. E. Heacock & Co. (Pref.) (Pagado)	100	—
Iloilo Warehouse Corporation	8.00	—
Philippine Education Company (Pref.) (Pagado)	85	—
Philippine Education Company ((Ord.) (Pagado)	60	50
Philippine International Corporation	90	—
El Hogar Filipino 7%	200	—
Insular Drug Store	10.00	—
La Urbana Liberados "C" 6%	200	—
El Ahorro Insular	200	—
Metropolitan Theatre Company	100	—
Peoples Mortgage and Investment Co. "A" Common	—	—
Peoples Mortgage and Investment Co. "B" Common	—	—
Peoples Mortgage and Investment Co. 7 1/2% Pref.	—	—
MINAS:		
Benguet Consolidated Mining	—	14.75
Balatoc Mining Company	—	25.00
Itogon Mining Company	3.75	2.75
Benguet Exploration Company	0.14	—
Baguio Gold Mining Company	0.19	0.20 V
Gold Creek	2.75	—
Ipo	—	3.75 V
Cuyoc Consolidated	—	50.00 N
OBLIGACIONES:		
Central Azucarera de Bais	950 Nom.	—
Central Azucarera de La Carlota	—	1.000
Central Azucarrera de Tarlac	780 Vtas.	—
Pilar Sugar Central	1.000 Nom.	—
Central Azucarera Sara-Ajos	1.000	—
M. E. Company, Ltd.	—	1.000
North Negros Sugar Company	1.000	—

DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Viernes, 12 de Mayo de 1933

BANCOS		
Bank of the P. I.	—	70 N
Chartered Bank	—	£14 N
China Bank	P43 Vtas.	
Hongkong Bank (Hk.)	—	$1735 N
Do. (Londres)	—	£123 1/2 N
Peoples Bank	50	—
SEGUROS		
Filipinas	$600	—
Insular Life	350	—
Phil. Guaranty	350	—
Union of Canton	—	530 N
AZUCAR		
Bacolod-Murcia	—	9.00 N
Bais	—	425 N
Bogo-Medellin	—	10 N
Calamba	$14	—
Cebu Sugar	—	10 N
C. Azucarera Tarlac	75 Vtas.	—
Central Luzon	—	70
Hamalian-Philippines	—	15
Isabela Sugar	—	—
Kabankalan	—	135 N
La Carlota	120	—
Lopez Sugar	—	—
Luzon Sugar	—	10
Malabon	—	15
Mount Arayat	—	50
North Negros	—	80 N
Pamp. Sugar Dev. Co.	—	41 N
Pilar Sugar	—	115 N
San Carlos Milling	$19 1/2	$22
Dalisay-Silay	—	12 1/2 N
Victoria (Ord.)	—	70
Do. (Pref.)	—	70
MINAS		
Balatocs	—	24.00 N
Benguets	14.75	—
Itogon	—	3.75
Baguio Gold Mining	.18 Vtas.	—
Benguet Exploration	.14 Vtas.	—
Gold Creek Mining	—	2.75
Antamok Goldfields Mg.	.30 Vtas.	—
COMMERCIAL & INDUSTRIAL		
El Hogar 7%	—	200 —
Insular Drug Co.	—	— 9 N
La Urbana	—	200 —
Metro Theatre	—	60 —
Pamploma Plantation	—	60 —
Peoples Mort. "A"	—	— 5.75 N
Do. Do. "B"	—	— 5.75 N
Do. 7 1/2% (Pref.)	—	— 20 N
Philippine Education (Ord.)	—	— —
Do. Do. (Pref.)	—	70 —
Phil. Int. Corp.	—	70 —
Pola Coconut	—	400 —
S. Miguel Brewery	—	— 124 N
Visayan Electric.	—	— —
Christensen Plant Co. (Comm.)	—	— —
Christensen Plant Co. (Pref.)	—	— —
BONOS		
Asturias Sugar Central 8%	—	1000 Nom
Azucarera de Bais 8%	950N	—
La Carlota 8%	—	—1000 N
M. Electric 6%	—	—$950 N
N. Negros 8%	—	1000 —
P. Plantation 10%	—	— 1000N
Tarlac Sugar 8%	—	— 800N
Univ. Building	—	— 100 N

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Viernes, 12 de Mayo de 1933

Bar., Bilbao y Madrid	A la vista	104.00
España Provincias	A la vista	104.50
España Pueblos	A la vista	105.00
Londres	A la vista	29 3/4
Londres	G.T.	29 1/4
N. Y. y S. Francisco	A la vista	199.50
N. Y. y S. Francisco	G.T.	200.25
Amoy	G.T.	50.75
Amsterdam	G.T.	100.50
Amberes	G.T.	279.50
Bangkok	G.T.	85.75
Batavia	G.T.	101.00
Bombay	G.T.	162.50
Hamburg	G.T.	171.75
Hongkong	G.T.	55.75
Kobe	G.T.	49.75
Milan	G.T.	770.00
Paris	G.T.	1035.00
Peiping y Tientsin	G.T.	97.50
Saigon	G.T.	51.00
Shanghai	G.T.	50.50
Singapore	G.T.	95.25
Sydney	G.T.	36 1/4
Vancouver y Peipinñ	G.T.	51.50
Wellington	G.T.	36.00
Zurich	G.T.	208.00
TIPOS DE COMPRA		
Barcelona	A la vista	96.25
Kobe	60 d/s L.C.	46.50
Londres	A la vista	31 1/4
Londres	90 d/s L.C.	31 1/2
N. Y. y S. Francisco	A la vista	197.75
N. Y. y S. Francisco	60 d/s L.C.	196.25
TIPOS DE COMPRA:		
Nueva York	G.T.	398.50
Londres	G.T.	395.75
PLATA EN BARRA:		
Nueva York	1 Oz.	0.34 7/8
Londres	1 Oz.	19-1/16

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Viernes, 12 de Mayo de 1933

PLATA:		
Londres	19-1/16	19 1/8
Nueva York	34 1/2	
LONDRES—Teleg.	2/5 1/2	P8.1356
a la vista	2/5 5/8	8.1013
N. YORK—Teleg.	3/4% pr.	
a la vista	@ pr.	
FRANCIA—Teleg.	10.35	
a la vista	do.	
ESPAÑA—Teleg.	103 1/4	
a la vista	103 1/4	
Provincias	103 1/4	
HONGKONG	56	
SINGAPORE	94 3/4	
SHANGHAI	50-13/16	
INDIA	162 3/4	
JAVA	101 5/8	
DOLLARS ESPAÑA	9.90	
LIBRAS NUEVA YORK	398 5/8	
LIBRAS ESPAÑA	39.43	
FRANCOS LONDRES	85.71	
PESETAS NUEVA YORK	10.10	
JAPON	49 1/4	
AMOY	50-9/16	

PASAJEROS

Por el Bisayas de Iloilo:

Pablo Montano, Jose Donado, Chua Hec, Pedro Canlas, Cristina Melchor, Francisco Aston, Mrs. Melitona Jilban, Justo Baustita, Basilisa Domingo, Petrona Lapastona, Flora Guevara, Antero Biscocho, Eduardo de la Rosa, Bricsio Aro, Cleto Alvares, Manuel Sjperticions, Felicidad Asis, Celestina Cerdona, Amor Raymundo, A. Hubara, Rufo Eslador, Felipe Lourel, Gregorio Salvador, J. Atienza, Juan Peñarosa, Magno Diala, Ramon Goriceta, Betie Salvante, Luis Solis, Severina Jarovilla, Alberto Galela, Mrs. Alberto Galela, Alejandra Defin, Dr. Andres Montano, Manuel del Rosario. Ernesto Seva, Luis L. Jalandoni, Mrs. Jalandoni, Genaro Tan Torres, Leonor de la Cruz, Angel Villasor, San Teako, Shamdas Santolas, Jose C. Hilario, Angelica F. de Opas, Leonor Seva G. Echavarria, Jose Orozas, H. Diserens, Mrs. Diserens, Mrs. Burgos, Mr. Burgos, K. Kimura, Mrs. K. Pimura. F. Guettinger, Teopisto Almeida, Juan Andres, Matilde L. Remollo, Francisco Sanz, Mrs. F. Sanz. Consolacion Kanaan, Alejandro Kanaan, Gregorio Soles, Pedro Sajo, Jose Sa-ad, Manuela Piccio, Basilisa Rergan. Mariano Yco, Anselmo Cunanan, Ventura Cunanan, Fausto Sangalan, Teresa Ampol, Consolacion Gomez, Rustico Castillo, Margarita D. Biaco, Teofila Dalosa, R. Okaski, Julian Yap, Lim Sun Chan, Kaw Seng, Yn Hao Tee, In Kaun, K. Tadayashi, Yn Chin, Lim Hong, Chua Dy, Chom Yin, Que Po, Go Chong y otros.

Por el Sorsogon de Cebu, Zamboganga y Davao:

Pedro Estioke, Victoria Estioke, Ponciano Aala, Pablo Benito, Miguel Renito, E. R. Tomin, F. de Leon, F. de Leon, F. de Leon, Regino Tomin, Lorenzo Santiago, Lim Su Choc, Jose Rubio y R. Springer.

ARRESTADO

Por haber tratado de hacer pasar como bueno un billete de banco falso de P10.00, Paulino Gasilan ha sido arrestado por la policia. La intentona se hizo en una tienda de sarisari de la calle P. Faura No. 995, a las 10 de anteanoche.

EXISTENCIA DE GANADO

Mayo 11

Dia anterior	265
Arribos	140
Sacrificados	83
Muertos	1
Reexpedidos	Ninguno
Restan	321

PRECIOS DEL AZUCAR

Mayo 12

El centrifugado de exportacion primera P0.65—P0.70; segunda P0.55—P0.60; tercera P0.50—P0.55.

Dl Hospital Más..

(Continuación de la página 6)

te confeccionadas de madera, y se sube a los pisos superiores en ascensores especiales a prueba de polvo, y en donde no suben otras personas que pueden tocarla.

Además de este servicio que ofrece el hospital, la comida para los pacientes de pago va encerrada en carretilas completamente cerradas y en donde se mantiene el alimento caliente o frio, según sea el caso, gracias a unas combinaciones eléctricas. Las carretillas guardan en su parte superior la comida que debe servirse caliente, y en su parte inferior todos aquellos helados que deben servirse en esta forma.

La cocina del hospital está provista de todo lo necesario para la preparación adecuada de la comida. Allá hay un enorme refrigerador G. E., máquina eléctrica para limpiar y desinfectar los platos, máquinas para cortar pan, una cocinilla especial para pasar por agua los huevos, un tostador eléctrico de panes, y un bonito depósito de cristalería y de platos.

La sala de operación para casos gratuítos es tal vez la más moderna y más limpia y mejor equipada en todo Filipinas; ha sido construída de la misma manera y siguiendo los mismos planes que la sala de operación del famoso cirujano francés Victor Pauchet: su techado está hecho de acero y en donde se han instalado cristales al traves de los cuales los estudiantes pueden presenciar las operaciones sin mezclarse con los que verifican la operación, ni causar con sus vestidos y zapatos infección en la sala de operación. También se evita con esto el que se tenga que admitir a mucha gente en la sala de operación, que en muchos casos molesta a los cirujanos.

Un aparato de radio que se comunica desde la sala de operación talmente hasta la galeria de los estudi

UN PROMINENTE AZUCARERO QUE HA FALLECIDO

José Gómez, víctima de diabetes, murió ayer en el hospital de S. J. de Dios

José Gomez anterior gerente de la central azucarera de Maao y uno de los primeros pensionados a los Estados Unidos, murió de diabetes en el Hospital de San Juan de Dios a las 10:10 de ayer mañana. El difunto que es hermano del subsecretario Guillermo Gomez del departamento de hacienda, tiene 46 años de edad.

Le sobreviven su viuda y siete hijos. La viuda es sobrina del finado presidente Victorino Mapa de la corte suprema.

El Sr. Gomez fué uno de los primeros pensionados filipinos enviados a América en 1903, con el magistrado Abad Santos, el ingeniero Emilio Quisumbing, el Sr. Catalino Lavadia, el decano Jorge Bocobo y varios otros.

El cadáver será llevado a Pulupandan a bordo del "Jolo" el sábado donde será enterrado. Los pensionados de 1903 que hoy están en Manila han estado esta mañana en la Funeraria Nacional donde el cadáver está de cuerpo presente.

El difunto era prominente en la industria azucarera y puede decirse que ha sido uno de los principales fundadores de la industria en Filipinas.

De joven, hace 31 años, José Gomez como pensionado estudió la ciencia veterinaria y luego la tecnología del azúcar en la Universidad de Michigan y cuando volvió a Manila, estuvo empleado por breve tiempo en la oficina de agricultura. Luego abrió y mejoró una plantación de azúcar en Kanlaon, en las faldas del volcán de dicho nombre en La Granja, Negros Occidental. Aquí instaló, solo para su plantación, un molino de azúcar.

Cuando hace 12 años, se estableció la central de Maao, el finado fué nombrado gerente e inmediatamente inició el movimiento para que se estableciera un puerto en Pulupandan. El finado gobernador Wood cooperó. El muelle de Pulpandan ha sido bautizado en honor de los dos, Wood-Gomez.

El cadáver está en la Funeraria Nacional de donde será llevado mañana a las 4:00 de la tarde al vapor "Jolo", con el fin de ser llevado a Pulupandan, pasando por Iloilo. El "Jolo" saldrá de Manila mañana a las cinco de la tarde.

La Exposición Flotante De Productos Filipinos Ha Partido Esta Mañana

Ante funcionarios del departamento de agricultura y comercio y de la oficina de comercio, a las nueve y media de esta mañana, la exposicion flotante de productos filipinos salio de Manila, en su recorrida para los puertos del sur de Filipinas.

Desde esta mañana, hasta momentos antes de partir, el publico tuvo la oportunidad de presenciar la extensa variedad de articulos fabricados en el pais alli expuestos.

El 'Stinson' Reanudara El Vuelo El Lunes

Los viajes aereos de Iloilo a Negros por el avión "Stinson," de la Iloilo-Negros Air Express, suspendidos por algun tiempo por una rotura del neumatico del avion y del cual no se ha encontrado ningun repuesto en todo el Oriente, se reanudaran desde el lunes que viene, 15 de los corrientes, y los de Iloilo a Manila y vice versa, el martes, 16 de Mayo.

Todos los que deseen tomar pasaje para Iloilo a bordo de este avión pueden comunicarse con la oficina de la compañia en Manila.

El "Stinson" es esperado en el Grace Park a las 9:45 de la mañana del martes con pasajeros, retornando a Iloilo a la 1 de la tarde del mismo dia.

Por otra parte, el avion "Bellanca" de la Philippine Aerial Taxi, subió a Baguio esta mañana llevando cinco pasajeros, volviendo una hora despues con otros cinco que retornaban de unas vacaciones de Baguio.

Comienza La Vista Contra Un Agitador

La vista contra Benjamin Plural, supuesto agitador que agredió con el palo de una bandera al sargento Beltran durante una demostración por el 1.o de Mayo en la Plaza Guipit, comenzó esta mañana ante el Juez Jaranilla.

La acusación representada por el fiscal Narvasa presento como testigos suyos al sargento Beltran y al policia Yabut. El acusado se ha defendido diciendo que fue objeto de agresión por parte de los policías. La defensa espera presentar mañana al Dr. Layco, del hospital general, para hacerle declarar sobre las lesiones recibidas por Plural. Es probable que el asunto se someta a la decisión del juzgado mañana.

Mas de 160 chinos indeseables acaban de ser deportados

Mas de 160 inmigrantes chinos no deseables han sido deportados por la oficina de aduanas durante los cuatro ultimos meses, segun demuestran las cifras oficiales obtenidas de la division de inmigracion de aduanas ayer.

A la mayoria de los deportados chinos se les nego la entrada en el pais por la junta investigadora de inmigracion, por no poder probar su derecho de permanecer en las Islas. De los 162 deportados 120 son hombres.

El numero de deportados por meses, es el siguiente: enero, 39; febrero, 37; marzo, 42; y abril, 53.

FILIPINOS EN EMPRESAS DE JAPONESES EN DAVAO

Un cambio notorio y, por contera, favorable a los nacionales, ha observado el secretario Sison, del Departamento del Interior y Trabajo, en las relaciones actuales entre japoneses y filipinos. Y es que los filipinos no resultan absorbidos por los japoneses, ni los japoneses son absorbidos por filipinos, bien en el campo de determinadas industrias, bien en el del trabajo manual.

El secretario informa que, cuando su visita a Davao en 1926, advirtio que los servicios de utilidad publica, como son los de transportación terrestre, se hallaban en manos japonesas. Mas todavia: los chofers que manejaban los automoviles explotados por los japoneses eran todos igualmente japoneses. A mayor abundamiento, hasta varios obreros de las plantaciones de abaca japonesas eran asi mismo japoneses.

"Ahora, sin embargo—añade el secretario Sison—he visto que empresas de automoviles, chofers y obreros de plantaciones, incluso japonesas, son todos filipinos.

QUEJAS CONTRA FUNCIONARIOS PROVINCIALES

Abusos de autoridad se atribuyen a la junta provincial de Cavite

Recopiladas y examinadas estan las reclamaciones formuladas contra la Junta Provincial de Cavite por abuso de autoridad y actos de arbitrariedad, y no falta sino la designacion, en todo caso, del investigador correspondiente. Para el caso de que se decida ya la apertura de una investigacion administrativa, es probable que sea designado como investigador, ya el Dr. Luna, jefe de la Division Legal, ya el ex-representante Siguion Reyna, funcionario tecnico del Departamento del Interior y Trabajo.

Se han promovido las reclamaciones por concejos y varios elementos de arraigo de varios municipios de Cavite. Fundanse, principalmente, en presuntos actos abusivos y arbitrarios de la Junta Provincial de Cavite, encaminados todos a sustituir actuales jefes de policia con otros del bando de dicha Junta Provincial, por encima de los derechos, la autonomia y los privilegios de los gobiernos locales.

Las reclamaciones puntualizan el caso asi: acusan a un jefe de policia, si el concejo lo exonera la Junta Provincial, en uso de su poder, destituye a dicho jefe y propone otro en su lugar. Si el concejo no lo estima, entonces la Junta suspende los miembros recalcitrantes del mismo, nombra tambien a otros en su lugar y asi la Junta se sale con la suya.

Numeroso Publico Asiste a la Inauguracion de la 2.a Exposicion Flotante

Madrigal, uno de los oradores, habla del comercio filipino desde los tiempos de España

Ante un selecto público, la segunda exposición flotante de productos filipinos fabricados en el país, se inauguró ayer tarde en el guardacostas "Bustamante", hablando el subsecretario Jorge B. Vargas, de agricultura y comercio, el director auxiliar de la oficina de comercio Cornelio Balmaceda, y Don Vicente Madrigal, prominente comerciante filipino.

Después del programa inaugural, en que participo la banda de la constabularia, el publico visito toda la exposición, donde admiro los ultimos y modernos productos filipinos que recorreran los mares de Filipinas.

El "Bustamante" salió a las nueve de esta mañana, encabezado por el director auxiliar de la oficina de comercio, Cornelio Balmaceda, por agentes de la oficina de comercio y por representantes de las casas comerciales que allí tienen expuestos sus productos.

Don Vicente Madrigal, en su discurso, hizo una breve historia del comercio filipino desde los días de la dominación hispana, mencionando el viaje de los galeones que venían a las islas desde allende los mares. Mencionó las naves de Acapulco que venían de Méjico y al intrépido Fernando Magallanes.

El subsecretario Jorge B. Vargas dijo en su discurso que la presente exposición flotante podrá dar una idea a los habitantes de Visayas y Mindanao, de la extensa variedad de los productos que se fabrican en el país actualmente. Pero, al mismo tiempo, dijo que esta exposición debería servir de lección a todos para proteger tanto al capital como a los productores del país.

El subsecretario Vargas también dijo que para el éxito de las empresas de esta naturaleza, no solamente era necesario que el departamento y la oficina de comercio trabajasen e iniciasen estas exposiciones, el público debería responder por su parte cooperando y favoreciendo los productos filipinos.

INICIATIVA DE DAMAS POR EL CASO PERKINS

Idea para la formación de una asociación de abogadas, lanzada

Con muchas damas vivamente interesadas en el reciente desenlace del asunto Perkins, se ha lanzado esta vez la idea de formar una asociación de abogadas.

Una dama declaró ayer que jamás se ha oido un caso en que una mujer como Mrs. Perkins que no ha cometido ningún delito y que actuo tan solo tal como creía que debía actuar, tenga que ser enviada a una carcel juntamente con criminales convictos.

Esta dama que también favorece la idea de la formación de una sociedad de abogadas, ha declarado que los códigos de España traidos aquí hace 300 años no satisfacen en estos tiempos las verdaderas condiciones. Los políticos dice, han querido ayudar al mejoramiento y han nombrado un comité revisor presidido por el Juez Moran para reformar el código civil y el derecho procesal.

Si los códigos modernos hubieran estado ahora en vigor, afirmó, el caso presente que ha conmovido a la opinión pública no hubiera ocurrido.

Fondos De La Sanidad Para El Reembolso Al Ingeniero Artiaga

Los funcionarios del City Hall y la junta municipal intentan reembolsarle al ingeniero de la Ciudad Artiaga la suma de P7,200 gastados en su defensa, sacando el dinero de los fondos de la sanidad e instrucción pública según ha revelado el auditor de la ciudad Sr. Santiago Ramos en su opinión desaprobando la resolución de la junta.

El auditor dice que la acción de la junta es contraria a la politica pública porque causará el aplazamiento del cumplimiento de sus fines primarios que envuelven la sanidad y educación públicas.

Función Religiosa Especial Para Las 'Nurses' Catolicas

Las enfermeras catolicas de la ciudad tendrán una funcion religiosa especial esta noche con motivo de la celebracion del Dia Nacional de Hospitales.

A las 7 de la noche todas las enfermeras se reunirán en la Catedral de Manila en donde el R. P. Henry C. Avery S. J. dará la Bendicion con el Santisimo Sacramento.

En la carcel

Mrs. Idonah Slade Perkins fotografiada ayer tarde en la carcel de mujeres en Welfareville con el traje de reclusa. Detras de ella estan las barras de hierro y en el fondo la silueta de uno de los guardias que custodian el establecimiento penal.

17 Familias Corren Peligro De Perder Sus 'Homesteads'

Despues de estar trabajando de 5 a 15 años en terrenos del estado creyendo haberlo obtenido como "homestead", 17 familias de Biaknabato, corren peligro de perder sus terrenos pues otra persona los reclama segun informa el director Hermenegildo Cruz despues de su viaje de inspeccion en la provincia de Bulacan.

El director Cruz dice que las personas que solicitaron terreno del estado, ya habian plantado arboles frutales en sus respectivos terrenos pero se encontraron despues con que un propietario de San Miguel, Bulacan, lo reclama como suyo.

ABETO SALE PARA NEGROS

El secretario Abeto del departamento de justicia que anteayer llego procedente de Baguio donde habia estado para asistir a la pasada sesion del gabinete, salio ayer mañana de esta capital para una visita a la provincia de Negros Occidental. De acuerdo con los informes, el secretario Abeto estará ausente de esta capital hasta el 18 del actual.

LOS COLORUMS DE LEYTE SE HAN DESBANDADO

Livingstone y Quimbo vuelven de su viaje de inspección por Leyte

El Coronel Livingstone, jefe de estado mayor de la constabularia, enviado por el General Bowers, juntamente con el Coronel Quimbo, jefe de la Division Secreta de la Constabularia, para investigar la situacion en Leyte, por la aparicion de los colorums en aquella provincia, volvió ayer tarde de su viaje de inspeccion y ha dado cuenta al General Bowers, que los colorums de Leyte ya se han desbandado y que la paz y el orden han vuelto a reinar en la provincia.

Todo esto se debe a los esfuerzos de las autoridades de la provincia que hicieron todo lo que estaba de su parte para hacer entrar en razon a aquella gente, en su mayoria, ignorante.

Los habitantes de los barrios lejanos, que son las victimas mas propicias de los agitadores han prometido a las autoridades, despues de haberseles convencido de la insensatez de su conducta, no unirse a los colorums.

La constabularia de Leyte no ha tomado ninguna accion contra los alegados colorums por haber comprobado que se adhirieron por ignorancia, engañados por algunos pillos.

Una Dama Vecina De Lloret Fué La Instigadora De Atentados Contra El

En todo el dia de mañana se espera que el fiscal Tañada tome definitivamente accion contra los autores del atentado contra la vida del abogado Ricardo Gonzalez Lloret todos los cuales ya son conocidos y cuya cabeza pensante se ha indicado que es una dama vecina del ofendido.

El caso estuvo investigandose toda esta mañana por el fiscal Tañada estando presentes el ofendido Gonzalez Lloret, varios policias y un tal Manuel Santos, que es uno de la banda y que segun se ha descubierto fue el primero en ser contratado por la dama en cuestion para agredir al Sr. Lloret. Los otros identificados por la policia son Candido Pamintuan y Enrique Ruiz, este ultimo arrestado anoche y quien fue identificado por el ofendido como el mismo que le descargo un golpe en la cabeza con una barra de hierro mientras salia del Cine Lyric en una de las noches pasadas.

Un chofer de uno de los coches de la Manila Yellow Taxi, llamado Gregorio Refuerzo fue detenido esta mañana por un policia secreta, por informes de que era el que guiaba el taxi en donde se metio el agresor despues de haber atacado al Sr. Lloret en la Escolta. El arresto de este chofer puede dar mas luz a la policia, para determinar los detalles del crimen.

Predicción De Una Guerra Entre America y Japon

(De la "Associated Press")

Easton, Md., 10 de mayo.—El comandante general, Smedley Butler, comandante retirado del cuerpo de marina, anticipo en un discurso pronunciado aqui este dia que Estados Unidos estaria envuelto en una guerra con Japon o con la Rusia Soviet en un futuro no lejano.

Butler, anterior comisionado de policia de Filadelfia y celebre por las opiniones que emite, dijo que "no tenemos ninguna oposicion en la ocupacion japonesa de China".

Yeager, Aguilar y Panis Forman El Comite Que Investigara a Un Medico

El Dr. Yeager como chairman y los Dres. E. Aguilar y E. M. Panis como miembros forman el comité nombrado por el comisionado de sanidad Dr. Basilio J. Valdes que ha de investigar al médico del hospital general a quien se le acusa de haberse negado a dar la primera cura al capitán José Lopez y Quesada, del vapor "Magallanes" que murió en un taxi sin recibir ninguna ayuda médica.

El Dr. Valdes ha pedido de los miembros de este comité que investiguen los verdaderos hechos que rodearon el caso de esta supuesta negligencia o desidia del médico en cuestión y que den cuenta después de sus conclusiones.

De La Fuente Descubre Una Supuesta Anomalia

Que el arrendamiento del terreno de la ciudad en Muntinglupa a la Compañia M. Cruz y Cia., debe ser declarado nulo y sin valor porque el arrendatario no ha podido formalizar una nueva fianza, es lo que alega el concejal Manuel de la Fuente en una nota sometida hoy a la junta municipal.

El Sr. De la Fuente dice que ha revisado los records de la oficina del tesorero, y ha comprobado que la Luzon Surety Co. canceló la fianza depositada a favor del arrendatario y este no ha podido prestar otra.

Dice el Sr. De la Fuente:

"Por estos hechos, propongo que el Alcalde de la Ciudad sea rogado para que instruya a quien corresponda, explique a esta Junta por que no ha requerido la prestacion de una nueva fianza para mejor salvaguardar los intereses de la Ciudad".

Trozos De Hielo Caen En Tarlac En Una Granizada De 15 Minutos

Una granizada, que duro 15 minutos se registró el miercoles por la tarde en la provincia de Tarlac, segun informes recibidos ayer de la provincia. El fenomeno muy raras veces observado en Filipinas causo panico entre los animales domesticos, y fue objeto de intenso observación por los habitantes.

Se cree que esta es la primera granizada observada en la provincia.

Antes de que cayeran las particulas de hielo, los habitantes notaron fuertes relampagos y truenos y un calor sofocante.

Hace algunas semanas se notó en Haights Place, Baguio una granizada similar. En vista de que muy pocas personas lo observaron no se llamo la atención del publico al fenomeno.

Un Edil Conforme Con El Cierre De Unas High Schools

Si se ha de llevar a cabo el cierre de dos high schools en esta capital, solamente una se ha de cerrar, en vista de que es probable que una sea convertida en una escuela vocacional, dice el concejal Manuel de la Fuente.

De la Fuente declara que es una lastima solamente el dinero que se gasta en las high schools, teniendo en cuenta que muchos de los que se graduan en dichas escuelas no pueden proseguir sus estudios.

Los concejales de la mayoria siguen opuestos al cierre de high schools.

Aguinaldo Completa Su Itinerario

El general Emilio Aguinaldo esta ahora dando los ultimos toques al proyectado itinerario para su viaje por el Norte de Luzon que comenzará la semana que viene segun informes. Se tiene entendido que en el itinerario será incluido tambien Palanan, el sitio donde fue capturado el general Aguinaldo por los americanos. El domingo el general irá a Nueva Ecija a constituir nuevos departamentos.

Williams Estudia Una Campaña Intensa Contra Autos y Trucks 'Colorum'

Medidas drasticas para cortar de raiz la operacion en Manila y provincias de automoviles y trucks colorums y evitar en adelante anomalias de esta indole son las que tiene actualmente bajo consideracion la oficina de obras publicas y solo espera terminar algunas gestiones que esta llevando a cabo para comenzar una campaña contra los infractores de las leves sobre vehiculos.

El director Williams, segun informes, esta proyectando celebrar una conferencia con el general Bowers de la Constabularia para pedir a este se le conceda algun personal para ayudar en la campaña en contra de los automoviles colorums.

El Calor En Iloilo Ayer Igualo La Mayor Maxima Del Año Pasado

Mientras que en la ciudad de Manila se quejaba del calor intenso ayer tarde, los habitantes de Iloilo sufrían los rigores de la tarde más calurosa del año.

Informa el observatorio que la temperatura máxima en Iloilo ayer tarde fué de 26.6°C. que es una nueva marca este año, quizás la más alta. El año pasado, la más alta temperatura en los primeros días de mayo fué de 36.6°C.

Aunque la tarde de ayer parecia insoportable el periodo más caluroso del dia se registró a las 11:00 a. m. Fué de 33.6°C. la temperatura máxima.

La temperatura mínima hoy se registró a las 5:45 a. m. y fué de 23.8°C.

EN EL
LYRIC
ULTIMO DIA
Barbara STANWYCK in Night Nurse
con
CLARK GABLE
BEN LYON
JOAN BLONDELL
OTRAS ATRACCIONES
HICCUP THE CHAMP
Caricatura
RIPLEY'S 'BELIEVE IT OR NOT' No. 8
LUCKY IN LOVE
Comedia por Clyde Cook
LARRY CEBALLOS
VITAPHONE GIRLS
A las 10:00, 11:50 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9 p. m. Autos 10:50
AVISO ESPECIAL
Puede Ud. parar y dejar su coche gratis en los sótanos del Crystal Arcade entrada por la calle San Vicente.

SAVOY
MAYO 12, 13, 14 Y 15
THE SECRET OF MADAME BLANCHE
con
IRENE DUNNE, LIONEL ATWILL, UNA MERKEL
VAUDEVILLE
PEPE VIÑAS
Y COMPAÑIA
Presentara por primera vez en Manila la
GRANADA MORA
cantada por
ANTOLINOS
El Tenor Español
También
Una Sintetizada Versión de la
CORTE DE FARAON
LA FAMOSA OPERETA
con
PEPE VIÑAS, BEATRIZ CERRILLO, CHEO CARVAJAL, MATILDE GALLARDO, SARAH RIVERA, JOSE FERNANDEZ, y todo el coro.

TIVOLI
DOBLE PROGRAMA
NAGANA
con
TALA BIREL, MELVYN DOUGLAS
TOM TYLER
WILLIAM DESMOND
FRANCIS FORD
JACQUELINE LOGAN
en
CLANCY OF THE MOUNTED
Episodio 1 y 2

PARA
—MAÑANA EN EL— LYRIC
MARY PICKFORD

LA ESTRELLA DE LAS ESTRELLAS!
Rayando a gran altura en esta pelicula que es el pinaculo de la gloria de su carrera artistica!
Ningun otro papel tan apropiado para ella! Ninguna otra actriz podria interpretarlo mejor!
Mientras el pasaba el tiempo ocultando sus secretos de la mujer que amaba procuraba que el no se enterara de que ella los sabia
IN SECRETS
with
LESLIE HOWARD
A UNITED ARTISTS PICTURE
A FRANK BORZAGE PRODUCTION
AVISO ESPECIAL—LOS FAVORECEDORES DEL LYRIC PUEDEN DEJAR SU COCHE EN EL CRYSTAL PALACE GARAGE LIBRE DE PAGO. ENTRADA POR LA CALLE SAN VICENTE.

RIALTO
HOY
9:30, 11:25, 1:20, 3:15, 5:10, 7:05, 9:00 p. m.

EAST OF BORNEO
con ROSE HOBART, CHARLES BICKFORD
DOS AÑOS EN LAS SELVAS Y UN MILLON GASTADOS PARA FILMAR LA MAS EMOCIONANTE DE TODAS LAS PELICULAS DE ESTA CLASE!
En el corazón de las selvas virgenes de los Estrechos malayos se internó la troupe de la Universal—y volvió con una película sensacionalmente emocionante! Un drama enteramente diferente de los demas desarrollado en un ambiente rodeado del peligro de las fieras salvajes—leopardos... panteras... cocodrilos... todo cuanto contribuye a la excitación y entretenimiento... Un romance melodramatico que le sorprenderá!

Comfortably COOL METROPOLITAN THEATRE Comfortably COOL
COMENZANDO HOY
Primera Función: 1:00 p. m. Después: 3, 5, 7, 9 p. m.
"SACO MAS PROVECHO DE UN CIGARRILLO QUE DE UNA MUJER!"

Un tunante libertino que recibía las cosas según como venían...
Jugando con el Amor como jugaba con las cartas...
Con el juego siempre ganado!
CLARK GABLE in No Man of Her Own
with CAROLE LOMBARD DOROTHY MACKAILL
A Paramount Picture
ATRACCIONES ADICIONALES
NOTICIAS PARAMOUNT
HOLLYWOOD ON PARADE

FOX
ULTIMO DIA
Primera Función: 11:00 a. m.
Después: 12:30, 2:15, 4:00, 5:45, 7:30, 9:15 p. m.
¡Brillante en su reparto! ¡Pasional en su historia!
MASQUERADE
con
LEILA HYAMS
ALAN BIRMINGHAM
CLYDE COOK
ARNOLD LUCY
Una Película Fox
Atracciones Adicionales
Comedia
MACK SENNETT
PARIS EN REVISTA
HOOK AND LADDER
Caricatura

BELLEVUE
Ultimo Dia
James Dunn—Moots Mallory
"HANDLE with CARE"
Pelicula Fox 1—3—5—7—9
Mañana: "RASPUTIN"
ELITE
Ultimo Dia
Sally Eilers—Ralph Bellamy
"Second Hand Wife"
Pelicula Fox 1—3—5—7—9
Mañana: "SHE DONE HIM WRONG"
PRINCE
Ultimo Dia
Will Rogers—Marian Nixon
"TOO BUSY TO WORK"
Pelicula Fox 1—3—5—7—9
Mañana: "IF I HAD A MILLION"
UNIVERSITY
Ultimo Dia
Clive Brook—Francis Dee
"LILY CHRISTINE"
Pelicula Paramount 1—3—5—7—9
Mañana: "FROM HELL TO HEAVEN"

RADIO
Ultimo Dia
Doble Programa
20c—40 Hasta 1 p. m.
30c—50c Despues de 1 p. m.
"The TIP OFF"
"BALINESE LOVE"
Artista Balineses
Mañana Doble Programa
"THE GIRL FROM CALGARY"
con Fifi D'Orsay
MONSTERS OF THE DEEP"

GAIETY
Hoy y Mañana
"THE STOKER"
con Monte Blue, Dorothy Burgess y Noah Beery
"UNION WAGES"
Louis Fazenda
1—3—5—7—9 p. m. P.20—P.40

HOLLYWOOD
Viernes al Domingo
Wallace Beery en
"FLESH"
Pelicula M-G-M
Lunes: "CALL OF THE FLESH"
Entrada: 25c—15c—10c

M.E.C.D. 2016

ANUNCIOS LA VANGUARDIA CLASIFICADOS

Almonedas de Agencias de Empeño: 3 inserciones P7.50. **Avisos de Licencias de Cantina y Billar: 6 inserciones P7.50.** **Avisos de Caldera y Motor: 10 inserciones P12.50.**

SE VENDEN FINCAS Y TERRENOS

SE VENDE.—Casi nueva una casa de concreto y garage en un lote elevado de 1368 m. c. Cerco de rejilla de concreto. P4,000 de reducción de su valor actual, para una venta inmediata. Razón: Tel. 2-25-93.
(10-mayo-h.n.a.)

Edificio a propósito para dormitorio. Cuenta con 14 cuartos, instalacion sanitaria moderna, camas, aparadores, etc., para 30 personas. Situado a una distancia de 200 metros desde la Plaza Sta. Cruz. Razón: C. M. HOSKINS & CO., Bienes Raices, 185 David St., Teléfono 2-22-16.
(12-mayo-33)

UN HOGAR AL ALCANCE DE TODOS
Para ir Pagandolo con el Dinero que Emplee en Pagar Alquileres.
Todo preparado para su Traslado.
SAN JUAN HEIGHTS CO.
Free Press Bldg., 680 Rizal Ave.
Tel. 2-15-01, Box 96

SE VENDE.—Un terreno de 109 metros delantera de la Calle Isaganí No. 2521, con una casa de nipa y plantas, se vende muy barato. Razon en la misma. Y un fogon casi nuevo marca Krefft, costo P130.00 se dara por P40.00, un ventilador Westinghouse, costo P24.00, se dara por P10.00. Razon: 720-B Sta. Mesa.
(8-10-12-mayo-33)

SE VENDEN FINCAS Y TERRENOS

SE VENDE.—Un hermoso lote de 915 m. c. en el Pasig Blvd. solamente a 2 manzanas del nuevo puente en la Calle Sanchez. Valor real a P4. Debe sacrificarse por P1.50 al contado o P2 a plazos. Excepcional inversión en un distrito en desarrollo. Razón: P. O. Box 2216, Manila.
(10-mayo-h.n.a.)

A PROPOSITO PARA POULTRY
P5.00 HECTAREA
Solamente F5 hectarea mensual, terrenos apropiados para "POULTRY" Actualmente hay un "poultry" en el sitio que produce 1,000 huevos diariamente.
No malogre esta oportunidad. Razon: YSMAEL & CO., INC., 348 Echague. Tel. 2-21-54.
(vier.-h.n.a.)

MISCELANEA

SE VENDE.—Barato, un piano CHASSAIGNE FRERES No. 4, en excelente estado. Razón: 282 G. Tuason.
(10-12-mayo-33)

GLOBOS
Regalamos a todo Comprador
PALACE BAZAR
"Arias" Bldg., Carriedo, Manila.
(12-16-20-24-mayo-33)

PERDIDA

PERDIDO
En carromata libro-album con recortes cinematograficas a nombre de Fernando G. Toledo. Gratificaré devolución Balmes 103. Tel. 2-30-17.
(12-mayo-33)

SE NECESITAN

SE NECESITAN.—Señores y señoritas como agentes (hustlers only) para trabajar a base de comisión. Buena comisión en artículos domésticos etc. Dirigirse personalmente a Parsons Hardware Co. 805 Echague. Traiga referencias.
(10-12-15-mayo-33)

AVISOS

Manila, 8 de Mayo, 1933.
A Quien Concierna:
El firmante por la presente anuncia su intencion de dirigir una instancia a la Oficina del Tesorero de la Ciudad para solicitar permiso para el traslado de un Salon de Billar de segunda clase de la Calle Sta Mesa Nos. 310-312 a la Calle Labores Nos. 135-137, distrito de Paadacan, Manila.
EMILIO P. BALLECER
(8 al 13 mayo)

DIEZ ESTABAN ENCERRADAS...

(Continuación de la página 1)

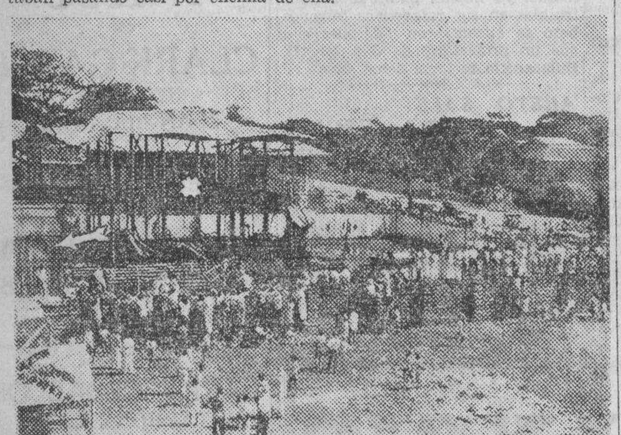
encontró con algunas niñas que ya se habian despertado y que iban en tropel hacia las puertas, según él.

El edificio, de dos pisos, era de forma rectangular, con la fachada en la Avenida Taft, y la parte posterior, hacia la calle Agno. Esta cercado de un muro de piedra con una puerta de acero, en la Avenida Taft, y otra puerta trasera, que da hacia la calle Agno. Castro dijo a la policia que viendo que las niñas ya estaban despiertas, se echó a correr hacia la puerta posterior, la que conduce a la calle Agno, para que las niñas pudieran salir por esta puerta, pero las reclusas, en medio del panico, pasaron por la puerta del edificio que da a la Avenida Taft, y se amontonaron ante la puerta de acero de la verja, que Castro no habia abierto. No pudiendo pasar por esta puerta, muchas se arremolinaron hacia el angulo del solar que da hacia la calle San Andres, mientras otras, mas agiles y mas valerosas, con la ayuda de dos transeuntes que acertaron a pasar por el lugar, lograban pasar por encima de la puerta.

DECLARACIONES DE LA SUPERINTENDENTE

La superintendente Francisca V. Valoria, en declaraciones prestadas a la policia, dijo que cuando se desperto el edificio ya estaba en llamas y lo primero que hizo fue sacar las llaves y abrir las puertas del edificio, haciendo salir a las niñas. La superintendente, con las niñas que la siguieron, pasaron por la puerta de la fachada, que da a la Avenida Taft, pero al llegar a la puerta de la verja, se encontraron con que esta estaba cerrada. Varias de las niñas lograron pasar por encima de la puerta, pero muchas, huyendo del fuego, del humo y el calor del edificio en llamas, se agruparon en un angulo del solar que da hacia la calle San Andres.

El consenso de opiniones de los funcionarios de la Comisión del Bienestar Publico es que la serenidad de la Srta. Valoria, la superintendente, evito que hubiera mayores perdidas de vida. En el panico que se registro en medio de los alaridos de las reclusas, la superintendente hizo todo lo posible para que estas se salvaran. Cuando ella abria la puerta principal del edificio, las jovenes, pugnando por salir cuanto antes, saltaban pasando casi por encima de ella.



Vista del siniestro en donde sucumbieron un número de jovencitas en las primeras horas de esta mañana. Aparece en la fotografía la multitud que acudio al lugar del incendio mientras los cadaveres eran extraidos de los escombros. La flecha indica el ala izquierda de la escuela donde las diez jovenes encerradas en una celda fueron halladas. La (X) demuestra el sitio donde otra victima, Esperanza Sosa, sofocada por el humo, sucumbió también en las llamas.

COMO SE QUEMARON 11 NIÑAS

La guardiana de la celda, Rosa Posadas, en sus declaraciones a la policia, dijo que cuando se desperto, saco inmediatamente la llave para abrir la puerta de la celda, pero encontro que la celda ya estaba rodeada de llamas. Se echo a correr entonces, dejando la puerta cerrada.

La conducta de esta guardiana sera objeto de la mas rigurosa investigación, pues como queda dicho, estaba encargada de la celda en que estaban encerradas y murieron casi completamente tostadas, las diez niñas. La celda de aislamiento estaba en el piso bajo de la casa, en un angulo que da hacia la calle Agno.

CUADRO DESGARRADOR VISTO POR UN VECINO

El Sr. Fermin Francisco, profesor de la Universidad de Filipinas, que vive en la casa 1301, Avenida Taft, contigua al reformatorio quemado, dijo que a eso de las doce de anoche el y su familia volvieron del cine. Poco despues, a eso de las 12:40, cuando ya estaban por descansar, se despertaron por los gritos de socorro exhalados por las niñas del reformatorio. Asomandose a las ventanas, vieron que todas las niñas estaban presas de pavor, gritando y pidiendo socorro. Muchas, asomadas a las rejas, lazanban ayes lastimosos, demandando auxilio. El profesor Francisco corrobora que el fuego partio cerca de la escalera del piso bajo, en el lado del edificio que da hacia la calle San Andres.

Uno de los cadaveres, cubierto por una plancha de hierro, fue puesto en la ambulancia del Hospital de San Lázaro. Nótese de que la rodilla derecha esta doblada, lo que indica que la victima trataba de subir a la pared para salir de la celda y luego cayó en dicha posicion.

LA EXTRACCION DE CADAVERES

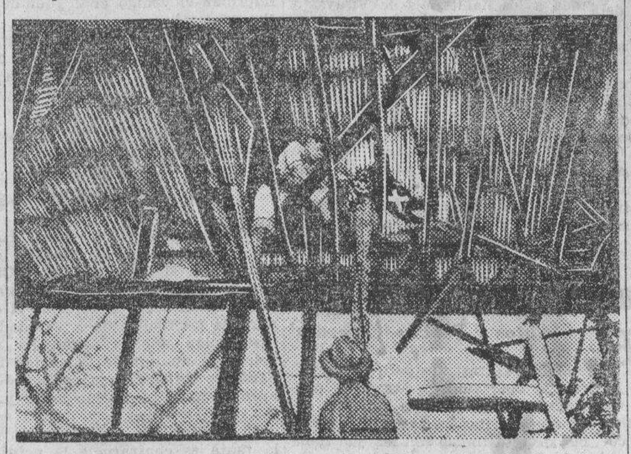
La extracción de los cadaveres comenzo a las ocho de esta mañana, poco despues de que se practicaran las investigaciones preliminares. La extracción se hizo ante el comisionado de sanidad, Coronel Basilio J. Valdes, y el Sr. Pedro Lopez, de la Comision del Bienestar Publico. La extracción se hizo por empleados de la sanidad. Los primeros cadaveres fueron encontradas en la tragica Celda de Aislamiento. Algunos cadaveres fueron encontrados tenidos en el suelo; otros bajo los escombros. A algunos les faltaban las cabezas; otros, los brazos. El ultimo cadaver recogido fue el de la undecima reclusa atrapada por las llamas en el piso alto. Fue hallada entre dos soleras semicarbonizadas, tenida como en una camilla. Los trabajos de extracción apenas duraron una hora.

UNOS P22,000 DE PERDIDAS

El edificio quemado era de la propiedad del gobierno, habiendo sido donado por D. Teodoro Yangco hace varios años. Ha sido reconstruido y pintado recientemente. La casa y el terreno, segun la policia, esta avaluada en P12,000. El contenido, como muebles y propiedades personales, particularmente de las maestras de la institución, se calcula poco mas o menos en P10,000. Se dice que una maestra que reside en el edificio guardaba alhajas por valor de P3,000. Ni la casa ni el contenido estaban asegurados.

¿FUE OBRA DE UNA LOCA?

Otra versión sobre el sitio en que partio el fuego, y que la policia secreta cree que es la mas plausible, dice que el fuego comenzo debajo del suelo del piso superior, cerca de la escalera indicada por el sereno Castro, que da hacia la calle San Andres. Habia sospechas de que la autora del siniestro fue una reclusa demente que habia sido enviada al Manicomio y delvuelta recientemente al reformatorio. Si es verdad, sin embargo, que el fuego comenzo debajo del suelo del piso superior, que sirve de cielo raso al piso bajo, la policia secreta no se explica como la loca puede haber subido tan alto para prender fuego a la casa.



Subiendo hasta el segundo piso, ya completamente carbonizado, uno de los que buscaban a las victimas del incendio se encontró con el cuerpo de la undecima victima, Esperanza Sosa cuyo cuerpo, indicado por la (X) fue hallado sobre el hierro encogido del pavimento. Se cree que esta niña se desmayo al comienzo de la catastrofe cuando todos trataban de salvarse y quedo asfixiada por el humo.

HABLA UN JEFE BOMBERO

"Aquello ya era un horno cuando llegamos," dijo el capitan McIntyre, jefe de los bomberos de la estacion de Sta. Cruz, y jefe delegado interino del departamento.

"Primero recibi un telefonema que decia que habia un incendio y cuando averigua donde estaba el incendio, el que telefoneaba estaba tan excitado que no supo explicarme donde estaba el fuego.

"En esto sonó la alarma y fuimos al lugar del siniestro. No habia bocaincendios en el lugar y tuvimos que acudir a otro distante.

"Cuando llegamos vimos que las puertas del cerco del edificio tanto en la parte trasera como en la parte frontal del edificio, estaban aun cerradas y algunos vecinos ayudaban a las reclusas a salvarse, saltando fuera del cerco."

El teniente Augusto del departamento de bomberos de Paco, corrobora la declaración del capitan McIntyre de que no habia bocaincendios en el lugar y se tuvo que recurrir a uno de la calle Agno.

Tan distante estaba el boca incendios, segun dicho oficial, que se usaron dos lineas de mangueras en un total de 29 tramos de 50 pies cada uno para poder llegar al lugar del incendio.

Segun dicho teniente, en un solar mas cercano que la calle Agno habia un bocaincendios, pero estaba dentro de una propiedad privada y para estropear el cerco o pedir permiso al dueño del terreno, perdiendo asi tiempo, se tuvo que usar el bocaincendios en la calle Agno.

Todos los trabajos, dice el teniente Augusto, se limitaron a salvar otras casas de la conflagración.

EL GUARDIA ESTABA AUSENTE

El guardia del edificio de la escuela de entrenamiento de niñas en la Avenida Taft que tenia consigo las llaves de la puerta principal y del edificio es tenido por el comisionado de sanidad Dr. Basilio J. Valdes como el responsable de la desgracia acaecida a las 11 niñas que anoche murieron carbonizadas en el incendio de dicho edificio. Este guardia, a pesar de sus declaraciones en contrario hechas a la policia, no estaba en el edificio en el momento de declararse el incendio, según informes del Dr. Valdes.

El comisionado Valdes desde esta madrugada en que fué notificado del siniestro, investigó todos los detalles del caso y de sus conclusiones ha deducido de que la negligencia del guardia al no dar la alarma y luego su desaparición llevándose consigo las llaves, ha contribuido a agravar la desgracia acaecida a las niñas corrigendas.

En opinión del Dr. Valdes, la matrona encargada de las niñas Sra. F. Valoria hizo todo lo que pudo para salvar a las corrigendas. En la investigación practicada por el Dr. Valdes se ha sabido que al momento de declararse el fuego, la matrona corrió al piso superior donde estaba la mayoria de las niñas para avisarlas del siniestro. Después trató de irse al cuarto de detención donde estaban detenidas diez niñas, pero según ella no pudo llegar hasta este sitio porque el fuego entonces ya estaba devorando el lugar. Estas diez niñas que estaban en el cuarto de detención todas murieron carbonizadas. En cambio todas las otras que estaban en el piso superior se han salvado, excepto una, que por desmayo o por otra cosa, también murió tostada.

INVESTIGACION POR LA FISCALIA

El fiscal Rodas comenzó esta misma mañana una minuciosa investigacion del incendio, por disposicion del fiscal de la ciudad Felix, habiendo citado inmediatamente a comparecencia a la Sra. Francisca Valoria, superintendente del establecimiento de corrigendas.

La Sra. Valoria llego a la fiscalia acompañada de la abogada Sra. Rualo Cabangon, de la oficina del comisionado de bienestar publico, y aparecia visiblemente conmovida por el suceso.

Segun la Sra. Valoria ella dormia juntamente con la Srta. Ilagan una de sus auxiliares y otras corrigendas en un cuarto del segundo piso. Al oir la voz de fuego salio inmediatamente de su cuarto y dió ordenes para que todas las niñas salieran fuera. Ella tambien corrio escaleras abajo para sacar los duplicados de las llaves del "isolation room" donde estaban encerradas las cuatro corrigendas que tenian la reputacion de traviesas, pero ya no le fue posible porque las llamas ya habian adquirido una gran proporcion y las otras niñas que buscaban la salida casi se abalanzaron sobre ella. Las llaves segun ella estaban a cargo de la Srta. Gatdula quien se suponia que estaba en el "hall" en el primer piso. Por otra parte la Srta. Rosa Posada es la que estaba mas cerca del "isolation room" porque esta dormia en el pasillo frente a dicho cuarto de corrigendas traviesas.

La Sra. Valoria ya no pudo continuar declarando esta mañana debido a lo avanzado de la hora y porque sentia un malestar. El fiscal Rodas requirió de nuevo su presencia para las ocho de mañana por la mañana a fin de continuar con la investigacion. La policia, segun nuestros informes, está por su parte investigando ahora a las otras encargadas del reformatorio de niñas, entre ellas Rosa Posada.

La superintendente no pudo precisar de donde vino el fuego, pues mientras se sospecha que provino de la cocina, algunos vecinos alegan haber visto el fuego en el tejado.

LA VERSION DE UNA RECLUSA

Irene Torres, de 18 años de edad, una de las dos reclusas lesionadas, en una entrevista celebrada en el Hospital General con un representante de La Vanguardia esta mañana, dijo lo siguiente:

"Estaba durmiendo con mis compañeras en el primer piso cuando oi gritos de fuego! fuego!, lanzados por algunas de mis compañeras. Cuando salimos vi a la Sra. Valoria salir de su habitación y poner a todas las reclusas, del piso alto primero, y del piso bajo, despues, en formación para abandonar el edificio. La Sra. Valoria mostro serenidad a pesar del panico que se habia apoderado de nosotras y consiguio que salieramos mas o menos ordenadamente del edificio. En su afan de que pudieramos abandonar cuanto antes el edificio, la Sra. Valoria se cayo escaleras abajo, pero, afortunadamente no sufrio ninguna lesión grave".

NIÑA DE 11 AÑOS, UNDECIMA VICTIMA

De acuerdo con las investigaciones de la Policia Secreta, la unica victima del fuego que no estaba encerrada en la celda con las 10 muertas, era Esperanza Sosa, de 11 años de edad.

El cadaver de esta niña fué encontrada en el primer piso, sin pies, sin manos casi, y completamente desconocida. Fué hallada esta mañana a las 8 durante los trabajos de extracción de los cadaveres, suspendida entre las soleras que estaban a medio quemar en el primer piso del edificio quemado.

Su identificación se ha obtenido gracias a una confrontación de las reclusas que no estaban metidas en la celda, pues su nombre era la unica que faltaba de entre las que ahora se encuentran en Welfareville.

Archivos en donde estaban los datos sobre las personas en el edificio fueron quemados completamente.

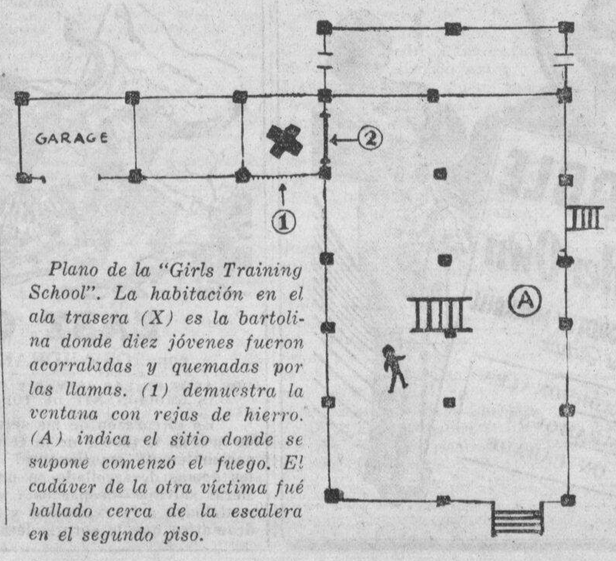
Ninguna de las reclusas que se salvaron intentaron escaparse. Esto indica que no pudo haber sido una incendiaria la causante del fuego.

LISTA DE EMPLEADAS DEL REFORMATORIO

He aqui una lista de maestras y empleadas del reformatorio:

Sra. Francisca V. Valoria, superintendente; Srta. Josefa T. Ilagan maestra, Srta. Amalia M. Mariño, maestra; Srta. Felicisima Arcenas, enfermera; Sra. Remedios A. Basada, clerk-taquigrafa; Srta. Julia Occeña, auxiliar; Sra. Filomena Gatdula, auxiliar; Srta. Josefina Medina, auxiliar; Sra. Engracia de Castro, cocinera; Sr. Pelagio Castro, guardia; Sr. Manuel Resurección, maestro de musica.

Plano De La Casa Tragica



Plano de la "Girls Training School". La habitación en el ala trasera (X) es la bartolina donde diez jóvenes fueron acorraladas y quemadas por las llamas. (1) demuestra la ventana con rejas de hierro. (A) indica el sitio donde se supone comenzó el fuego. El cadáver de la otra víctima fué hallado cerca de la escalera en el segundo piso.

Una Ola De...

(Continuación de la página 1)

da por un vecino de Cabanatuan y esta, con fecha de hoy, dirigida al secretario del Interior y Trabajo. Probablemente se acuerde como se pide, previas unas indagaciones necesarias.

Fuera de los extremos arriba consignados, el telegrama al efecto no desciende a más detalles. Solo se presume que los crimenes aludidos se referirán a casos ordinarios o conflictos sociales, vistos por los afectados al traves de lentes de aumento. Se concede, desde luego, en los circulos informativos oficiales cierta veracidad a los hechos por los cuales se demanda una investigación especial y, para broche, secreta.

Gentes De Todas...

(Continuación de la página 1)

cidos y garganta, y otros órganos del cuerpo. De 9 a 11:30 se celebró un concurso para bebes. En el departamento dental se hicieron demostraciones sobre la manera de operar la picrrea y otras enfermedades de la boca.

Esta tarde a las 4, en relación con el programa general, habrá partidos de volleyball, indoor baseball, tennis singles, tennis dobles, pingpon, ajedrez y domino.

En San Juan de Dios, también hubo una gran concurrencia en toda la mañana de hoy. Entre las demostraciones médico-científicas más importantes hechas durante la mañana en presencia de los que fueron a visitar el hospital figuran las llevadas a cabo por los Dres. N. Jacinto, J. Genato, R. Gonzalez, M. Javier, A. Gonzalez y C. Baylon. De 10 a 11 a. m. se hicieron las demostraciones clínicas por los Dres. R. Guerrero, R. Fulile y S. Mañez. Hubo también demostraciones prácticas sobre el baño de los bebes por la enfermera Srta. Huvalla. También se celebró un concurso de bebes, para aquellos de un año solamente de nacidos. El comité de recepción lo integraron los médicos internos y las enfermeras graduadas. Uno orquesta estuvo tocando esta mañana en el hospital mientras los visitantes recorrían todos los departamentos y clínicas.

En el Hospital de San Pablo también se siguió un elaborado programa de demostraciones médico científicas. Además de las operaciones practicadas para la eradicación de varias enfermedades se hicieron demostraciones prácticas sobre la manera en que deben nutrirse los pacientes. También se hizo una demostración sobre la manera de cuidar a los niños y los alimentos que se les debe dar. Se exhibieron alimentos sanos y nutritivos hechos con tikitiki. También la manera en tener limpia una casa residencial y las medidas que se deben tomar para enfermedades infecciosas.

El hospital español de Santiago, arreglado apropiadamente para la ocasión, recibio a numerosas visitas que recorrieron todas las divisiones, salas, lavanderias y maquinarias modernas que tiene el hospital y observando su funcionamiento. Una orquesta de musica alegraba el lugar. En la parada de esta mañana las enfermeras y personal del hospital asistieron a ella.

El hospital de San Lazaro, profusamente decorado, demostró al publico el tratamiento aplicado a varias enfermedades, entre ellas la lepra, y la aplicacion de las medicinas y del tratamiento que se emplea para la curación de este mal. El publico tuvo la oportunidad de presenciar los ultimos adelantos que se emplean para combatir las enfermedades contagiosas.

Para esta tarde, los pacientes leprosos, celebraran varios encuentros de juegos deportivos en el campo de la misma institución.

Los demas hospitales de la ciudad, tambien admitieron al publico y demostraron las actividades y la manera higienica del tratamiento de las varias enfermedades.

Firmas Conocidas Van En La Segunda Exposición Flotante

Esta mañana, a eso de a las 9:00, partió por el vapor Bustamante con rumbo a las provincias Visayas, la segunda Exhibicion Flotante, llevando a bordo figuras prominentes en nuestro comercio e industria, representantes de las firmas mercantiles mas enombradas en la localidad y una magnifica coleccion de artículos de novedad producidos exclusivamente dentro del pais.

Esta exhibicion es mas completa y considerable que la anterior, lo mismo en el prestigio e importancia de las casas mercantiles e industriales representadas, como en el numero, variedad y calidad de los productos exhibidos. Entre las firmas mas conocidas figuran la de Puyat Inc., Madrigal y Cia. Universal Drug Store y otras.

Fianzas De Inmigrantes En Peligro De Ser Confiscadas Por Aduanas

En un total de 95,000 se aumentaran los ingresos de la Aduana, si los agentes e inmigrantes que han entrado aqui mediante fianza no logran cumplir con el plazo que les ha señalado la Aduana para la presentación de sus casos.

Se tiene entendido que un buen numero de inmigrantes cuyas fianzas llegan a la cantidad arriba menccionada no se han presentado aun en la oficina de Aduanas para la investigación de sus asuntos no obstante haberles pasado aviso ya las autoridades de inmigración. De no presentarse hasta la semana que viene sus fianzas seran confiscadas

Firmas Conocidas Van En La Segunda Exposición Flotante

Esta mañana, a eso de a las 9:00, partió por el vapor Bustamante con rumbo a las provincias Visayas, la segunda Exhibicion Flotante, llevando a bordo figuras prominentes en nuestro comercio e industria, representantes de las firmas mercantiles mas enombradas en la localidad y una magnifica coleccion de artículos de novedad producidos exclusivamente dentro del pais.

Esta exhibicion es mas completa y considerable que la anterior, lo mismo en el prestigio e importancia de las casas mercantiles e industriales representadas, como en el numero, variedad y calidad de los productos exhibidos. Entre las firmas mas conocidas figuran la de Puyat Inc., Madrigal y Cia. Universal Drug Store y otras.

Sesenta Mil...

(Continuación de la página 1)

Sydney, Australia.

Sesenta mil almas congregadas en la ciudad de Jaro, frente al templete especial, entonaron un himno a Jesús Sacramentado.

El delegado apostólico fué el último en dirigir la palabra a la multitud anoche, enviando a la diócesis la bendición papal, y considerando el congreso como uno que jamás se ha visto.

Hijos De Un...

(Continuación de la página 1)

automovil en que iban No. 1-2335 que iba en direccion a Baguio, choco contra otro en el camino provincial, de la jurisdiccion del pueblo de Minalin, Pampanga, con otro coche No. 1-7611 que iba en direccion contraria.

Ambos automoviles sufrieron graves averias. Los tres hijos del Representante Delgado iban acompañados por una señora que dice ser pariente del legislador. Ninguno de los chiquillos se halla en estado grave, pero el chofer del representante ha sido traido a San Fernando y se encuentra al parecer en grave estado.

Un Gran..

(Continuación de la página 1)

española de Manila, quienes encabezados por el Consul interino Sr. Rodriguez Ramon darán la bienvenida al nuevo consul.

El administrador de Aduanas, Sr. Aldanese, ya ha dado las oportunas órdenes para que se le extiendan las debidas cortesias del puerto al nuevo diplomático español, Sr. Espinós.

Don Miguel Espinós se halla emparentado con prominentes miembros de la Colonia Española en Manila. Es hijo politico de D. Rafael Perez Samanillo, prestigioso hombre de negocios de esta capital, y sobrino politico de Don José Rosales, Director General de la Compañía General de Tabacos en Barcelona, España.

Amenazas A...

(Continuación de la pág. 1)

área del rio de Lwan.

Los diplómatas extranjeros declararon que ninguna protesta tenian en proyecto indicando que la identidad del avión debe ser establecida primero.

Peiping, 12 de mayo.—Los aviadores japoneses bombardearon el hospital de operaciones chino en Chihsien al sur de Kupeikow ayer y otra vez este día según una declaración oficial china.

El comunicado declaraba que testigos oculares extranjeros vieron a los aviones de bombardeo "sembrar la muerte y la destrucción sobre los indefensos del hospital de los cuales cuatro fueron muertos y siete heridos dentro del hospital y seis muertos y trece heridos fuera".

"Entre los muertos se hallaba un secretario de la Cruz Roja, un ayudante del hospital. Los siete heridos en el hospital eran todos pacientes".

Peiping, 11 de mayo.—Más de 600 chinos fueron muertos o heridos en los encuentros de este día según los despachos chinos de la noche que alegan que los japoneses utilizan los tanques además de otros armamentos.

Las autoridades militares chinas en Peiping también habian declarado anoche que los japoneses utilizaban bombas incendiarias en Nantienmen causando conflagraciones detrás de las líneas de fuego.

El general Jo Chu-kuo, comandante de las fuerzas militares en el área del río de Lwan que estuvo en Peiping para una conferencia militar dijo antes de partir que "los japoneses estaban decididos a ocupar Lwanchow y estamos igualmente decididos a resistirles hasta morir".

Decididos a obligar a los chinos a que soliciten un armisticio, los japoneses siguieron su avance arrollador en dos frentes el jueves haciendo que el conflicto se aproxime más a Peiping.

Siete brigadas de infantería y una división de caballeria que arrojan un total que se calcula entre 35,000 a 40,000 hombres, dos terceras partes de todas las fuerzas del mariscal de campo Muto, el comandante de Manchuria se encuentran ahora al sur de la gran muralla según despachos de fuentes japoneses.

El general Ho Ying-ching, el ministro de guerra del gobierno nacional que se halla al frente del norte de China dijo que los chinos ignoraran las amenazas y añadió "resistiremos al extremo de nuestras fuerzas igual que lo que estamos haciendo ahora en Nantienmen".

El segundo avion voló mas bajo que el de ayer, revoloteando sobre los cuarteles de la legación incluyendo el lugar de los guardias marinos de los Estados Unidos.

El avion que se calcula que se mantuvo a una altura de 2,000 pies era claramente visible para los miles que le contemplaban desde las calles pero las insignias del aeroplano no eran distinguibles.

El aeroplano continuo su vuelo de reconocimiento durante media hora dejando caer las hojas volantes de amenazas y luego desapareció hacia el norte con dirección a las lineas japonesas cerca de la Gran Muralla.

Despues de que el aeroplano hubo desaparecido, las autoridades de varias escuelas se reunieron para concertar medidas de protección para los chiquillos en el caso de algun peligro de dicha fuente.

"Insensato" fue la calificación hecha a las visitas aereas a Peiping por el general Pao Yu-lin, director de seguridad publica de aqui.

"Si los japoneses piensan que estas visitas afectaran la situación militar en Nantienmen, estan equivocados" dijo. "Solo pueden perturbar a una pequeña sección del pueblo chino, en la retaguardia."

El general Pao dijo que las defensas aereas de Peiping han sido perfeccionadas y entraran en acción en mayor escala si continuan dichos vuelos. En el entretanto, dijo "el pueblo debe permanecer tranquilo."

Circularon rumores ayer de que el primer avion habia hecho fuego contra la ciudad pero los rumores parecen infundados. Los guardias marinas de los Estados Unidos que observaban el vuelo sobre la ciudad declararon que el avion no disparo, hallandose a demasiada altura

Los despachos chinos de esta mañana informaban algidos encuentros en Nantienmen, entre Kupeikou y Miyun a unas cincuenta millas al norte de aqui, tratando los japoneses de dominar el flanco derecho de los chinos hallandose con una fuerte oposición.

Los ultimos informes del teatro de las batallas en el acrea del rio de Lwan al noreste de Tientsin, mencionaban ulteriores atentados japoneses de cruzar el rio en varios puntos, alegando los chinos de que los invasores habian sido repelidos.

Decisión Reservada

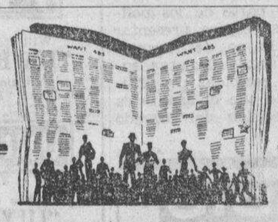
(Continuación de la página 1)

bertad y por cualquier pretexto vuelve a rehusar, el juzgado estudiará mandándola a la carcel repetidas veces. Explicó también que el abogado de la otra parte confunde términos, cuando es un hecho que la cuestión de que son propiedades de la sociedad conyugal las que retiene Mrs. Perkins en su poder ya ha sido resuelta afirmativamente por el juzgado en su decisión de 30 de marzo de 1930 y cuya decisión había sido confirmada por la Corte. Decir que Mrs. Perkins no puede cumplir con la decisión estando en la prisión, es sencillamente evadir la orden del juzgado, segun DeWitt porque ella puede muy bien hacer la entrega aun estando en la prisión. "Y una vez que haya otorgado los documentos correspondientes nosotros gustosos nos uniremos con su abogado para pedir que sea puesta en libertad" añadió DeWitt.

El abogado de Mrs. Perkins trató de refutar invocando incluso las disposiciones de la ley Jones sobre el derecho de una persona para no declarar en contra suya incriminarse. Aludió a esto en relación con el requerimiento de la otra parte para que firme los documentos de traspaso. Pero el juez Mapa le volvió a interpelar, preguntándole: "¿Pero le obliga a Vd. la otra parte a firmar documentos? Nadie le obliga a Vd. y si es que ellos propusieron eso era tan solo para ganar tiempo".

El juez Mapa después de oir los argumentos declaró reservada su resolución. Es posible que la anuncie mañana.

En el interin Mrs. Perkins continúa llevando la misma vida de reclusa en Welfareville. Si su estancia allí ha causado sorpresa para muchos, también este día se ha oido críticas sobre ciertos supuestos privilegios que allí goza y que no se dan a las otras corrigendas. Se cita especialmente el hecho de que puede recibir visitas en cualquiera hora. Desde que Mrs. Perkins ha estado recluída en Welfareville muchas damas y familias americanas le han estado visitando



UN EJERCITO DE PROBABLES COMPRADORES
(1)
leera su mensaje de ventas todos los dias en la Página de Anuncios Clasificados del
MANILA BULLETIN
Evangelista y Raon
Tel. 2-11-02
(1)

M.E.C.D. 2016